

LE GENAT  
7-354-1 JANV 49  
OTTAWA ONT

# Le Droit

Dernière  
heure page 9

LE QUOTIDIEN FRANÇAIS DE LA CAPITALE DU CANADA

36e année — No 131

OTTAWA, LE LUNDI 7 JUIN 1948

L'exemplaire: 3 sous

## LE PRÉSIDENT EDUARD BENÈS DÉMISSIONNE



M. le chanoine Rodrigue Glaude, de St-Joseph de Hull, reçoit de S. E. Mgr Vachon, archevêque d'Ottawa et chancelier de l'université d'Ottawa, le degré honorifique de docteur en droit. A l'arrière-plan, le T. R. P. J.-C. Leframboise, o.m.i., recteur de l'université d'Ottawa.

### On prévoit que Gottwald sera le nouveau président

Malade et fatigué, Benès démissionne plutôt que d'approuver la nouvelle constitution préparée par les communistes

Par A. I. GOLDBERG  
PRAGUE (PC) — Le président Eduard Benès de Tchécoslovaquie a démissionné ce matin plutôt que d'approuver la constitution redigée par les communistes.  
Benès, qui est âgé de 64 ans, a été onze ans président, en deux mandats, et a été élu à vie en 1946. Le premier ministre Klement Gottwald a déclaré que le cabinet a accepté la démission de Benès et a voté en faveur de la continuation à lui payer son salaire présidentiel et à lui donner le palais de Lany.  
La lettre du président, publiée par le bureau du premier ministre, dit que Benès a déclaré à Gottwald, le 4 mai, qu'il était décidé à démissionner définitivement comme président.  
Le président a ajouté un message disant qu'il espère que son peuple et le gouvernement "vivront et travailleront dans la tolérance, l'amour et le pardon". "Je crois au bon sens de mon peuple," dit-il, "et je crois en un avenir brillant pour notre bien-aimée république."  
La démission de Benès brise le dernier lien du pays avec l'ouest. (Suite à la page 8, col. 2)



M. Lucien Massé, de la maison Massé et Cie, de Hull, a reçu des mains de Son Excellence Mgr Alexandre Vachon, archevêque d'Ottawa et chancelier de l'université d'Ottawa, le parchemin du degré honorifique de docteur en droit.

### Au Canada et aux Etats-Unis, la crue des eaux augmente

Une seconde poussée de l'inondation se fait menaçante aux E.-Unis  
La fonte des neiges et les marées grossissent les rivières en C.-B.

par William PHIPPS  
PORTLAND, Oregon (PA) — L'Armée américaine a dépêché aujourd'hui une nouvelle escouade d'officiers du génie dans une seconde tentative de consolider les digues du fleuve Columbia dans le secteur de 100 milles entre Portland et le Pacifique.  
Trente-six officiers du génie se sont portés aux points les plus menacés de la vallée inférieure, tandis que s'amasse la deuxième poussée de la crue en une semaine. On veut empêcher que ne s'al-  
La fonte des neiges revêt un rythme accéléré apportant un nouveau défi aux milliers de travailleurs qui en fin de semaine semblaient en voie de remporter la victoire sur les inondations en Colombie-Canadienne.  
Une forte vague de chaleur a frappé hier presque toutes les parties de cette province canadienne dont certaines ont connu leur journée de juin la plus chaude depuis quatre ans.  
Par Erwin FRICKE  
VANCOUVER (PC) — Les torrents dévalant des hauteurs ou la fonte des neiges revêt un rythme accéléré apportant un nouveau défi aux milliers de travailleurs qui en fin de semaine semblaient en voie de remporter la victoire sur les inondations en Colombie-Canadienne.  
Une forte vague de chaleur a frappé hier presque toutes les parties de cette province canadienne dont certaines ont connu leur journée de juin la plus chaude depuis quatre ans.

### Grève de l'UMC

15 navires affectés par le conflit; un incident à Thorold

TORONTO (PC) — Les membres de l'Union des marins canadiens ont fait la grève aujourd'hui en guise de protestation contre le refus de quatre compagnies maritimes des Grands Lacs de signer des contrats. L'Union accuse les compagnies d'avoir violé leurs accords et enfreint toutes les lois maritimes. La grève affecte seize des quatre-vingts navires des compagnies.  
Toutefois, un porte-parole de la Canada Steamship Lines, une des compagnies impliquées, a déclaré, à Montréal, hier soir, que la grève aurait une courte durée "parce que la police viendra sûrement rétablir l'ordre et la loi".  
Le porte-parole a déclaré que la raison que le président Harry Davis a donnée n'est "qu'un mensonge"; il ajouta que le contrat de l'Union des marins est terminé et que l'avis légal de six mois a été donné.  
(Suite à la page 8, col. 3)

### Un navire au large de N.-E. est manquant

HALIFAX (PC) — Un navire de 27 pieds, avec trois hommes à bord, manque à l'appel au large de la côte de la Nouvelle-Ecosse, depuis hier, et quatre autres navires font des recherches.

### Des renforts de la police envoyés hier à Cornwall, Ontario

Trente agents de la Gendarmerie royale d'Ottawa, accompagnés d'un détachement de policiers provinciaux d'Ontario, ont été dépêchés à Cornwall, hier, pour empêcher tout éclat de violence qui aurait pu suivre la déclaration de grève de l'Union des marins canadiens.  
Seize navires sont affectés par la grève.  
La Gendarmerie royale, dirigée par l'inspecteur William Dick, et la police provinciale, sous la direction de l'inspecteur Sidney Hunter, ont patrouillé les zones du canal, hier, mais n'ont pas eu de difficultés jusqu'ici.  
(Suite à la page 8, col. 5)

### Double accusation de meurtre, hier à Simcoe, Ont.

SIMCOE (PC) — Seth Linton, 42 ans, est sous deux accusations de meurtre, depuis la mort, dimanche, de deux habitants du district tués au cours d'une querelle. Sa cause a été remise à jeudi. Les morts sont: Louis Stewart, 42 ans, de Simcoe, et John Kipp, 36 ans, beau-frère de Stewart.  
Mme Stewart s'occupait de la maison de Linton depuis six ans. Apparemment, la bagarre a commencé samedi, lorsque Kipp tenta de persuader la femme de Stewart de retourner chez elle.  
Les événements se succédèrent depuis samedi après-midi lorsque Mme Stewart, laissant sa fille de 12 ans, dit que Linton s'est rendu plusieurs fois à Simcoe samedi soir et y vit M. et Mme Stewart. Lors- que Kipp se rendit chez Linton, hier après-midi, la bagarre se déclara. Kipp fut touché d'une balle à l'estomac et Stewart fut frappé à trois reprises sur la tête avec la crosse d'un fusil.  
(Suite à la page 8, col. 3)

### Collision de deux navires

SAULT-STEMARIE (PC) — La péniche Portadoc et le navire des lacs C.S. Robinson sont entrés en collision, hier, dans le canal du Sault; le Robinson a été endommagé à 4 pieds au-dessus de la ligne de flottaison. La péniche n'a pas été endommagée et a continué sa route; le Robinson dut attendre d'être réparé avant de poursuivre son cours.  
Le dernier feu dont on a perdu la maîtrise couvre 50 milles carrés de territoire dans le canton de Dublin, au sud de Lake Expansé, dans le Québec. On a dû en conséquence interdire toute circulation en pays de forêt dans cinq cantons: le Temiscamingue, Pontiac, Gati- neau et Labelle. Déjà 80,000 milles carrés sont fermés aux voyageurs en Ontario.  
Dans cette dernière province, cinq nouveaux incendies allumés par la foudre se sont déclarés hier dans la région de Chapleau. Le foyer principal de Chapleau couvre la plus forte étendue de terrain, avec celui de Mississagi, au nord de Blind River. Le feu, dans l'Ontario, couvre actuellement 200 milles carrés.  
La région des incendies s'étend sur une distance d'environ 1,200 milles, depuis l'est du Manitoba, où l'on a maîtrisé l'incendie près de l'an dernier.  
(Suite à la page 8, col. 6)

### Menace de conflit dans la métropole

MONTREAL (PC) — La menace d'une grève de camionneurs, mardi, qui paralyserait le service dans la région, devient de plus en plus grande, aujourd'hui. Les camionneurs et les préposés aux entrepôts, en tout 5,000, ont demandé une augmentation il y a plusieurs mois.  
Antoine Lamarre, président de la Commission du Transport et des Communications, a déclaré qu'une décision sera rendue publique cette semaine au sujet de la pétition de l'Association du transport faite il y a dix jours en marge d'une augmentation du tarif minimum.  
Un comité d'arbitrage a accordé des augmentations de 10 à 15c l'heure. Toutefois, cette augmentation a été accordée à condition que le tarif minimum soit établi dans toute la province.  
(Suite à la page 8, col. 3)

### Responsable de 24 morts

WINSFORD (Cheshire, Angleterre) (PA) — Harry Bishop, 19 ans, soldat de l'armée britannique, s'est avoué coupable à l'accusation d'avoir arrêté un rapide, le 17 avril. Cet arrêt causa la mort de 24 personnes. Il fut condamné à 20 d'amende et aux frais.  
(Suite à la page 8, col. 1)

### Duplessis parle de la question d'autonomie

L'indépendance provinciale et la guerre au communisme sont "deux questions prédominantes" affirme le premier ministre du Québec dans un discours à Trois-Rivières

TROIS-RIVIERES (PC) — L'autonomie provinciale et la lutte contre le communisme semblent être aujourd'hui les deux principaux articles au programme électoral du premier ministre Duplessis dont le gouvernement d'Union nationale doit faire appel au peuple assez prochainement.  
Dans un ralliement du genre de ceux qui précèdent habituellement la consultation populaire, et celui-ci dans sa ville natale, M. Duplessis a déclaré hier que ce sont les deux "questions prédominantes". Il a demandé à ses compatriotes de se rallier dans une campagne en faveur de la "réhabilitation et la sauvegarde de nos droits". Il n'a cependant pas indiqué la date des élections.  
Le premier ministre a engagé son auditoire, réuni sur le terrain du Séminaire, dans un jeu de questions et réponses quand à la date probable des élections, mais il eut soin de n'en donner aucun détail sauf que ces dernières auront lieu un mercredi et qu'elles se feront "sans retard".  
M. Duplessis a réitéré que son administration ne dépasserait pas le mandat de quatre ans lequel a commencé le 8 août 1944. S'il a voulu parler d'une façon précise, les élections auront lieu le 28 juillet ou le 4 août, soit les seuls mercredis répondant au délai de 22 jours entre la dissolution de la législature et le scrutin.  
Il a déclaré que son gouvernement (Suite à la page 8, col. 1)

### 110,000 milles carrés de forêts fermés au public

Le Temiscamingue, Pontiac, Gati-neau, Papineau et Labelle atteints par cette mesure — 70 femmes et enfants évacués du lac Favorable en Ontario.

PRÉSSE CANADIENNE  
110,000 milles carrés de territoire forestier sont aujourd'hui fermés à toute circulation, sauf pour fins essentielles, alors que le feu étend sans cesse son emprise sur les régions boisées de trois provinces.  
Le dernier feu dont on a perdu la maîtrise couvre 50 milles carrés de territoire dans le canton de Dublin, au sud de Lake Expansé, dans le Québec. On a dû en conséquence interdire toute circulation en pays de forêt dans cinq cantons: le Temiscamingue, Pontiac, Gati- neau et Labelle. Déjà 80,000 milles carrés sont fermés aux voyageurs en Ontario.  
Dans cette dernière province, cinq nouveaux incendies allumés par la foudre se sont déclarés hier dans la région de Chapleau. Le foyer principal de Chapleau couvre la plus forte étendue de terrain, avec celui de Mississagi, au nord de Blind River. Le feu, dans l'Ontario, couvre actuellement 200 milles carrés.  
La région des incendies s'étend sur une distance d'environ 1,200 milles, depuis l'est du Manitoba, où l'on a maîtrisé l'incendie près de l'an dernier.  
(Suite à la page 8, col. 6)

### Nouveau Reich

Etablissement de l'état fédératif proposé à Moscou

WASHINGTON (PA) — Par suite d'une certaine opposition de la part des Soviétiques, les puissances occidentales ont soumis aujourd'hui une proposition en cinq points visant la création d'un gouvernement fédéral distinct dans l'Ouest de l'Allemagne. Elles ont en même temps annoncé de nouvelles mesures en vue de parer à toute agression allemande future.  
Les ententes conclues et résultant d'une conférence les six puissances qui a pris fin la semaine dernière à Londres, ont été annoncées simultanément à Washington et en Europe. Elles sont sujettes à ratification par les gouvernements des Etats-Unis, de la Grande-Bretagne, de la France et des Pays-Bas. On prévoit qu'elles feront le sujet de débats orageux à Paris.  
(Suite à la page 8, col. 3)

### Deux enfants disparus dans la Ville-Reine

TORONTO (PC) — Deux enfants de la région de Toronto manquent à l'appel depuis samedi.  
Patricia Leonard, 14 ans, n'a pas été vue depuis samedi alors qu'elle quitta sa demeure pour aller au cinéma. James Larkin, 10 ans, disparut pendant qu'il jouait au parc Withrow. Sa sœur Dawn déclara qu'il s'enfuit lorsqu'elle lui demanda de rentrer chez lui.  
(Suite à la page 8, col. 3)

### Très peu d'espoir de voir les Russes se rallier au plan

LONDRES (PA) — Les puissances occidentales offrent aujourd'hui à la Russie une nouvelle occasion de se rallier à leur projet de réhabiliter l'Allemagne, mais on entretient peu d'espoir en la coopération soviétique à ce sujet.  
Les gouvernements militaires américain et britannique, ainsi que le sous-gouverneur militaire français, ont transmis aujourd'hui au maréchal Vassily D. Sokolovsky, gouverneur militaire soviétique, à Berlin, le texte de l'accord en six points touchant le nouveau gouvernement de l'Allemagne.  
Un porte-parole du parti social-démocrate à Berlin a déclaré que les mesures proposées relativement à l'unification des trois zones de l'Ouest, tel que le demande le nouvel accord, "sera reçu avec en-"  
(Suite à la page 8, col. 3)

### Opposition à H. Truman parmi les démocrates du Sud

WASHINGTON (PA) — En dépit d'un soulèvement anti-Truman qui s'intensifie dans le Nebraska, les Méridionaux entendent à peu près abandonner l'espoir d'empêcher le président Truman de remporter la nomination démocratique. Il se peut, toutefois, qu'ils auront plus tard leur propre candidat.  
De fait, on dit qu'advenant la formation d'un nouveau parti démocratique sudiste, la mise en nomination ira au sénateur Walter George ou au sénateur Richard Russell, tous deux de la Georgie. Dans le moment, toutefois, les Méridionaux ne savent plus ou ils  
(Suite à la page 8, col. 2)

### Epousailles d'Anne et de Michel, jeudi

ATHENES (PA) — L'ex-roi Michel de Roumanie et la princesse Anne de Bourbon-Parma sont arrivés à Athènes, aujourd'hui, et on mande du palais royal qu'ils s'épouseront jeudi prochain.  
A l'arrivée du couple, on remarqua qu'à l'aéroport le roi Paul et la reine Frédérica, la reine Hélène, mère de Michel, le premier ministre Themistocle Sophoulis et le ministre des Affaires étrangères, Constantin Tsaldaris, de même que la princesse Alice, de Grèce.  
De l'aéroport, le couple se rendit au palais royal, où il est invité des souverains.  
Un porte-parole du Palais dit que Michel et Anne passeront quatre ou cinq jours au palais d'été, à Tatoi, après leur mariage, puis quitteront la Grèce.  
De source diplomatique, on affirme que le mariage n'est pas une affaire politique, mais une affaire de famille. Michel est un neveu du roi Paul.  
(Suite à la page 8, col. 2)

### 4,590 aveugles dans le Québec

MONTREAL (PC) — D'après le relevé fait par l'Institut national des aveugles, on compte 4,590 aveugles dans la province de Québec; ce chiffre marque une augmentation de 317 sur le nombre de l'an dernier.  
(Suite à la page 8, col. 2)

Le Droit Résultat des élections C-K-C-H  
Signalez 3-4061 Syntonisez  
Le Journal "Le Droit" et le poste CKCH donneront le résultat des élections en Ontario, à partir de 7 h., ce soir. Téléphoner à 3-4061; syntonisez CKCH. Les candidats d'Ottawa et de la région sont invités à venir adresser la parole à CKCH, en se rendant au bureau du journal "Le Droit", 368, rue Dalhousie, Ottawa.



Une cinquantaine de porteurs du journal "Le Droit", qui se sont distingués lors d'un concours d'obstacles à domicile, le mois dernier, ont participé hier après-midi à un pique-nique tenu à Old Chelsea. On remarque sur cette photo les porteurs en compagnie de MM. Aurèle Gratton, gérant général du Droit, Guy Angers, chef du tirage, et Napoléon Denis, inspecteur régional. Les porteurs ont participé à plusieurs jeux organisés et prirent ensuite le souper en plein air. Des prix ont été accordés pour chaque épreuve.

### 28 mortalités en fin de semaine dans l'Est

Deux morts dans une bagarre — Deux touristes périssent dans un accident d'aviation — Quatre tués dans une collision à St-Lambert — Six personnes sont noyées.

Onze tragédies de la circulation viennent en tête de la liste des 28 mortalités survenues en fin de semaine dans l'Est du Canada.  
Deux hommes ont perdu la vie dans ce que la police a décrit comme une bagarre avec coups de feu et deux touristes, dans un accident d'avion. L'onde a fait six victimes, quatre personnes se sont tuées en tombant. La décharge d'un fusil en a tué une autre et un jeune écolier a succombé à des blessures au crâne subies sur un terrain de jeu. La découverte d'un canot flottant à la dérive fait croire à la noyade de Percy Sigal, qui l'avait loué.  
Le plus gros accident de la route a fait quatre victimes et s'est produit près Saint-Lambert, alors qu'un tramway entra en collision avec une automobile. Les victimes sont Arthur Gusto, 35 ans, et sa mère, Mme Arthur Gusto, tous deux de Lewiston, Maine; Jean-Louis Bousquet, 23 ans, et son épouse de 23 ans, de St-Hyacinthe.  
Un petit avion s'est écrasé à Barrie, Ont., entraînant la mort de deux touristes américains, Thomas Richards et Kenneth Pleiss, tous deux de Toledo, Ohio.  
Un fermier de Simcoe, Seth Linton, 42 ans, a été accusé de meurtre après que des balles eurent tué dimanche matin Louis Stewart, 42 ans, de Simcoe, et  
(Suite à la page 8, col. 1)

Feuilleton du Droit

La princesse Militza

par Maxime La Tour

Le "Justicier", d'un seul trait, avait vidé sa coupe. Il la reposait sur le plateau de vermeil. —Vous n'allez pas prétendre, dit-il, en fixant la chanteuse de ses étonnantes prunelles, que vous n'êtes pas une demoiselle du monde, du meilleur monde? Une révérence espiègle souleva la réponse. —Ne parlez pas, vous perdriez; —Ma mère s'occupe de mon ménage, mon père fait des meubles; il est ébéniste, ouvrier ébéniste. —Non. —N'en déplaise à Votre Majesté. —Alors, ce nom de Gloria n'est pas le vôtre? —Il est à moi parce que je l'ai pris et que je m'efforce de ne pas le porter trop mal. —Mais comment vous nommez-vous en réalité? —Laure Durand. De nouveau les prunelles ardent-flambèrent. —Comment avez-vous eu l'idée de faire du théâtre? —On nait avec ce goût-là. —Mais vos parents ont consenti tout de suite? Ils ont eu confiance en votre vocation? —C'est un peu dans la famille. —Ah! vous avez des parents qui sont artistes? —Oui, le frère de ma mère et sa femme sont à l'Opéra-Comique. Le "Justicier masqué" se tut un instant. Il s'exprimait à peu près correctement en français et comprenait admirablement les réponses de la jeune fille. Soudain, comme sans y faire attention, il se mit à parler en langue braslave. Militza, haussant les sourcils et souriant toujours, avait pris un air amusé. —Excusez-moi, Monseigneur, dit-elle enfin, mais, depuis trois jours que nous sommes à Volsko, je n'ai pas encore eu le loisir de

me familiariser avec votre langue. C'était si naturellement énoncé que le dictateur ne trouva rien à redire. —C'est moi qui m'excuse, répartit-il; mais votre teint, vos yeux, semblent tellement de chez nous que je me suis cru avec une compatriote. —Vous oubliez que je suis fardée, Monseigneur, riposta Militza. Quant aux yeux, nous les avons tous comme ça de mère en fille, dans la famille. —Mes compliments à votre famille. —Merci. De nouveau, le regard dur et aigre du "Justicier" força Militza à baisser les paupières. Que lui voulait-il? L'avait-il reconnue? Elle en eut peur un instant, en l'entendant lui demander: —Vous êtes sûre de ne pas avoir du sang slave dans les veines? —On ne peut jurer de rien dans cet ordre d'idées, répondit-elle habilement. —Quelque aïeul de ces régions aurait pu être connu de vous. —Ma foi, Monseigneur, je ne m'en suis jamais préoccupée. —C'est curieux. De nouveau le silence se fit. Militza craignait encore plus le mutisme de cet homme que ses questions. Elle aurait voulu s'en aller. Le protocole le lui interdisait. Elle s'efforça de penser à autre chose. Mais ce cadre, ce salon où elle avait fait connaissance avec toutes les oeuvres qu'elle interprétait à présent, jusqu'au plateau de vermeil supportant les coupes et qu'elle connaissait, tout cela la mettait mal à l'aise. Et, par-dessus tout, les yeux de cet homme, embusqués derrière son masque comme pour mieux lancer leurs éclairs, lui faisaient peur. —Volsko vous plaît? demanda-t-il. —Infiniment. Je souhaitais connaître votre capitale. J'avoue qu'elle ne m'a pas déçue. C'est une fort belle ville dont certains monuments m'ont paru des chefs-d'oeuvre d'architecture. —Vous êtes artiste en toutes choses, je le vois. —J'aime les vieilles pierres qui se marient à la lumière. —Oh! ici, presque tout est neuf. La révolution avait détruit. J'ai rebâti de mon mieux. Militza se contenta mal. Il mentait quand il disait que tant de choses avaient été anéanties. Elle le savait bien, elle! Et quand il prétendait avoir rebâti, il aurait mieux fait de dire, sa sœur, son sang... De nouveau, les yeux flambèrent. Ah! il était exaspérant cet homme, à masquer ainsi ses traits et les expressions de son visage. —Mes compliments, Monseigneur! répondit aimablement la chanteuse. (à suivre)

Pour vous mesdames



Le genre "Gibson Girl" est très en vogue chez les jeunes filles. Le modèle ci-haut a combiné la blouse et la jupe en une robe originale, de drap fin, couleur pastel; un grand empiècement sur la blouse est de broderie blanche comme celle des manchettes. La ceinture est de même étoffe que la robe.

Le courrier de Jeanne

Q.—J'ai 15 ans. Depuis 5 mois, je sors avec un très bon garçon âgé de 17 ans. Je sais qu'il m'aime et a de l'ambition. Cependant, j'ai peur de l'avenir, de ne pas être heureuse. Souvent je pleure et je m'ennuie des loisirs que j'avais avant. Pensez-vous que je puisse être sérieuse à 15 ans? Il y a des moments que je l'aime beaucoup, et d'autres, où il ne me dit rien. Me comprenez-vous?

REJEANNE AUX YEUX BLEUS R.—Assurément que je vous comprend. Pourquoi ne pouvez-vous pas vous fixer sur vos propres sentiments? Pourquoi pensez-vous aimer beaucoup un instant pour regretter votre liberté la minute suivante? Pourquoi avez-vous peur du mariage? Ma pauvre enfant, c'est bien simple: vous êtes trop jeune, c'est évident. C'est pour cela que vous n'êtes pas capable de vous décider et que vous souffrez de vos hésitations. Vous n'aimez pas vraiment parce que vous ne comprenez pas encore pleinement ce que c'est que l'amour, ce que c'est que la vie. Vous prenez peur de l'amour ce qui n'est qu'attachement purement romantique, illusions d'adolescence. Gardez votre cœur libre pour le moment et essayez de ne pas donner votre amour aussi facilement. L'amour est une chose assez grave pour qu'on prenne plus de cinq mois pour le laisser prendre possession de soi. Le vous conseillers d'espacer vos rencontres avec ce tout jeune homme de 17 ans et de sortir avec d'autres jeunes gens si vous croyez que vous devez absolument sortir avec les jeunes gens. Mais je vous trouve même trop jeune — le ton de votre lettre l'indique — pour être courtisée par plusieurs jeunes gens à la fois.

Q.—La signification des noms Aline, Elise, Marianne, Rollande, Jean, Paul, Léger, Ronald. CHATAINE R.—Aline, simplicité piquante, Elise, heureuse naissance, Marianne, fine, Rollande, brave, Jean, doux, Paul, petit, Léger (?), Ronald, fier. Q.—J'aimerais savoir la signification des noms Edmond, Edna, Lucienne, Thérèse. UNE QUI LIT TOUJOURS VOTRE COURRIER R.—Edmond, heureux maître, Edna, fragile, Lucienne, indépendante, Thérèse, farouche.

Q.—Je suis âgée de 12 ans 9 mois, je mesure 5 pieds 3 pouces et je pèse 104 livres, est-ce normal? Je frise naturel et j'ai les cheveux très longs. Devrais-je me les faire couper et être? J'ai les cheveux et les yeux bruns. Quelle couleur me conviendrait le mieux? J'ai le teint blanc. Comment trouvez-vous mon écriture? Quel est l'horoscope de personnes nées le 17 septembre en 8 mai, et quelle est la signification de mon nom? MIREILLE R.—Vous pourriez peser un peu plus. Je ne peux vous conseiller au sujet de vos cheveux car les coiffures doivent s'harmoniser avec la forme du visage, la taille, la personnalité, et je ne vous connais pas. Demandez l'opinion de votre famille, de vos amies. Quant à moi, sans vous voir, je ne peux que vous donner mes goûts personnels: j'adore les nattes pour une petite fille de votre âge, c'est très joli, c'est très propre et tout à fait pratique. Les couleurs fortes comme le rouge et le jaune sont préférables pour vous à cause de la couleur de vos cheveux, de vos yeux et de votre teint. Je ne lis pas dans les écritures, et je ne donne pas d'horoscope. Votre nom, un très joli nom d'ailleurs, signifie "poétique".

Q.—Que signifient les noms suivants: Fleur-Ange, Réjeanne, Rita, Fernande, Louise, Paul, Pauline, Cécile, Mathias, Diana, Lucile, Aimé? UNE QUI AIME VOTRE COURRIER R.—Fleur-Ange, fleur et ange, Réjeanne, gracieuse, Rita, qui aime l'ordre, Fernande, fuyante, Louise, vaillant, Paul, petit, Pauline, raisonnable avant l'âge, Cécile, qui aime l'ordre et l'harmonie, Mathias, ferme de caractère, Diana, qui aime la chasse, Lucile, vive, Aimé, que l'on chérit.

Q.—Auriez-vous la bonté de me dire la signification des noms Yolande, Claire, Henriette, Gervé, Gérard, Clément, Anita, Marcelle? UNE QUI AIME VOTRE COURRIER R.—Yolande, méritante, Claire, candide, Henriette, digne d'honneur, Gervé et Gérard, poli et brave, Clément, vertueux, Anita, charmante, Marcelle, belliqueuse.

Q.—Que signifient les noms suivants: Rachel, Pierre, Gérard, Aurèle, Maurice, Yvon et Rolland? UNE BRUNETTE R.—Rachel, dévouée, Pierre, sévère, Gérard, poli et brave, Aurèle,

Carnet mondain

Corps diplomatique Son Excellence M. Francisque Gay, ambassadeur de France, et Mme Gay, ont donné une réception en fin d'après-midi, dimanche en l'honneur d'un groupe de géographes français en visite dans la capitale canadienne.

Son Excellence le Dr J.H. van Rosten, ambassadeur des Pays-Bas et son épouse, sont partis vendredi dernier pour New-York d'où ils s'embarqueront ces jours-ci avec leurs quatre enfants pour la Hollande à bord du navire anglais Nieuw Amsterdam. Ils passeront deux mois en Hollande avant de rentrer au Canada au mois d'août. Le jonkheer P.-J. Snouck Hurgronje voyage avec eux.

Déplacements Mme Henri Zaniewska est retournée au club Thémis, à Montréal après un bref séjour à Ottawa.

Mme Robert-J. Marshall, d'Agincourt, Ont., est partie pour chez elle, après avoir assisté au Château-Laurier, au congrès annuel national féminin.

Le juge C.H. Cameron et Mme Cameron se sont rendus à Montréal, samedi, pour assister au mariage Tittley-Torrance.

Mme Alphonse Fournier est de passage à Toronto, en visite chez des amis. Elle a assisté à la Foire internationale du commerce.

M. et Mme Frank Power ont passé la fin de semaine au lac Renaud, les invités de M. et Mme C.-L. O'Brien.

Elizabeth et le "nioulouque"

LONDRES (PC) — La princesse Elizabeth a assisté aujourd'hui à une exposition de modes et a remarqué que "quelques-uns des nouveaux modèles retournent à une apparence plus normale". La revue de modes comprenait 23 tailleurs de tweed et était présentée par l'International Wool Secretariat.

Elizabeth arborait elle-même le "nioulouque", vêtu d'un tailleur de garbardin bleu turquoise avec un chapeau de feutre de même teinte.

SACS DE THÉ "SALADA"

Delicieux - Faciles à préparer

Contribution féminine britannique à la Foire internationale du commerce

LONDRES (PC) — Des sous-vêtements et des vêtements de nuit, soit à la longueur du "nioulouque" ou à la longueur ordinaire, ont été envoyés par des modistes britanniques à la Foire internationale du commerce à Toronto.

Des robes de nuit en flanellette, par Dagnalls de Manchester, étaient les favorites pour les nuits froides. Pour le trousseau de la mariée, Petalena a fait parvenir une robe de nuit de nylon et de dentelle écru, avec décollé dans le dos et large jupe. Une liseuse du même style avait un effet de mante, au dos, une ceinture, en avant, des manches trois quarts et un collet petit garçon.

Un large collet rond, des manchettes et des poches bordées d'un large frison beige, complétaient une robe de nuit piquée rose avec une ceinture de taffetas, de piqué ou de laine.

Il y avait plusieurs négligés de georgette, de chiffon et de satin dans des modèles pour tous les goûts et toutes les tailles. Les robes de nuit et de maison étaient pour la plupart de taffetas, de piqué ou de laine.

Pour les cotillons, plusieurs manufactures de vêtements emploient du taffetas, du gros-grain ou du coton. Le taffetas et le gros-grain forment un large frison tandis que de la broderie anglaise sert à faire le frison du jupon de coton. D'autres jupons qui ne sont pas faits pour être vus sous les robes, étaient de nylon et de soie. Géné-



Manteaux de fourrure remodelés

Aussi bas que \$15 et plus

Nos fourreurs sont d'habiles stylistes. Ils vous conseilleront au sujet des modèles les plus récents et vous feront des estimations pour la remise en vogue de votre manteau de fourrure suivant les plus chics lignes de la saison. Et... les taux d'été sont les plus bas. Consultez-les maintenant!

DWORKIN FURS 256, rue Rideau 2-4213

Advertisement for Eskimo Eczema treatment. Includes text: "ONGUENT ESKIMO ECZÉMA MAL DE BARBE DÉMANGEAISONS ECZÉMA CHEZ LE NOURRISSON Les résultats dépassent votre attente PRIX: 75¢ B. N. ROBINSON & CO. 3.P. 185 GRANBY, P.Q."

Advertisement for Birks jewelry. Includes text: "'C'est de chez Birks'" "Chapelets" "Pour la première fois depuis bien des années nous sommes maintenant en mesure de vous offrir ces attrayants chapelets en véritable quartz de cristal de roche, taillés avec faces en deux attrayants genres, monture en argent sterling. Illustré à gauche, 22.00 D'autres à 25.00 BIRKS BIJOUTIERS"

Protégeons la santé des mamans

L'hygiène maternelle est l'une des branches les plus importantes de la médecine préventive. Chacun convient de prime abord qu'il y a là une question de souveraine importance pour une nation qui veut vivre et survivre. Il faut prendre soin des mères de famille. Sans elle, une nation est vouée à la mort.

Au cours des récentes années, il y a eu amélioration de ce chef. Alors que 386 milliers de familles mouraient en 1941 dans la province de Québec, en 1945 le nombre de décès n'était plus que de 256. C'est dire que le taux est tombé de 4.3 qu'il était en 1941 à 2.5 en 1945.

Ici, le rôle du médecin de famille doit apparaître dans toute son ampleur aux chefs de famille. Il leur incombe de surveiller et protéger la santé des mères et de ne rien épargner pour la protéger. La grossesse, disent les hygiénistes du ministère provincial de la Santé que dirige l'honorable Dr J.-H.-A. Paquette, comporte des dangers pour les mères qui ne comprennent pas la gravité de leur état et qui hésitent à demander ou à accepter les avis de personnes spécialement qualifiées en hygiène maternelle.

"Des conseils sont nécessaires durant ces mois et il est exact que les soins indispensables, essentiels, durant les neuf mois de grossesse assurent plus de santé à l'enfant que tous les soins qui pourraient lui être donnés après sa naissance.

"Là où il y a possibilité la femme devrait donc se placer sous une surveillance médicale et pour que cette surveillance puisse s'exercer pleinement, il faut qu'elle se présente chez son médecin ou qu'elle le fasse demander à domicile dès le début de sa grossesse et à intervalles réguliers, et qu'elle suive régulièrement et rigoureusement les conseils qui lui sont donnés; car si nous voulons avoir un peuple fort et sain il faut d'abord éloigner toutes les causes de maladies et de débilité chez la mère."

VOUS CONNAISSEZ DES FEMMES QUI SOUFFRENT DE CHALEURS PUIS SONT TRANSIES

Voici une Bonne Nouvelle! Votre âge est-il entre 38 et 52 ans et passez-vous cette difficile période fonctionnelle de "la ménopause" particulière aux femmes? Cela vous donne-t-il des poussées de chaleurs, vous sentez-vous le cœur moulu, très nerveuse, irritable, faible? Définitivement, alors, essayez le Composé Végétal Lydia E. Pinkham pour soulager de tels symptômes. Il est renommé pour ce qu'il fait.

Nombre de femmes avisées "d'âge moyen" prennent le Composé Pinkham régulièrement pour aider à accumuler une réserve à ces années. Le Composé Pinkham ne contient aucun narcotique — nulle drogue formant habitude. Il aide la nature vous savez ce que nous voulons dire. Ce remède possible aussi que les Médecins appellent un effet tonique stomacal.

NOTEZ: Vous préférez peut-être les TABLETTES LYDIA E. PINKHAM avec fer ajoutés.

COMPOSE VÉGÉTAL Lydia E. Pinkham's



ENCORE JELLO!



QUEL bienfait pour les ménagères de savoir que le dessert préféré de la famille — le fameux Jell-O — se trouve de nouveau et régulièrement sur les étageres des épiceries! Un dessert économique qui vient à point par les temps qui courent, alors qu'il faut tellement étirer le budget! Le délicieux Jell-O, qui ne demande que l'addition d'eau, est pour ainsi dire le dessert le plus économique et le plus populaire que vous puissiez servir.

Faites-en une provision aujourd'hui — sept merveilleuses saveurs "captives". Servez-les nature, ou avec de la crème, ou avec des fruits — mais servez-en souvent!

SEPT DÉLICIEUSES SAVEURS DE FRUITS FRAISE FRAMBOISE CERISE ORANGE CITRON LIME ANANAS

Qu'est-ce qui se trouve seulement dans le Jell-O? C'est la Saveur "captive" du Jell-O!

L'entamer - c'est l'aimer Buddies

Advertisement for Buddies chocolate. Includes text: "Buddies — deux délicieuses tablettes dans une seule enveloppe. Pleines à craquer de croustillantes arachides enrobées de sucré chocolat Moirs XXX. Demandez "Buddies". Sans contredit le Meilleur"

"L'avenir est à ceux qui luttent" Le Droit Fondé le 28 mars 1913 Journal totalement dévoué aux intérêts de l'Eglise et de la Patrie et indépendant en politique

Des millions extorqués au public

Le coût de la vie est très élevé, surtout depuis la fin de la guerre, et il ne cesse de monter. Les ouvriers réclament des augmentations de salaire, afin de pouvoir joindre les deux bouts, ce qui augmente les frais de production, de sorte que les industriels, les manufacturiers et les commerçants élèvent à leur tour les prix des produits.

Mais l'ascension du coût de l'existence trouve aussi l'une de ses grandes causes dans les dividendes trop planétaires, les profits exorbitants, les émoluments exagérés des directeurs d'entreprises et les jetons de présence abusifs de ceux qui sont les maîtres des grandes affaires.

Le surintendant adjoint du marché

La ville d'Ottawa, compte une population française de quelque cinquante mille âmes. Dans ses environs ontariens et québécois, il y a aussi une nombreuse population de même origine qui, comme l'autre, fréquente son marché public, qu'il s'agisse des producteurs et fournisseurs ou de la foule des acheteurs ou clients.

Aux pêcheurs et campeurs

Des feux de forêts ont fait rage ces jours derniers dans la région de Maniwaki endommageant d'importantes réserves de bois, obligeant des centaines d'hommes à travailler pendant plusieurs jours pour les maîtriser.

AU JOUR LE JOUR

Il y a 19 unions qui groupent les 140,000 cheminots canadiens en voie de décider, par vote, s'ils recourent ou non à la grève pour faire augmenter leurs salaires.

rigueur, dans le domaine de l'unionisme ouvrier comme dans les autres. "La Terre de chez nous" (2 juin) nous apprend que le prochain congrès international des Producteurs agricoles sera tenu au Canada, vraisemblablement à Québec ou à Montréal, en 1949.

S'il y avait plus de maisons habitables au Canada, il y aurait moins à bâtir d'hôpitaux. Pour cela, il faudrait faire passer le capital humain avant tout autre. Pour cela, il faudrait aimer les hommes comme nos frères, ce qui ne se peut faire qu'en les traitant tous avec une égale charité.

BILLET Au Service civil

Un numéro intéressant de la Revue Dominicaine contient un article de nature à intéresser tout particulièrement les citoyens d'Ottawa, en si grand nombre employés du gouvernement.

L'article s'intitule Sens social et civisme chez les fonctionnaires civils, et il est signé par Benoit Godbout, secrétaire particulier du Solliciteur général.

C'est une étude à la fois instructive et amusante, avec ses précisions, distinctions, définitions, pointes d'esprit, réflexions justes — exprimées en phraseologie thomiste.

Le sens social, qui procède à la fois de la naturelle sociabilité de l'homme et du précepte évangélique de l'amour du prochain comme soi-même pour l'amour de Dieu, se manifeste par un profond respect de la justice, de la charité, de l'autorité, mêlé à une conscience très vive des droits d'autrui, à une préoccupation constante de ne pas les léser.

EPIHEMERIDES DU "DROIT" IL Y A VINGT ANS

Le rapport du service de l'estimation foncière à Hull pour 1928-29 montre une évaluation impossible de \$18,593,120, une augmentation de \$232,238 sur l'année précédente. Le ministre des Affaires extérieures du Canada rapporte que 29 Canadiens ont reçu des décorations de pays étrangers depuis 1919.

En quel sens les catholiques ne font pas de politique

Toutes les formules prêtent à l'occasion aux équivoques et ont besoin de temps à autre d'être expliquées et mises au point. C'est devenu une banalité de dire que les catholiques "en tant que tels" ne font pas de politique.

des élections, pour éviter un péril: l'arrivée au pouvoir d'un parti antisocial, antinational ou anti-religieux, ou pour obtenir un grand bien: l'arrivée au pouvoir d'un parti, peut-être moins averti et moins conforme à leur idéal, mais plus adapté à la situation présente du pays, en tous cas plus goûté de la majorité des électeurs que ses détachés des théories politiquement subversives et religieusement révolutionnaires.

Lecteurs et libraires

Par le R. P. Gay, C.S.Sp. IIe partie Droits et devoirs des libraires Dans un premier fascicule, l'auteur, président du Comité de Presse et de Cinéma de l'Université d'Ottawa, avait traité des principaux aspects de la question des lectures.

Un déboire d'archiviste

Oh! le poste d'archiviste, à l'Université d'Ottawa, en cette année du centenaire... On s'intéresse à l'oeuvre, on la fait avec sympathie; mais non pas toujours avec toute la précision désirable. Et l'archiviste, lui, doit voir à ce que tout soit exact et précis.

Biographies canadiennes

Bertram Coghill Alan Windle (1858-1929) Bertram Coghill Alan Windle naquit à Mayfield, Staffordshire, en Angleterre, le 8 mai 1858. Il reçut son éducation au collège Trinity, à Dublin, et, après avoir enseigné à Birmingham, il fut désigné, en 1905, comme président du collège Queen, à Cork.

L'Evangile vous parle

"En repassant de bon matin, ils virent que le figuier était desséché jusqu'à la racine. Pierre, se ressouvenant, dit à Jésus: Maître, voyez le figuier que vous avez maudit à sécher? Jésus lui répondit: "Avez foi en Dieu. En vérité, je vous le dis, si quelqu'un dit à cette montagne: Ote-toi de là et jette-toi dans la mer, et que sans la moindre hésitation, intérieure, il le croie que ce qu'il dit va arriver, il l'obtiendra."

# Hommages des anciens au T. H. F. Athanase-Emile

## Grand banquet qui réunit plus de 400 personnes au manège militaire

Sous le patronage de Son Excellence Mgr Vachon et sous la présidence du chevalier Lucien Massé — Représentants de MM. King, Duplessis et Drew

Plus de 400 anciens des frères des écoles chrétiennes de Hull et d'Ottawa ont rendu un vibrant hommage, samedi soir, au cours d'un grand banquet au manège militaire de Hull, au Très Honoré Frère Athanase-Emile, supérieur général de l'Institut des frères des écoles chrétiennes. A l'issue du banquet, sous le patronage de S. E. Mgr Vachon et présidé par le chevalier-commandeur Lucien Massé et auquel assistaient de nombreuses personnalités du monde religieux et laïque, une bourse substantielle a été présentée au supérieur général pour aider ses œuvres, soit le relèvement des maisons qui ont particulièrement souffert pendant la guerre.

A la table d'honneur, on remarquait: Son Excellence Mgr Alexandre Vachon, archevêque d'Ottawa, Son Excellence l'ambassadeur de France au Canada, M. Francisque Gay, Son Honneur le maire Raymond Brunet, l'honorable Alexandre Taché, représentant de l'honorable Maurice Duplessis, premier ministre du Québec, M. Lorenzo Lafleur, représentant de l'honorable George Drew, premier ministre de l'Ontario, M. Jean-Thomas Richard, député d'Ottawa-Est au fédéral et représentant de du très honorable Mackenzie King, premier ministre du Canada, Mgr Maxime Tessier, Mgr J.-H. Chartrand, M. le chanoine J.-A. Carrière, M. le chanoine Rodrigue Glaude, le R. P. René Lamoureux, O.M.I., M. l'abbé William Scantland, le frère Marie-André, visiteur provincial, le frère Nivard Anselme, assistant pour le Canada, M. Lucien Massé, président du banquet, M. Aldo Guertin, les frères Merry-Alphonse, secrétaire adjoint de l'Institut, et Quintilien visiteur auxiliaire, MM. E. A. Bourque, Aurèle Gratton, J.-Albert Boyer, Hector Lalonde, H. Robitaille. Le président du banquet a fait part de messages de regrets de ne pouvoir assister à la fête de la part de l'honorable Alphonse Fournier, ministre des Travaux publics, de l'honorable Maurice Duplessis, premier ministre du Québec, de l'honorable George Drew, premier ministre de l'Ontario, de M. Maurice Morissette.

### HOMMAGES

C'est le président du banquet, M. Lucien Massé, qui a rendu hommage en premier lieu au Très Honoré Frère Athanase-Emile. Il a salué en lui le successeur de saint Jean-Baptiste de LaSalle. M. Massé a souligné tout particulièrement le dévouement de cet Institut qui compte aujourd'hui des anciens dans toutes les professions et dans tous les postes importants. Il a signalé l'éducation foncièrement chrétienne que les frères donnent à notre jeunesse.

A son tour, Son Honneur le maire Raymond Brunet a dit combien la ville de Hull était honorée de recevoir la visite du supérieur général d'un Institut aussi méritant. Non seulement les élèves, les anciens des frères mais toute la population se réjouissent de sa venue ici. La ville de Hull doit beaucoup d'admiration et de reconnaissance à votre Institut c'est pourquoi les autorités municipales sont heureuses de se joindre à tous vos amis pour vous souhaiter la plus cordiale bienvenue.

M. Lorenzo Lafleur, représentant du premier ministre Drew, a d'abord fait part du regret de ce lui-ci de ne pouvoir assister à ce banquet; il signale l'admiration du chef ontarien pour les frères des écoles chrétiennes. M. Lafleur offre ensuite ses hommages et ses vœux personnels au Très honoré frère Athanase-Emile.

Au nom de la province de Québec, l'honorable Alexandre Taché, député de Hull et président de l'Assemblée législative, représentant de l'honorable Maurice Duplessis, premier ministre du Québec, a souhaité la bienvenue au supérieur général dans la province. Le prestige et la popularité dont jouissent les frères dans la province sont bien mérités. Autrement l'éducation était l'hommage des nobles mais depuis saint Jean-Baptiste de LaSalle l'éducation a atteint la masse. Nous devons aux frères, en bonne partie, dans la province de Québec, la survivance française et catholique. C'est un honneur pour la province que le passage du supérieur général de cet Institut.

Au nom du peuple canadien, M. Jean-Thomas Richard, représentant du très honorable Mackenzie King, a souhaité la bienvenue au frère Athanase-Emile. La nation canadienne vous doit beaucoup de reconnaissance, dit-il, et elle salue en vous d'innombrables éducateurs éminents. M. Richard ajoute que M. King espère, à son prochain voyage en Europe, rendre au frère Athanase-Emile la visite que ce dernier lui a faite vendredi.

S. E. Mgr VACHON  
Son Excellence Mgr Alexandre Vachon, archevêque d'Ottawa, dit qu'il s'est fait un devoir de venir saluer le supérieur général des frères des écoles chrétiennes et de lui souhaiter la bienvenue dans le diocèse. "Je rends hommage à sa personne distinguée et à ses 20,000 frères dispersés dans le monde entier. Je salue le fondateur de cet Institut, saint Jean-Baptiste de LaSalle qui a substitué il y a trois siècles l'enseignement collectif à l'enseignement individuel; je salue aussi le frère Benilde, béatifié le 4 avril dernier, et dont Sa Sainteté Pie XII a dit que la béatification était un hommage à tous les frères qui suivent fidèlement leur règle. Le devoir quotidien du frère est très difficile. C'est avec joie que je constate que les anciens apprécient la formation intellectuelle et morale que leur ont prodiguée les frères et je veux dire aux frères des écoles chrétiennes combien j'apprécie le travail qu'ils font dans le diocèse".

### LES ANCIENS

Le frère Quintilien, visiteur auxiliaire chargé de la région Ottawa-Hull, après avoir offert ses hommages au supérieur général, a remercié les anciens d'avoir organisé ce banquet. Il a rendu hommage au dévouement et à l'attachement des anciens qui constituent une force importante au service de l'église et de la patrie. Tant qu'ils seront là pour monter la garde nous n'avons rien à craindre, dit-il.

M. Albert Boyer, président de l'Union régionale, a dit sa joie de recevoir le chef d'un Institut aussi distingué et qui mérite tant de tous pour la formation intellectuelle et morale que ses membres prodiguent à la jeunesse. Il présente ensuite une bourse substantielle au Très Honoré Frère Athanase-Emile.

### LE SUPERIEUR GENERAL

Le Très Honoré Frère Athanase-Emile affirme que les hommages lui sont adressés par les frères de l'Institut lui vont droit au cœur. C'est avec plaisir que j'ai vu tous et chacun et particulièrement S. E. Mgr Vachon, dit-il, exalter la grande et noble figure de saint Jean-Baptiste de LaSalle, fondateur de l'Institut et pédagogue de génie. Tout ce que nous faisons aujourd'hui c'est grâces à lui.

Le supérieur général a signalé les pertes subies par les frères des écoles chrétiennes pendant la tourmente espagnole et pendant le dernier conflit mondial. Plusieurs centaines ont été faits prisonniers et 14 sont morts à Buchenwald de la faim et des tourments endurés. Nous devons beaucoup de reconnaissance à nos anciens de l'Amérique, particulièrement au Canada. Grâce à eux nous pouvons nourrir 190 enfants dans une de nos maisons de Rome. Et cette somme que vous m'offrez aujourd'hui ira directement aux pauvres et il y aura des enfants qui prient à vos intentions au guise de reconnaissance.

Le Très Honoré Frère Athanase-Emile a dit sa joie de se trouver dans un pays où on voit s'élever toutes les autorités dans le but de servir Dieu. Vous avez le bonheur d'avoir des écoles chrétiennes qui font tant pour le règne du Christ. En terminant, le supérieur général remercie de la confiance de tous et de chacun et affirme que tous peuvent compter sur les frères. Il a eu un mot de remerciements pour les autorités municipales de Hull.

Le Très Honoré Frère a quitté Hull samedi soir et un groupe de frères et de plusieurs amis sont allés le reconduire à la gare Union; il se rendait à Toronto.

Au banquet, un orchestre a joué des pièces de circonstance sous la direction de M. E. Roy. Les présidents de toutes les sections d'anciens de la région étaient présents de même que plusieurs frères.

### Assemblée mensuelle des anciens élèves de St-Rédempteur

Le dimanche 6 juin, l'Amicale des Anciens de St-Rédempteur tenait son assemblée mensuelle régulière sous la présidence de M. J.-N. Patry.

Après lecture des rapports de routine, le trésorier donna son rapport de finances bi-annuel. Les fêtes organisées en l'honneur du T. H. F. Athanase-Emile, donnèrent lieu à de volumineux rapports qui furent commentés par MM. J.-M. Larose et J.-N. Patry.

Un concours de rédaction avait été organisé par l'Amicale pour un groupe des élèves de 7e année. Le jeune Prud'homme donna le meilleur travail, il reçut une récompense de l'Amicale.

Une somme de \$55 sera dépensée par l'Amicale, pour l'achat de récompenses de fin d'année, lesquelles seront distribuées à la lecture des notes, le 20 juin.

Il fut décidé que le 2 juillet, un banquet sera donné aux élèves finissants de la 7e année, qui recevront alors leurs certificats d'étude. Cette nouvelle fut agréablement reçue par les élèves de l'année qui assistaient à l'assemblée.

Un comité fut formé afin de voir au recrutement des élèves de 6e année pour septembre prochain.

Le R. P. Gédéon, directeur, de même qu'un groupe de Frères enseignants du Collège St-Rédempteur, assistaient à l'assemblée.

LE MARDI 8 JUIN 1948  
160 jours de l'année

	Lev.	Ch.
Soleil	4.12	7.45
Lune	4.44	9.33

# Le Droit

LE MARDI 8 JUIN 1948  
FETE:  
S. Médard, évêque et conf.  
QUARANTE-HEURES  
Pointe-au-Chêne, 6, 9, 10

Quatre HULL, LE LUNDI 7 JUIN 1948 Pronostics: NUAGEUX, PUIS BEAU

## Incendie à Wrightville: \$15,000

### Neuf occupants s'enfuirent avec difficulté, hier

Un incendie d'origine inconnue qui s'est déclaré à 2h30 dans la nuit de samedi à dimanche a causé 9 personnes de leur logis et a presque totalement détruit leur demeure située à l'angle des rues Montcalm et Lois, à Wrightville, faisant pour près de \$15,000 de dommages. Il s'agit de la salle de billards Montcalm opérée par Mme Omer Dagenais, propriétaire de cet immeuble en papier brique de deux étages qui compte 3 appartements, et une salle de billards.

Les personnes qui durent s'enfuir dans la nuit à cause du feu sont: Mme Omer Dagenais et ses cinq filles: Georgette, Aurèle, Thérèse, Marguerite et Denis; Raymond Dagenais, fils de Mme Omer Dagenais, et gérant de la salle de billards qui occupe le premier étage, et son épouse, et Mme Mike Plosencke, locataire au deuxième.

N'eut été la prompt intervention des membres du service des incendies, les occupants auraient pu perdre la vie en se sauvant par les escaliers de bois à l'extérieur qui étaient en flammes que l'asphalte du papier imitation de briques alimentait. L'on croit que le feu aurait été mis par un bout de cigarette allumée qui avait été déposé dans un baril à déchets qui fut déposé sous les escaliers.

L'incendie fut découvert par le sergent Albert Léonard et le constable Alfred Dalpé qui faisaient leur ronde coutumière. Ils coururent réveiller les occupants tandis que M. Gaston Lapointe, 279, rue St-André, et Lorenzo Rose, 365, rue Cumberland, qui passaient en automobile, coururent donner l'alarme. Les voitures des casernes 1 et 2 répondirent à la première alerte et à l'arrivée du directeur du service des incendies, M. Emile Bond, et du sous-chef A. Audette, une deuxième alarme fut donnée, amenant sur les lieux tout l'équipement disponible. Quand les pompiers arrivèrent sur la scène les flammes avaient déjà atteint des proportions alarmantes. Ce n'est qu'après avoir combattu les flammes pendant près de deux heures qu'elles furent enfin maîtrisées. Les flammes se sont communiquées à un garage adjacent, sur la rue Lois, en arrière de la salle de billards où se trouvait une automobile appartenant à Mme Omer Dagenais. Il fut impossible de sortir le véhicule qui fut détruit. Deux des appartements donnent sur un balcon ouvert aux deux extrémités. C'est, croit-on, sous les escaliers recouverts conduisant à ces appartements que le feu prit naissance. Le directeur a déclaré que les flammes furent poussées au second étage par un courant d'air que les escaliers recouverts favorisèrent.

On craignait sérieusement pour un certain moment que les flammes se communiquent à un pâté de maisons d'affaires et d'appartements. La chaleur fit éclater trois fenêtres de cet immeuble séparé de l'immeuble Dagenais par un étroit passage, mettant le feu aux rideaux. Cependant, les pompiers eurent tôt fait d'éteindre ce commencement d'incendie. Le rez-de-chaussée qui consiste en une salle de billards fut complètement détruit, cinq grandes tables de billards furent brûlées. Les dommages par le feu furent moins élevés au deuxième étage, les boyaux ayant été installés sur le toit. Cependant tout le deuxième étage fut inondé.

### Bénédictin des autos, véhicules

M. le chanoine Rodrigue Glaude, curé de la paroisse St-Joseph de Hull, a béni, hier après-midi, plus de deux cents chauffeurs d'automobiles et véhicules qui s'étaient réunis dans le parc Larocque à Wrightville où avait lieu la cérémonie à 2 heures. M. le chanoine Glaude passa dans les rangs et aspergea d'eau bénite les automobilistes qui se tenaient debout auprès de leurs véhicules et l'officiant implora le Tout-Puissant de les protéger contre tout accident. La cérémonie fut brève mais importante.

### Assemblée de la L.O.C. à la paroisse Ste-Bernadette

La semaine dernière, en la salle paroissiale Sainte-Bernadette, une nombreuse assistance participait à une Assemblée Populaire organisée par les sections masculine et féminine de la L.O.C. paroissiale, en marge de la Semaine Nationale sur la SANTÉ de la famille ouvrière sous la présidence d'honneur de M. l'abbé Melasco, vicaire.

Après une brève allocution du président local, la Chorale Cécilienne sous l'habile direction de Mlle Kirouet exécuta avec maîtrise quelques chants très applaudis de l'auditoire.

M. François Lafleur, professeur à l'Ecole Normale de Hull, conduisit ensuite un intéressant forum sur le sujet Santé — Habitation. L'assistance manifesta son intérêt en posant plusieurs questions.

M. Victor Charlebois, ciné-photographe du ministère provincial des Terres et Forêts, donna quelques films sur la SANTÉ, très goûtés des personnes présentes.



Plus de 400 anciens des frères des écoles chrétiennes de la région Hull-Ottawa ont rendu hommage, samedi soir, au cours d'un grand banquet au manège militaire de Hull, au Très Honoré Frère Athanase-Emile, supérieur général de cet Institut. On voit Son Excellence Mgr Alexandre Vachon, archevêque d'Ottawa, et le Très Honoré Frère Athanase-Emile.

Plus de 400 anciens des frères des écoles chrétiennes de la région Hull-Ottawa ont rendu hommage, samedi soir, au cours d'un grand banquet au manège militaire de Hull, au Très Honoré Frère Athanase-Emile, supérieur général de cet Institut. On voit Son Excellence Mgr Alexandre Vachon, archevêque d'Ottawa, et le Très Honoré Frère Athanase-Emile.

Plus de 400 anciens des frères des écoles chrétiennes de la région Hull-Ottawa ont rendu hommage, samedi soir, au cours d'un grand banquet au manège militaire de Hull, au Très Honoré Frère Athanase-Emile, supérieur général de cet Institut. On voit Son Excellence Mgr Alexandre Vachon, archevêque d'Ottawa, et le Très Honoré Frère Athanase-Emile.

Plus de 400 anciens des frères des écoles chrétiennes de la région Hull-Ottawa ont rendu hommage, samedi soir, au cours d'un grand banquet au manège militaire de Hull, au Très Honoré Frère Athanase-Emile, supérieur général de cet Institut. On voit Son Excellence Mgr Alexandre Vachon, archevêque d'Ottawa, et le Très Honoré Frère Athanase-Emile.

Plus de 400 anciens des frères des écoles chrétiennes de la région Hull-Ottawa ont rendu hommage, samedi soir, au cours d'un grand banquet au manège militaire de Hull, au Très Honoré Frère Athanase-Emile, supérieur général de cet Institut. On voit Son Excellence Mgr Alexandre Vachon, archevêque d'Ottawa, et le Très Honoré Frère Athanase-Emile.

Plus de 400 anciens des frères des écoles chrétiennes de la région Hull-Ottawa ont rendu hommage, samedi soir, au cours d'un grand banquet au manège militaire de Hull, au Très Honoré Frère Athanase-Emile, supérieur général de cet Institut. On voit Son Excellence Mgr Alexandre Vachon, archevêque d'Ottawa, et le Très Honoré Frère Athanase-Emile.

Plus de 400 anciens des frères des écoles chrétiennes de la région Hull-Ottawa ont rendu hommage, samedi soir, au cours d'un grand banquet au manège militaire de Hull, au Très Honoré Frère Athanase-Emile, supérieur général de cet Institut. On voit Son Excellence Mgr Alexandre Vachon, archevêque d'Ottawa, et le Très Honoré Frère Athanase-Emile.

Plus de 400 anciens des frères des écoles chrétiennes de la région Hull-Ottawa ont rendu hommage, samedi soir, au cours d'un grand banquet au manège militaire de Hull, au Très Honoré Frère Athanase-Emile, supérieur général de cet Institut. On voit Son Excellence Mgr Alexandre Vachon, archevêque d'Ottawa, et le Très Honoré Frère Athanase-Emile.

Plus de 400 anciens des frères des écoles chrétiennes de la région Hull-Ottawa ont rendu hommage, samedi soir, au cours d'un grand banquet au manège militaire de Hull, au Très Honoré Frère Athanase-Emile, supérieur général de cet Institut. On voit Son Excellence Mgr Alexandre Vachon, archevêque d'Ottawa, et le Très Honoré Frère Athanase-Emile.

Plus de 400 anciens des frères des écoles chrétiennes de la région Hull-Ottawa ont rendu hommage, samedi soir, au cours d'un grand banquet au manège militaire de Hull, au Très Honoré Frère Athanase-Emile, supérieur général de cet Institut. On voit Son Excellence Mgr Alexandre Vachon, archevêque d'Ottawa, et le Très Honoré Frère Athanase-Emile.

## Grand pique-nique pour plus d'une cinquantaine de porteurs du "Droit"

Distribution de cadeaux aux gagnants du concours d'abonnement — Divers prix donnés pour les jeux — Une belle journée d'entrain sous un soleil magnifique à Chelsea

Les jeunes porteurs du journal "Le Droit" d'Ottawa, de Hull, de Gatineau, Buckingham, Pointe-Gatineau, Overbrook et Westboro ont été récompensés de leurs labeurs dimanche après-midi quand notre journal organise spécialement pour eux un pique-nique épatant auquel une cinquantaine de porteurs participèrent. Les joyeux petits porteurs se rendirent à Old Chelsea en autobus en chantant tout le long du trajet. Après avoir dégusté des liqueurs douces et de la crème à la glace, ils se rendirent au champ de balle où ils prirent part à des concours et à des jeux de toutes sortes.

Vers 4 heures, le gérant général du "Droit", M. Aurèle Gratton, accompagné du chef du tirage, M. Guy Angers, leur rendirent visite et participèrent à leurs jeux après avoir remis aux porteurs qui ont trouvé le plus grand nombre de nouveaux abonnés de magnifiques prix. Jean Bertrand, de Buckingham, Léon Campeau, de Hull, et Lucien Bigras, de Pointe-Gatineau, reçurent chacun un porte-monnaie de grande valeur que M. Gratton lui-même leur remis.

Au nombre des porteurs de Hull, on remarquait: J. Jeannenve, E. St-Amand, J. Duguay, R. Legault, L. Campeau, R. Marinier, J. Hébert, J.-C. Thérien, G. Leblanc, E. Lanthier, B. Lafond, R. Scantland, J. Beaudry, L. Labelle, R. Bigras, J.-G. Deslauriers, de Pointe-Gatineau; J.-M. Thivierge, M. St-Amour, Y. St-Amour et L. Bigras; J.-M. Béliste, de Gatineau; R. Cusson, de Westboro; J. Poulin, R. Tanguay et J. Cayer, d'Ottawa.

Ce pique-nique fut organisé par l'inspecteur régional, M. Napoléon Denis, assisté des inspecteurs locaux: Ronald Angrignon, de Hull; André Marinier, d'Ottawa; Aurèle Gauthier, de Buckingham, et B. Hamelin, d'Ottawa. Plusieurs sous-inspecteurs de Hull et d'Ottawa participèrent également à ce pique-nique. On remarquait J. Marinier, G. Lusignan, R. Villeneuve, J.-C. Clabonneau, P. Caron et J. Charron.

Le principal événement de la journée fut la partie de balle molle.

### Files de tables

\$60 par mois plus pension et logement. Transport payé et uniforme fourni par la compagnie. La maison de pension est au centre de la ville et surveillée par une dame qualifiée. Four travailler, ont pour Deep River, Ont. pour

### Crawley & McCrawken

S'adresser au Bureau National d'Emploiment  
32, rue Dupont Hull

### BARDEAUX

CEDRE ASPHALTE  
TOITURES EN ROULEAUX  
Bois de construction — Charbon et Coke  
**BOUCHER FRÈRES**  
30, rue St-Jacques, Hull. Tél. 5-7231

### Dr E.-L. DESJARDINS, B.A., M.D.

MEDECINE GENERALE — MATERNITE  
CONSULTATIONS: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. ou sur rendez-vous  
138, rue Wellington, HULL, P.Q. Téléphone: 2-2802

### Dr J. C. SIMARD, B.A., M.D.

MEDECINE GENERALE — MATERNITE  
MALADIES DES ENFANTS  
CONSULTATIONS:  
209, boul. St-Joseph: 2 à 4 p.m., 8 à 9 p.m.  
108, rue Papineau: 7 à 8 p.m.  
Tél. 2-4732

### Si vous construisez...

Exigez LES BLOCS DE CIMENT "IDEAL"  
Livraison immédiate: 4", 8" et 10"  
Aussi briques dures grises  
Blocs de cheminées et Linteaux Gravier  
Ouvert tous les jours jusqu'à 8 h. 30  
Estimation gratuite  
**Ideal Concrete Products**  
44 Tracy, Tél. 4-6780, Hull  
Alfred LAFLEMMÉ, prop.

Mardi, le 8 Juin à 8 h. 15 p.m.

### A la Salle des Chevaliers de Colomb

2, RUE LANGEVIN, HULL  
**ASSEMBLEE DES LIBERAUX DU COMTE FEDERAL DE HULL**  
convoquée par  
**L'honorable Alphonse Fournier**  
et l'Association Libérale de Hull  
pour choisir les délégués du comté à la  
**CONVENTION LIBERALE NATIONALE**  
TOUS LES LIBERAUX SONT INVITES

### JOLI BUNGALOW

Chemin Chelsea, 5 minutes de l'autobus, terrain de 175 x 600 de profondeur.  
Salon, salle à diner, cuisine, toilette et 3 chambres à coucher. Cave de 8 pds contenant garage.  
Possession immédiate  
S'adresser entre 9 a.m. et 5 p.m. à Aurèle Gratton "Le Droit" Tél. 3-4061

### A VENDRE

Gros bois de construction  
Cèdres de 14 et 16 pds de long.  
Pin de 8 et 12 pds de long  
338, rue Notre-Dame, Hull  
Tél. 2-6022

### FULLER BRUSH Co.

représentée à Hull et Gatineau par  
**JEAN MONTPETIT**  
133, rue Notre-Dame, Hull.  
Tél. 2-2101

### INSOMNIE

Nervosité, anxiété, crises de larmes, vapeurs, chaleur du retour d'âge sont CALMES pas

### NEVROBROM

NEVROBROM, par sa composition bromo-alkaline hypophosphatée, forme la base du traitement scientifique du système nerveux. \$1.00 le flacon.

A. R. FARLEY, Ph.C., Hull.  
Tél. 2-7914.

Radio-Cinéma-Musique

Cote morale du cinéma

Les notes morales qui accompagnent le titre ou le récit des films ne s'adressent pas au public des salles parolaisistes mais à des amateurs de cinéma en général.

HORAIRE DU CINÉMA

CAPITOL — "The Bishop's Wife" (2) 12:45 - 2:55 - 5:00 - 7:10 - 9:15. Dren. rep. 9:00.

Table with columns for radio stations: C.K.C.H., C.B.F., C.B.O., C.K.C.O., C.F.R.A. and program listings for the evening.

MARDI table with columns for radio stations and program listings for Tuesday.

Table with columns for radio stations and program listings for the afternoon.

Table with columns for radio stations and program listings for the evening.

Bulletins sur les élections

Le réseau français de Radio-Canada diffusera des bulletins-éclair en marge des élections provinciales en Ontario au cours de la soirée.

52,000 spectateurs en cinq semaines à Stratford-sur-Avon

Stratford-sur-Avon, Angleterre — (Reuter) Environ 52,000 personnes, 4,000 de plus que l'an dernier, ont assisté aux représentations au Shakespeare Memorial Theatre, au cours des cinq premières semaines de la saison 1948.

LEFAIVRE (Ont.)

LEFAIVRE, Ont. (DNC) — Mmes Zoltique Chevier et Julia Gratton vistingaient M. et Mme Raoul Daoust, d'Overbrook, dernièrement.

NOELVILLE (Ont.)

NOELVILLE (Ont.) — M. et Mme Eddy Langlois de Creighton Mines, qui demeurent à Noëlville il y a quelques années sont en visite ici chez leurs parents et amis.

Cercle Philippe-Landry

SUDBURY, Ont. — Comme annoncé il y a quelques semaines, le Cercle Philippe-Landry de l'A.C. J.C. du Collège du Sacré-Coeur fêtaient récemment son trentenaire de fondation.

La messe terminée, les quelque mille enfants et grandes personnes encerclèrent le mat ou, le fleurdelisé en berne, on fit l'appel aux morts de 1660. Puis la fanfare entonna l'«O Canada», le président de l'A.C.J.C. organisatrice de la journée, hissa le drapeau pendant que scouts, guides, loupeteaux et jeannettes se tenaient au garde-à-vous.

TREADWELL (Ont.)

TREADWELL, Ont. (DNC) — Grâce à la température idéale, la procession de la Fête-Dieu a été magnifique dans notre paroisse. A cette occasion, un magnifique reposoir avait été préparé chez M. Ouida Séguin.

LEFAIVRE (Ont.)

LEFAIVRE, Ont. (DNC) — Mmes Zoltique Chevier et Julia Gratton vistingaient M. et Mme Raoul Daoust, d'Overbrook, dernièrement.

NOELVILLE (Ont.)

NOELVILLE (Ont.) — M. et Mme Eddy Langlois de Creighton Mines, qui demeurent à Noëlville il y a quelques années sont en visite ici chez leurs parents et amis.

récréation du collège tandis que l'autre se groupait autour du porte-voix installé à l'extérieur pour y entendre l'orateur de l'occasion, M. Léon Patenaude, qui tout en faisant l'éloge de Dollard nous proposa comme modèle et nous fit voir comment les Canadiens français devaient s'améliorer avant de pouvoir se dire dignes de l'homme intégral que fut Des Ormeaux.

Lorsque la conférence fut finie et qu'il fut suffisamment noir, on alluma un imposant feu de joie autour duquel on se massa tous, l'abord assez calmement, mais pour ensuite, à mesure que montait la flamme, devenir de plus en plus bruyants et gaie d'ailleurs.

Vers 10 h. 30, le tout s'éteignit lentement en des chansons de folklore canadien.

TREADWELL (Ont.)

TREADWELL, Ont. (DNC) — Grâce à la température idéale, la procession de la Fête-Dieu a été magnifique dans notre paroisse. A cette occasion, un magnifique reposoir avait été préparé chez M. Ouida Séguin.

LEFAIVRE (Ont.)

LEFAIVRE, Ont. (DNC) — Mmes Zoltique Chevier et Julia Gratton vistingaient M. et Mme Raoul Daoust, d'Overbrook, dernièrement.

NOELVILLE (Ont.)

NOELVILLE (Ont.) — M. et Mme Eddy Langlois de Creighton Mines, qui demeurent à Noëlville il y a quelques années sont en visite ici chez leurs parents et amis.

Au risque de sa vie un boxeur tire une enfant du feu ET GAGNE LE PRIX DOW



Le feu avait pris naissance entre les murs de la maison, à Mackayville, près de Montréal. Les flammes s'étaient propagées avec rapidité pendant que Mme Prince mettait à l'abri quatre de ses enfants. Cinq autres étaient à l'école — mais la petite Gisèle, 3 ans, était restée au deuxième étage.

Il s'élance dans le brasier. Sitôt qu'il apprend que l'enfant est en danger, Armand Savoie, un boxeur, s'élance au deuxième, vers la chambre à coucher, à travers d'une épaisse fumée. Prise de terreur, la fillette est réfugiée derrière une commode qui commence déjà à brûler.



Après avoir rampé sous le lit, Armand Savoie parvient à se saisir de l'enfant apeurée et à la transporter presque suffoquée, au dehors.

PRIX DOW advertisement with logo and text: LE PRIX DOW est une création faite aux actes de courage extraordinaires et se présente sous la forme tangible d'une Obligation d'Épargne du Canada de \$100, en expression de gratitude. Le Comité du Prix Dow, composé de éditeurs des quotidiens importants du Canada, accorde le prix d'héroïsme d'après les recommandations d'une agence de nouvelles de réputation nationale.

La lanterne magique "Voice of the Turtle"

Autant on peut reprocher à la comédie américaine sa naïveté, son manque de profondeur et ses incongruïtés, autant on doit admirer sa légèreté, sa facilité et sa valeur récréative.

"The Voice of the Turtle" de John Van Druten devait être une pièce des plus amusantes à la scène parce qu'on y trouve toutes les qualités d'une bonne comédie. Transportée au cinéma elle perd de sa force et de sa valeur, qui tient du quiproquo, des situations mêlées et de rencontres fortuites.

Les Américains ont trouvé dans la guerre un sens nouveau du comique. C'est, je crois, avec l'Angleterre le seul pays du monde qui a su rire de ses aventures tragiques.

THEATRE FERME POUR REPARATION. SURVEILLEZ POUR LOUVERTURE... CARTIER. Le seul théâtre à air climatisé, dans Hull.

Reportage sur la Foire internationale

Le réseau français de Radio-Canada diffuse au grand reportage de Raymond Laplante sur la Foire internationale du Commerce à Toronto, ce soir, de 8 h. 00 à 9 h. 30.

LAURIER. Ce soir "RAILOADED" avec John IRELAND, Jane RANDOLPH, ATTS.

"SMOKY RIVER SERENADE" avec Paul CAMPBELL. En plus: SUETS COURTS.

LINDEN. Un programme de choix pour adultes. SUZANNE CLOUTIER (D'OTTAWA) dans "TEMPTATION" avec Merle Oberon.

THE VOICE OF THE TURTLE. STARRING RONALD REAGAN, ELEANOR PARKER, EVE ARDEN, WAYNE MORRIS. GREAT PLAY! TESSIE BROWN! WARNER BROS. HIT!

Huit provinces ont obtenu la fréquence modulée

Le ministère des Transports a octroyé des permis de postes à fréquence modulée à huit des neuf provinces canadiennes. Personne n'en a encore réclamé pour l'île du Prince-Édouard.

Il y a quelque temps, le Canada et les Etats-Unis ont conclu une entente bilatérale concernant le partage de 81 fréquences FM. Les pays voisins doivent ainsi, à travers le monde, se consulter afin d'éviter le brouillage causé par des postes rapprochés fonctionnant sur les mêmes longueurs d'ondes.

GAÏMA PARIS. A l'affiche Danielle DARRIEUX. LA COMEDIE DE L'AMOUR. avec Bernard LANGRET ALBERT PRÉJEAN Boulevard PicPui JUILIETTE FABER

ELGIN. "YOU WERE MEANT FOR ME" JEANNE CRAIN - DAN DAILEY. "FRONTIER MARSHALL" Randolph Scott, Nancy Kelly. "BELLE STARR" Randolph Scott, Gene Tierney. "THE GREAT WALTZ" avec Lisee Rainer, Fernand Gravet. Plus: SUETS COURTS.

ELGIN. "SITTING PRETTY" Les portes ouvrent à 12.30 tous les jours. Retenu 2e semaine! "YOU WERE MEANT FOR ME" JEANNE CRAIN - DAN DAILEY. "FRONTIER MARSHALL" Randolph Scott, Nancy Kelly. "BELLE STARR" Randolph Scott, Gene Tierney. "THE GREAT WALTZ" avec Lisee Rainer, Fernand Gravet. Plus: SUETS COURTS.

# Royaume des Enfants

Directeur: ONCLE JEAN

## Hommages de l'école franco-ontarienne au Saint-Père

TEMISCAMINGUE, P.Q.

Ecole Ste-Thérèse de l'Enfant-Jésus

Cher Oncle Jean,  
Voici notre gerbe spirituelle offerte aux intentions de Notre Saint-Père le Pape:

Messes	1.882	Visites à Marie	1.285
Communions	732	Heures de garde	781
Rosaires	2.021	Magnificat	1.059
Chemins de la Croix	411	Souvenez-vous	832
Invocations	27.141	Sub tuum	275
Sacrifices	3.697	Litanies de la S. Vierge	55
Visites à Jésus	837		

Ernestine Forget, 8e année, des Soeurs Grises de la Croix.

### CARTIER, Ont.

Bien cher Oncle Jean,  
Nous nous sommes fait un devoir de répondre à votre pressante invitation de prier pour Notre Saint-Père le Pape durant le beau mois de mai. Voici la gerbe spirituelle glanée au jardin de nos vies d'écoliers:

Messes	350	Invocations	165.000
Communions	160	Sacrifices	1.400
Chapelets	1.500	Tota Pulchra es	9.750

### OTTAWA, Ont.

Cher Oncle Jean,  
Il me fait plaisir de vous faire parvenir ce soir, le joli montant de prières et de sacrifices offerts par les enfants de l'Orphelinat St-Joseph à Sa Sainteté le Pape Pie XII:

Messes	1.184	Chemin de la Croix	144
Communions	1.128	Invocations	130.000
Rosaires	1.282	Sacrifices	1.632
Magnificat	800		

Nous espérons que notre modeste gerbe spirituelle déposée entre les mains de Marie, notre bonne Mère, aura un écho à Rome et que les désirs du Saint-Père se réaliseront.

Nous sommes heureux d'être vos neveux et vos nièces de l'Orphelinat St-Joseph.

par Jacqueline Robitaille.

### GLEN ROBERTSON, Ont. Section St-Martin de Tours

Cher Oncle Jean,  
Nous sommes heureux de nous joindre à tous les petits Franco-Ontariens dans leur offrande spirituelle au Très Saint Père le Pape. Voici le bouquet spirituel accumulé pendant le mois de mai:

Communions	49	Oraisons jaculatoires	3.096
Chapelets	125	Chemins de la Croix	31
Visites au St-Sacrement	92	Messes	64
Sacrifices	147		

Jeanette Trotter, sec.  
Yvette Ménard, prés.

### CHUTE-A-BLANDEAU, Ont.

Cher Oncle Jean,  
Nous venons ajouter nos prières à celles de vos neveux et nièces, pour que le bouquet spirituel que nous dédions au Saint-Père, soit plus substantiel. Nous sommes des membres actifs de l'Action Catholique et nous sommes heureux de prouver à notre Saint-Père que nous l'aimons et que nous travaillons avec lui.

Messes	130	Sacrifices	857
Communions	111	Invocations	8.195
Chapelets	301	Heures de travail	95

Denise Coriveau, prés.  
Annette Durocher, sec.

(à suivre)

### Sect. St-Jean-Baptiste Lavigne, Ont.

Devisé: "Qui veut peut"

Cher Oncle Jean,  
Nous avons eu le 28 mai, lors de la semaine de la Survivance française une de nos sections Juveniles dont voici le programme:

- Le salut au drapeau.
- Vivât au drapeau.
- Serment d'honneur à la patrie.
- Profession de fidélité au drapeau.
- Lecture: Les martyrs canadiens par Carmen Chrétien.
- Pièce: Reviens Dollard, par un groupe de filles de 7e et 6e années.

Secrétaire: Raymond Chrétien,  
Président: Claude Binette

### Les Mots Croisés du "Droit"

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										
11										

**HORIZONTALEMENT**  
1—Râties de pain, couvertes de viande hachée.  
2—Métal jaune — Enlever.  
3—Action de bûcher.  
4—Tenter avec hardiesse — Sonner.  
5—Forme singulière de rais — Sorte de dévotion.  
6—Part sans — Personne tombée en enfance.  
7—Tesson — Parler très haut.  
8—Colère — Raconté de rommes de terre — Dans Perse.  
9—Trésor de l'Etat — Sac où le semeur tient son grain dans les semis à la main.  
10—estival — Excité.  
11—Préfixe qui signifie autour — Se sert de — 11 de l'Atlantique.

**VERTICALEMENT**  
1—Oui fortifié.  
2—Colère — Ce qui rend une personne digne de mérites.  
3—Genre de mollusques.  
4—Sultanas — Tranquille.  
5—Ville de Chaldée.  
6—A une grande distance — Carte à jouer.  
7—Mot que l'on place à la suite d'une nomination — Famille de plantes grasses dicotylédones ayant pour type le genre cactus.  
8—Se dit d'un mot composé de quatre lettres.  
9—Sécher — En quel endroit.  
10—Ornement en forme d'oeuf — Tête d'une tige de blé.  
11—Majorat d'un seigneur.

**Solution du problème de samedi dernier**

RESE RVE MOU  
EIA TIDE S  
SA IRRELE  
CINQUANTE R  
INSURGRAN  
NI EROTISME  
DETERETAINE  
ERATEROISE  
RETELNIIR  
LE LOIR FUI  
TIIREREISSTI

### A la section Mgr Lorrain, Témiscamingue, P. Québec

J'aime apprendre que, la fête si belle des mamans, vous l'avez préparée par l'étude et la prière. Grande différence avec la préparation d'une séance ordinaire. On peut dire artistiquement mille bonnes choses des mamans, mais il vaut mieux les sentir d'avance dans son cœur, afin de ne pas jouer seulement dans une séance, mais d'ajouter cette séance comme une preuve éclatante d'un acte d'amour de plus. La plus belle séance est celle qui vient du cœur, du cœur aimant de tous les jours, du cœur d'enfants qui est aussi grand dans son silence que sur des lèvres. Les paroles sont toujours charmantes, mais c'est le cœur qui les rend profondes. Il faut chérir sa maman, comme on voudrait être aimée si on était à sa place. Là-dessus, je pourrais parler très longuement. Je vous félicite donc de la méthode vraiment excellente que vous avez employée en préparation de la Fête des Mères.

Avez-vous pensé qu'il est des femmes qui sont d'autres mamans admirables, par leur mission et par leur cœur? A ces mères de l'école, quand direz-vous ce qu'il faut dire? Même sans paroles, vous pouvez vous acquitter finement de ce devoir: par une conduite de plus en plus exemplaire d'ici les vacances.

ONCLE JEAN

### Section Bruyère Ecole St-Joseph Chelmsford, Ont.

Cher Oncle Jean,

La Vierge de Mai que nous avons prise spécialement pour vous à l'occasion de votre anniversaire doit certainement être fière de la jeunesse étudiante de l'école St-Joseph. A l'occasion de l'ouverture de ce mois béni nous l'avions priée et acclamée avec foi et amour. Et voici qu'au dernier soir de ce même mois nous lui faisons une nouvelle prestation de notre vénération et de notre amour. Nous nous rendons en procession de l'école à la grotte de Lourdes. Des bannières déployées proclament les mystères du Rosaire tandis que des porteurs de flambeaux forment une garde d'honneur. A la grotte des fillettes, vêtues de blanc, offrent à la Vierge sans tâche l'hommage de leurs fleurs pendant que la chorale chante: "Aujourd'hui, tendre Mère..." En l'absence de M. le curé, Rév. Soeur Supérieure récite le chapelet auquel répondent les quelque 450 personnes présentes. A chaque dizaine, un cantique public les vertus de notre Mère bénie. Ensuite un fait merveilleux raconte comment par la dévotion à Marie jointe à la patience et à la douceur une épouse ramène à de meilleurs sentiments son époux qu'elle avait elle-même poussé à l'inconduite. Puis, après le cantique: "Prends mon cœur, le voilà," la procession reprend le chemin du retour. C'est alors que l'écho retentit de pieux Ave et de touchants cantiques. Avec instance, nous implorons la Vierge sous ses vocables si doux de Notre-Dame de Lourdes, N.-D. de Fatima et N.-D. du Cap. Puisse-t-elle bénir notre paroisse, nous accorder à tous un grand amour pour son Divin Fils et vous bénir, cher Oncle Jean!

par Yvonne Montpellier, prés.  
10e année  
Devisé: Dieu premier servi

### Bonne Fête

7 Juin 1948

Bélanger, Marie-Claire, 11 ans, Masham.  
Benoit, Odette, 5 ans, St-Albert.  
Boucher, Denise, 1 an, Rutherglen.  
Carrière, Janine, 14 ans, Dalkeith.  
Chauvin, Anita, 15 ans, Windsor.  
Davyroum, Léa, 15 ans, Ripon.  
Dorion, Marie-Anne, 14 ans, Windsor.  
Ducet, Pierrette, 2 ans, St-Sixte.  
Gaudette, Omer, 14 ans, Windsor.  
Goulet, Suzanne, 14 ans, Hull.  
Hébert, Chloé, 11 ans, Glen Almond.  
Lachance, Bernard, 14 ans, Verner.  
Lafont, Jeanne, 12 ans, Blind-River.  
Lafond, Edgar, 11 ans, Sarsfield.  
Lavoie, Lys, 2 ans, Bourget.  
Lavoie, Noémie, 11 ans, Alford.  
Major, Jacques, 14 ans, Ottawa.  
Martineau, Françoise, 14 ans, Alfred.  
Moyse, Eugène, 8 ans, Wakefield.  
Prieur, Rose-Marie, 14 ans, Windsor.  
Rivest, Edgar, 4 ans, St-Barclay-B.  
Siguin, Paul, 14 ans, Ripon.

8 Juin 1948

Brousseau, Dolores, 14 ans, Rockland.  
Carr, Jules, 12 ans, Belle-Rivière.  
Couture, Lise, 1 an, St-Isidore.  
Cyr, Carmen, 5 ans, Riville.  
Gagné, Colette, 13 ans, Bourget.  
Gravelle, Raymond, 12 ans, Gracefield.  
Greffé, Bernard, 14 ans, Fourrier.  
Gregoire, Dolores, 12 ans, Embran.  
Lafrance, Roger, 15 ans, Bourget.  
Lalonde, Marie-Paule, 15 ans, Plantagenet.  
Lamarche, Odette, 11 ans, Alfred.  
Laplante, Régine, 7 ans, St-Sixte.  
Lefebvre, Jacques, 5 ans, Ansonville.  
Masuk, Jeanne, 13 ans, Ansonville.  
McClure, Patricia, 11 ans, Hawkesbury.  
Morin, Arthur, 8 ans, Ansonville.  
Nadeau, Emilie, 13 ans, Rockland.  
Paquette, André, 12 ans, Ottawa.  
Piche, Hervé, 14 ans, Espanola.  
Proulx, Marie-Rose, 7 ans, Limoges.  
Roy, Louis-Philippe, 4 ans, Maniwaki.  
St-Onge, Marie-Ange, 15 ans, Mattawa.  
Tibbot, Claude, 12 ans, Whanapitoe.  
Thibert, Clifford, 12 ans, Windsor.

9 Juin 1948

Adam, Maurice, 12 ans, Windsor.  
Allen, Huguette, 14 ans, Pointe-Gatineau.  
Barette, Leonard, 14 ans, Windsor.  
Draugrand, Marie-Louise, 10 ans, Belle-Riv.  
Brenette, Gilbert, 4 ans, Ottawa.  
Lacardinal, Gisèle, 11 ans, Dalkeith.  
Lacardinal, Gisèle, 15 ans, Ste-Anne-de-P.  
Charabouir, Aline, Windsor.  
Charet, Irène, 13 ans, Gatineau-Mills.  
Claude, Jean, 12 ans, Windsor.  
Constantin, Gilbert, 7 ans, North-Bay.  
Constantin, Laurent, 16 ans, North-Bay.  
Gervais, Fernande, 15 ans, Rockland.  
Godbout, Monique, 13 ans, Ottawa.  
Lauzon, Thérèse, 15 ans, N.-D.-du-Laus.  
Levasse, Harande, Windsor.  
Sarrafin, Beatrice, 12 ans, Blind-River.

### Conclusion

Louise. — Maman, les pruneaux qu'est-ce que c'est?  
— Des prunes séchées.  
— Alors, les poireaux, ce sont des poires séchées.

### CLASSE ENFANTINE

La maîtresse a dessiné au tableau un grand moulin à vent: on l'admire.  
Une toute petite. — Dis, Madame, pourquoi tu n'as pas fait le vent?

### YVES LENSEIGNE

par Don Dean



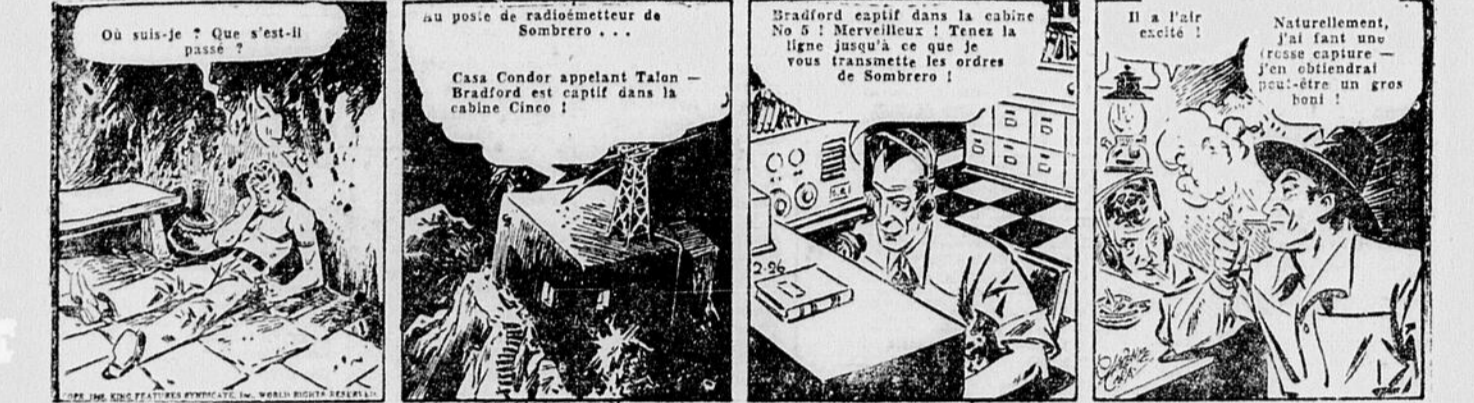
### LOUISE et LOUIS

par SEEG



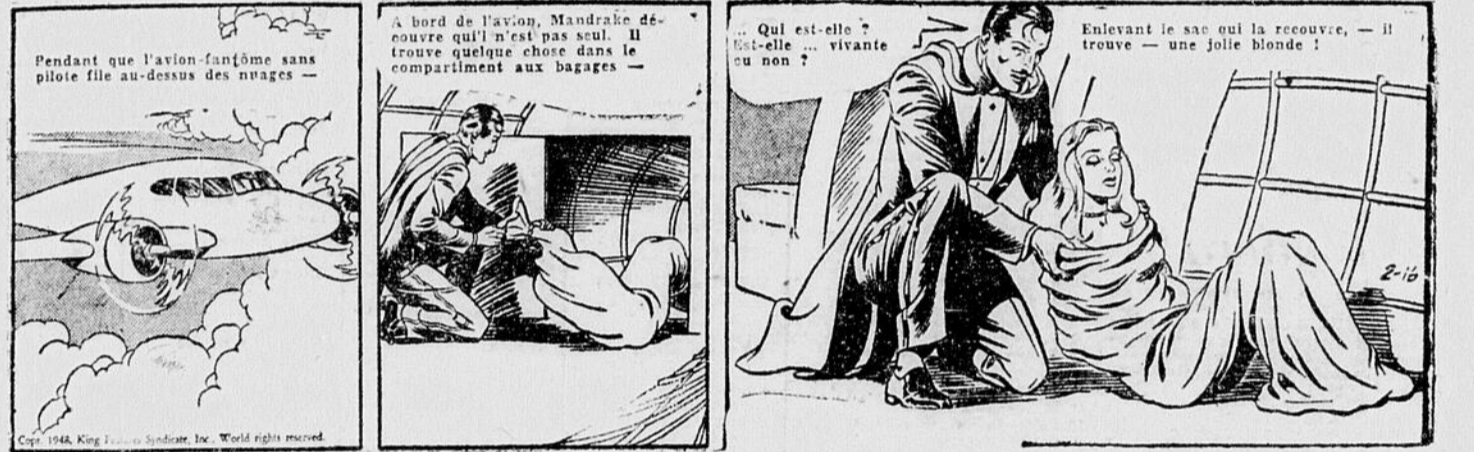
### BRICK BRADFORD

par WILLIAM RITT et CLARENCE GRAY



### MANDRAKE, le magicien

par LEE FALK et RAY MOIRE



### MARISE DUCLAU et sa famille

par McEVOY et STRIEV



### ANNIE ROONEY la petite orpheline

par BRANDON WALSH



### LE CHEVALIER MASQUE

par FRAN STRIKER



### LE FANTOME

par LEE FALK et PHIL DAVIS



TELEPHONE: 2-6464 - HEURES D'AFFAIRES: 9 H. 30 A.M. A 6 H. P.M. - FERME, LES MERCREDIS, A 1 H. P.M.



**ROBES**

Fraîches classiques  
en sharkskin blanc

Une classique garçonnière en sharkskin blanc étincelant... très fraîche pour les journées chaudes d'été! Genre se boutonnant en avant avec manches courtes capes, encolure ouverte, ronde, deux poches et jupe de coupe ample. Attrayante ceinture tissée! Tailles 12 à 18. **12.95**

Rayon des robes chez Freiman, deuxième étage

**Fascinantes Robes**

pour jeunes filles:  
de toile boucher  
pastelle

Oui... un alléchant bas prix pour des robes de toile boucher! Deux genres... Ayez-en une avec manches aux coudes, ou, suivant le cliché, avec manches retombant sur l'épaule, se boutonnant jusqu'à la taille avec intéressant motif sur la grande poche à la hanche! Teintes: bleu, vert, jaune, rouge, rose et rose pâle. Tailles 13 à 19. **7.95**

Rayon pour jeunes filles chez Freiman, deuxième étage



**Costumes de jeu, 3 pièces**  
en croisé multicolore

Ces costumes de jeu sont appropriés à bien des circonstances. Ils ont un soutien-gorge et une culotte (short) pour profiter du soleil en été et un chic gilet à dos évasé pour assortir, pour porter à la plage ou dans la rue. Bruns et marines, telles sont les teintes prédominantes en jolies dispositions. Tailles 12 à 18. A un prix économique. Les 3 pièces, **6.95**

**Slacks et Shorts**  
en velours cordé

Réputés slacks et shorts "Shamrock" de velours cordé durable. Ces slacks et shorts sont renommés pour les sept caractéristiques "Shamrock": Coupe ample, siège coupe en biais, taille ne chevauchant pas, couture en arrière élastique, crochet en V renforcé, devant galonné ne plissant pas et bouton supplémentaire!

LES SLACKS dans les teintes de marron, brun, jaune ou vert, en velours cordé, tailles 12 à 18. **9.95**

LES SHORTS, dans les teintes de poudre, aqua, rose, marine ou jaune, en velours cordé, tailles 14 à 20. **4.95**

• CHEMISE BLANCHE, genre masculin par Tooke, de coton de qualité, pour porter avec vos slacks et shorts. Tailles 12 à 20. **3.50**

Rayon Patio chez Freiman, deuxième étage



Pour le hâle ou sans hâle...

UNE NECESSITE:

SMOOTH TAN PAR CHARLES OF THE RITZ... aide à prévenir les douloureuses brûlures et assure un hâle lent... un article essentiel pour après le bain! **1.45**  
Bouteille de 4 oz  
SUN TINT PAR HELENA RUBINSTEIN... vous donne la couleur de hâle sans vous mettre au soleil! Appliquez ce liquide teinté, de la tête au bout des pieds!  
SUNPROOF CREAM PAR HELENA RUBINSTEIN... calme, soulage, prévient les brûlures par le soleil et les taches de rousseur, préserve la texture de la peau **1.25**

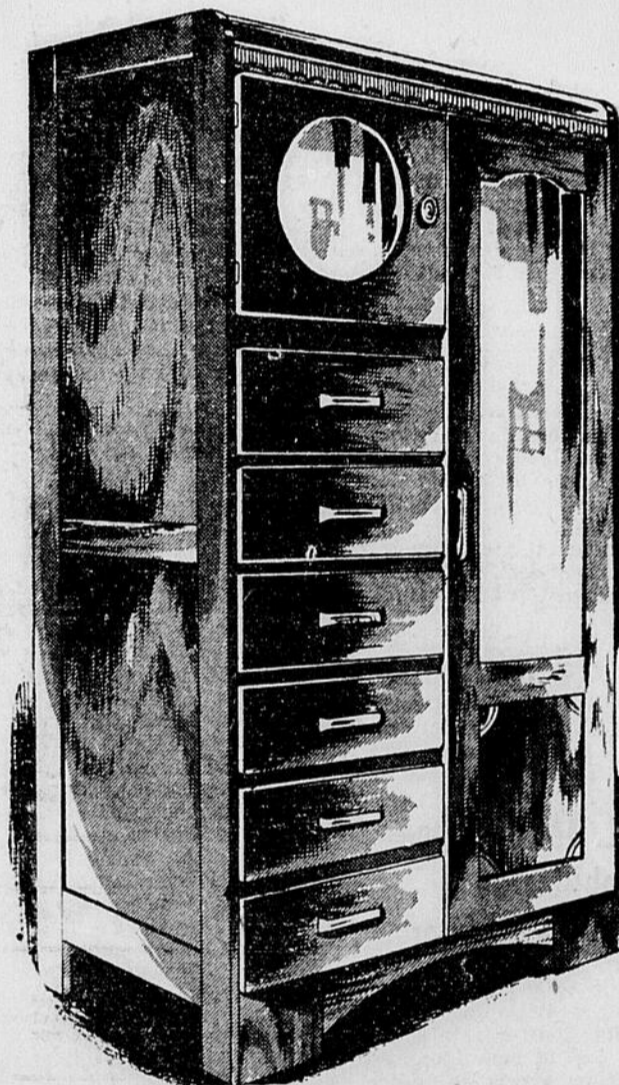
**LOTIONS POUR L'ETE**

Que vous vouliez rester blanche et fragile ou avoir un riche hâle... vous aurez besoin de l'aide de ces splendides lotions pour tenir votre peau douce et de texture fine!

LIQUID SUNSHINE PAR HELENA RUBINSTEIN... pour stimuler le hâle. Chasse les insectes, aide à prévenir les brûlures. Les hommes, aussi, aiment son parfum délicat, de qualité non-graisseuse. **85c**  
SUN CREAM PAR HORRIET HUBBARD AYER... prévient la brûlure par le soleil en filtrant les rayons courts du soleil. S'applique doucement sans brûlure. **1.00**  
SUNBURN OIL PAR HELENA RUBINSTEIN... contient un filtre ultra-violet pour prévenir les douleurs de la brûlure par le soleil! si vous vous en servez avant et après la baignade **1.25**

Rayon des cosmétiques chez Freiman, rez-de-chaussée

**Voyez ces aubaines en meubles chez Freiman, mardi!**



**Garde-robes finies noyer, du genre moderne**

**59.95**

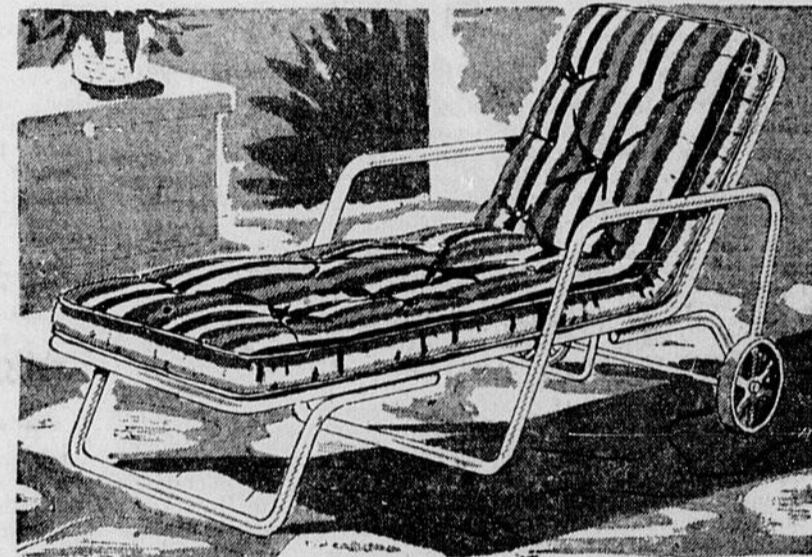
Ce qu'il faut pour bien serrer vos vêtements. Un côté est muni d'un long miroir, il y a de l'espace pour costumes et robes. L'autre côté a un grand tiroir et un compartiment à chapeau avec miroir! Finie d'une riche teinte de noyer, une addition utile et décorative pour votre chambre à coucher et le prix est très raisonnable.



**\$69**

**FAUTEUILS KROEHLER**  
s'inclinant et otoman

Un placement en confort et attrait! Ces réputés fauteuils et otomans comportent l'appréciable construction à doubles ressorts coussinée. Ils sont couverts dans un vaste assortiment de reps et de tapisseries de qualité, dans les teintes de votre préférence. Le fauteuil se penche facilement à la position inclinée voulue. Otoman pour assortir le fauteuil. **\$69**



**Lits de soleil en aluminium léger**

A peu près 6 pieds de longueur et très confortables. Le dossier s'ajuste en trois positions droites. Fabrication à ressorts rubans et boudin, coussin réversible à bouton, couvert de tissu rayé en teintes vives. Avec roues pour les déplacer facilement. Pour vous reposer en été, à un prix raisonnable pour un confort si luxueux! **29.50**

CONDITIONS D'ACHATS DE \$75 ET PLUS: 10% de dépôt, 18 mois pour payer, 1/2 de 1% de frais mensuels de crédit.

Rayon des meubles chez Freiman, cinquième étage

**MAGASIN DU SOUS-SOL CHEZ FREIMAN**

**Costumes de bain**

pour dames et jeunes filles

Un assortiment de gala de costumes de bain pour dames et jeunes filles, au bas prix du sous-sol. Genres d'une et de deux pièces... vous ne manquerez pas d'en trouver un de votre préférence dans ce groupe. Nous avons toutes les teintes en vogue. Tailles 32 à 40. **3.49**



**Shorts de coutil**

pour jeunes filles  
Au prix que vous désirez payer... le prix qui vous permet d'en acheter plusieurs! Ces shorts de coutil ont une fermeture latérale à glissière et une attrayante bande à la taille. Teintes: marine, brun, blanc, bleu. Tailles 12 à 20. **1.00** dans le groupe.



**Pyjamas de coton imprimé**

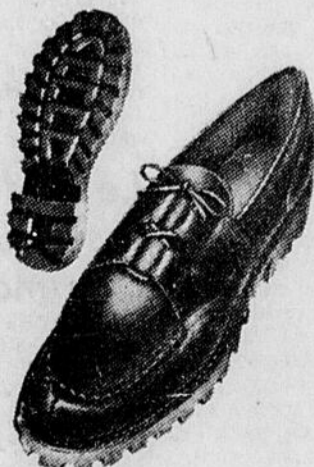
pour jeunes filles  
Pyjamas imprimés joliment confectionnés en coton sanifrisé, préalablement refoulé... frais, confortables les nuits chaudes. Jaunes, bleus, roses. Tailles petites, moyennes et grandes. **3.69**

**Spuns imprimés**

pour dames et jeunes filles

Un splendide assortiment de robes de spuns frais, pour porter en été! Genres d'une et de deux pièces, se lavant parfaitement! Modèles tailleurs et d'apparat au choix. Teintes en vogue. Tailles 12 à 20, 32 à 44. Ayez-en plus d'une **3.99** à ce bas prix.

Messieurs! Les voici!



**SOULIERS**

pour hommes, aux nouvelles semelles "Cannelées" et à lacets "Ghillie"

Très confortables pour toutes vos activités estivales. En élan brun durable, non-doublés et ils ont les réputés semelles et talons Avon cannelés. Pointures 6 1/2 à 10 1/2. Venez de bonne heure au sous-sol chez Freiman pour vous en **7.25** procurer.

**Salopettes seersucker**

pour enfants

**1.45**

Idéales pour l'été, lavables et n'exigeant pas de repassage. Dessins quadrillés dans les teintes de rouge, bleu ouvert sur fond blanc. Genre bavette avec bandelettes en pareil et une poche. Tailles 2, 4, 6.



**Coupe-vent de popeline**

pour garçonnets

**3.98**

Pour sports et randonnées au camp. Popeline de qualité de choix, imperméable. Devant et dos imprimés sur fonds beige olive, brun, marine, vert. Devant à glissière tout le long, taille et poignets tricottés. Tailles 26 à 36.



**Chemises de travail d'été pour hommes**

Chemises de travail de chambray de qualité de choix, coupe ample avec 2 poches, coutures doubles pour plus de durée. Teinte bleu moyen. Pointures 14 1/2 à 16 1/2. Remarquez le très bas prix. **1.98**

**Robes "Gibson Girl" pour petites filles**

Haut blanc avec jolie jupe fleuri, évasée. Fonds bleus, roses et verts. Tailles 3 à 6x. Une aubaine à ce prix! **1.88**

BÉNÉDICTION DE L'ÉCOLE ST-VIATEUR, À LIMOGES



La bénédiction de l'école Saint-Viateur à Limoges, Ont., eut lieu, hier après-midi. M. le curé Léo Clément officia. Après la cérémonie religieuse, plusieurs orateurs ont adressé la parole en la grande salle au sous-sol. Cette école fut renouée et agrandie au coût de \$35,000 seulement.

M. le curé Léo Clément officie à la cérémonie religieuse hier après-midi

LIMOGES, Ont. (Spécial) — Alors qu'une atmosphère politique planait, hier, à la ville des élections, sur tout le comté de Prescott, cependant, à Limoges, Ont., avait lieu une imposante cérémonie d'un tout autre genre: la bénédiction de la magnifique école Saint-Viateur. M. le curé Léo Clément officia à la cérémonie, à 4 h., hier après-midi. Plus de deux cents paroissiens de Limoges étaient présents.

Principaux invités — De l'extérieur, on remarquait Mgr Onésime Lalonde, curé de Notre-Dame d'Ottawa; le R.P. Gustave Sauré, o.m.i., directeur du secrétariat de l'Association canadienne-française d'Éducation d'Ontario; la T.R. Mère André-Corsini, supérieure générale des Soeurs Grises de la Croix; son assistante, Sr Alice-Marie, s.g.c.; M. Adélar Gascon, inspecteur du district de cette école; M. Aimé Arvaisais, secrétaire de la Commission scolaire d'Ottawa et de l'Association des Commissaires d'écoles bilingues d'Ontario; Mme Arvaisais; M. RR. Soeurs Marie-des-Martyrs et St-Maximilien, s.g.c.; M. Joseph Meilleur, maire du canton de Cambridge; et M. Gérard Bernier, chef de l'information au "Droit".

Après la cérémonie religieuse, la foule se rendit en la grande salle au sous-sol de l'école. La réunion était présidée par M. J.-S. Thibault. Avant de présenter les différents orateurs, M. Thibault rappela que cette manifestation coïncidait avec la vingt-troisième anniversaire de prétrise de M. l'abbé Clément qui, dit-il, a fait un travail considérable pour l'érection de cette école. Il rendit hommage à l'ancienne commission scolaire de l'endroit composée de MM. Wilfrid Gascon, Emile Dazé, de M. le curé Clément, et de lui-même. M. Irénée Gagné succéda, cette année à M. Gascon. Il félicita aussi les RR. SS. Grises de la Croix qui enseignent à cette école.

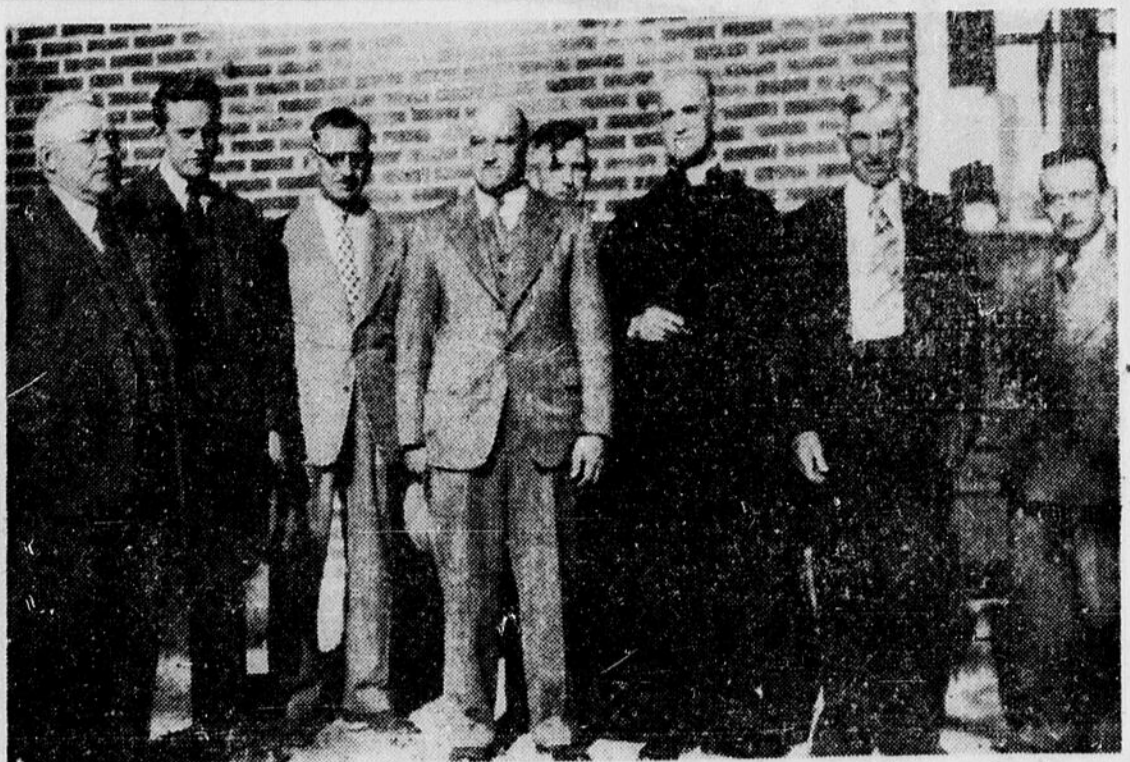
M. Adélar Gascon, inspecteur des écoles du district no 23, excusa tout d'abord le Dr Robert Gauthier, directeur de l'enseignement du français en Ontario, qui fut empêché de se rendre à Limoges. Il rendit hommage à la commission scolaire qui, dit-il, a réalisé une "entreprise considérable". Il souligna le dévouement inlassable de M. le curé Clément et du personnel enseignant. Il formula le voeu que dans un an, on donne dans cette école l'enseignement ménager et les travaux manuels.

M. Aimé Arvaisais expliqua qu'au nom de M. A.L. Sabourin, président de l'Association des Commissaires d'écoles bilingues d'Ontario, et des 250 commissions adhérentes, il était heureux de féliciter la commission scolaire, les contributeurs et le personnel enseignant, de cette réalisation extraordinaire. Quand on sait, dit-il, que le barreau de la honnêteté d'une école est de \$20,000 par classe, on est tout émerveillé de constater tout ce qu'on a pu faire avec \$35,000. M. Arvaisais conclut en rendant hommage à l'esprit de sacrifice et de dévouement des RR. Soeurs Grises de la Croix.

M. Irénée Gagné parla au nom de la Commission scolaire de Limoges. Il rendit crédit à l'ancienne commission scolaire qui a pris l'initiative de ces travaux. Au nom de la commission actuelle, il remercia tout ceux qui ont contribué à cette réalisation. "Le grand nombre de personnes ici présentes, dit-il, prouve indubitablement le vif intérêt que les gens de Limoges portent à la question scolaire". M. Gagné fit part de son ambition de pouvoir établir avant longtemps des terrains de jeux pour les enfants.

M. le curé Clément, à titre de pasteur de la paroisse, tint à mettre en relief la signification de la cérémonie religieuse. Il convenait, dit-il, à l'inauguration officielle de cette école d'implorer les bénédictions de la Providence, de demander à Dieu de sanctifier cette maison des enfants et de solliciter auprès de Celui qui est la Vérité, l'esprit de sagesse et de science. M. le Curé dit toute l'admiration qu'il avait pour ses paroissiens qui manifestent un excellent esprit dans la compréhension et la réalisation des projets scolaires. Il félicita ensuite MM. les inspecteurs Laurier Carrière et Adélar Gascon, la Commission scolaire, le personnel enseignant, les entrepreneurs et ouvriers qui ont construit l'école. Puisque nous sommes au chapitre de la reconnaissance, dit-il, il ne faut pas oublier les octrois substantiels.

Une magnifique école — La splendide école St-Viateur est sise au nord-est de l'église de Limoges. Elle est construite sur un vaste terrain où les enfants peuvent aisément prendre leurs



À l'inauguration officielle de l'école St-Viateur, à Limoges, hier: M. J. Meilleur, maire du canton de Cambridge; I. Gagné, commissaire; Aimé Arvaisais, secrétaire de l'Association des commissaires d'écoles bilingues d'Ontario; M. Adélar Gascon, inspecteur du district no 23; M. J.-S. Thibault, secrétaire de la Commission scolaire de Limoges; M. le curé L. Clément; M. Emile Dazé, président de la Commission scolaire; et M. Gérard Bernier, chef de l'information au "Droit".

Duplessis...

(Suite de la première page)

ment demandera un mandat définitif pour la poursuite de la lutte contre le communisme et en faveur des droits provinciaux ajoutant qu'Ottawa a l'intention bien arrêtée de faire disparaître les législatures et d'établir un seul Parlement pour tout le pays.

"La législature de Québec, commenta-t-il, ne peut survivre si elle n'a pas le droit de prélever les revenus nécessaires. Elle deviendrait le tombeau de nos droits et le cimetière de nos aïeux." Aux conférences fédérales-provinciales de 1944 et 1945, son gouvernement a refusé de conclure des ententes avec le Fédéral en matière de taxes et en vertu desquelles Québec devait renoncer à sa "principale source de revenus en retour d'un octroi fédéral de \$65,000,000".

"Nous aurions été condamnés, dit-il, pour avoir agi en traitant à l'égard des générations futures." Depuis son élection en 1944, le gouvernement de l'Union nationale a repris ses droits sur la taxe des corporations et les droits sur les successions qui rapportent maintenant à la province \$50,000,000 par année. Quant à l'impôt sur le revenu, la province en est exclue par suite du fardeau de l'impôt fédéral qui est "devenu trop lourd".

M. Duplessis note le succès de la c.e.f. dans Yale, en Colombie-Britannique, et se demande: "Où irions-nous avec un gouvernement c.e.f. à Ottawa lequel serait dirigé par des bureaucrates?" Il a souligné avec vigueur que son gouvernement veut avoir le droit "de vous protéger contre le communisme". "Où serions-nous dans Québec, poursuivit-il, sans nos églises, notre religion et notre clergé?"

Sur le sujet, M. Duplessis a déclaré que les communistes ne veulent pas du syndicalisme et a demandé aux syndicats ouvriers de se libérer des chefs communistes.

28 mortalités...

(Suite de la première page)

John Kipp, 36 ans, son beau-frère, Vienna. La police rapporte que l'affaire s'est apparemment produite quand Stewart et Kipp tentèrent de convaincre l'épouse de Stewart de revenir avec celui-ci. Elle était menagée de Linton depuis six ans.

15 navires...

(Suite de la première page)

Les autres compagnies impliquées sont la Sarnia and Colonial Steamships, la North-East Steamships et Transit Tankers Company. Les officiers du cargo Battleford mandent que des membres de l'Union des marins, armés de gourdin, sont montés à bord du vaisseau, à Thorold, hier matin, et y ont chassé l'équipage. Les chefs de l'Union affirment que le navire ne fut pas abordé et que l'équipage reçut l'ordre de quitter les lieux.

M. Davis a déclaré qu'un des problèmes qui ont poussé à la grève fut une demande des marins d'abolir la semaine de 56 heures en faveur de la semaine de 44 heures sur les pétroliers, et de 48 heures sur les cargos.

Voici la liste des navires impliqués: Union des marins canadiens; Kenora, ancré à Toronto; Cayuga, que les dix hommes d'équipage ont quitté; Winnipeg et City of Hamilton, ancrés à Cornwall; Stadacona, encore en service quoique plusieurs de ses membres soient partis; Westmont, immobilisé à Midland; Battleford, immobilisé à Thorold; et Edmonton, à Fort-William.

Colonial; Houston, ancré près de Cornwall. Deux navires, non identifiés par l'Union des marins, ancrés près de Midland.

On prévoit...

(Suite de la première page)

Bénéis demeura à son poste après le coup communiste de février dernier. Il a permis aux communistes de former leur gouvernement afin d'éviter les émeutes. La constitution que Bénéis a refusé d'accepter fut adoptée le 9 mai par un Parlement communiste.

Depuis deux semaines, on disait que Bénéis allait démissionner à cause de sa santé. En vertu de la constitution, Gottwald réunira le Parlement et signera tous les projets de loi. Le Parlement devra ratifier, jeudi, la date des élections présidentielles, qui auront lieu lundi.

On ne sait pas qui les communistes appointeront. Gottwald a été mentionné à maintes reprises mais on doute que les communistes permettent à leur chef de se retirer de son poste de premier ministre. Au cas où Gottwald accepterait d' devenir président, son remplaçant sera peut-être Antonin Zapotocky, chef des syndicats ouvriers et premier ministre adjoint.

Opposition...

(Suite de la première page)

en sont dans leur lutte contre le programme des droits civils de Truman. Certains états, tel l'Alabama, ont demandé à l'électeur de ne pas voter en faveur de Truman d'ailleurs, tel le Texas, ont donné à leurs délégués l'ordre de poursuivre la lutte contre le programme Truman, mais d'appuyer quand même le candidat désigné. Le programme Truman, dit-on, est une infraction aux droits de l'Etat. Si le parti désigne Truman et en adopte le programme qui est contre le lynchage, la taxe sur l'individu, la ségrégation raciale, le favoritisme en matière d'embauchage, on croit que plusieurs états du Sud tenteront de se trouver un candidat ailleurs.

Des renforts...

(Suite de la première page)

L'Union a formé des piquets à Montréal et à Port-William, mais tout se passe dans l'ordre. Les compagnies contre lesquelles l'Union fait la grève emploient 80 navires et 2,000 hommes.

Toutefois, plusieurs navires sont montés totalement ou partiellement par des membres de l'Union indépendante des marins des Grands Lacs.

Le vice-roi part pour le Brésil

NASSAU (Bahamas) (PC) — Le vice-roi du Canada, le vicomte Alexander, et lady Alexander, sont partis pour le Brésil après avoir passé la nuit à la résidence de sir William Murphy, gouverneur des Bahamas. Au Brésil, le vice-roi visitera les îles qui ont combattu sous son commandement durant la campagne d'Italie.

Plus tard, il rendra visite au gouverneur, sir Charles Woolley, de la Guyane anglaise, au cours d'une courte escale à l'aérodrome américain d'Atkinson; il ne se rendra toutefois pas à Georgetown. Le 19 juin, il partira pour Trinidad.

Le Sud-Africain restera dans le Commonwealth

LONDRES (Reuter) — Le feld-maréchal Smuts, ex-premier ministre de l'Afrique du Sud, a déclaré qu'à la suite de la victoire des nationalistes dans son pays, il n'y a aucun danger que l'Union sud-africaine quitte le commonwealth.

"En attendant que mon pays est concerné, dit-il, les relations étrangères et les relations avec le commonwealth n'ont pas été touchées par les changements effectués. L'Afrique du Sud ne quittera pas le commonwealth pour le moment."

Des renforts...

(Suite de la première page)

Un grand nombre d'autres piquets ont été distribués aux personnes présentes. Le maître de cérémonie était Ozzie O'Brien.

50ième ANNIVERSAIRE SACERDOTAL

de M. le chanoine J. A. SEGUIN

Curé de St-Isidore de Prescott

le jeudi, 10 juin 1948

Messe solennelle le matin à 10 h.

à laquelle Son Excellence Mgr Alexandre Vachon assistera

Banquet suivi d'un programme de circonstance le midi.

Les bureaux de scrutin sont actifs

après un avant-midi assez paisible

Au moment où nous allons mettre sous presse, les bureaux de scrutin dans Ottawa connaissent un regain d'activité après un avant-midi assez paisible. Dans les villes et localités avoisinantes, par contre, le flot des votants déferle depuis ce matin à un rythme régulier que ponctue de temps à autre un point d'orgue.

Les pronostics et certains indices veulent que le vote soit un peu plus faible, dans les trois comtés de la capitale et de sa région suburbaine, que lors des dernières élections provinciales, le 4 juin 1945.

La fonte...

(Suite de la première page)

Du haut des montagnes les torrents viennent grossir le cours des fleuves Fraser, Thompson et Columbia, tandis que le thermomètre semble devoir se maintenir à 66 ou 90 degrés.

L'Océan Pacifique y met aussi du sien. Depuis une semaine, les marées du printemps se font plus intenses que jamais et le reflux se fait sentir très fortement à l'embouchure des fleuves Fraser et Columbia.

110,000...

(Suite de la première page)

De Whiteshell, jusqu'au nord-ouest du Québec. Partout, on attribue la plupart des incendies au fait de l'homme. Au Manitoba, on doit porter une accusation contre un propriétaire de la région de Great Falls.

Un signalé deux nouveaux incendies dans le secteur du lac Kinogami et au nord de Distant Lake, dans le canton d'Algoma, au nord de Sault-Ste-Marie. Au début de la journée, il pleuvait à Nakina, sur le trajet des Chemins de fer nationaux et l'on s'attend que la pluie gagnera les grands foyers d'incendie de Chapleau et de Missisagi, vers l'est.

Quand le DOS vous FAIT MAL

La douleur dans le dos est souvent causée par des reins paresseux. Quand les reins fonctionnent mal, l'excès d'acidité et les déchets toxiques restent dans l'organisme. Il en résulte bientôt des maux de tête, maux de dos, douleurs rhumatismales et un sommeil agité ou une sensation d'épuisement. Pour aider le fonctionnement normal de vos reins, prenez des Pilules Dodds pour les Reins—remède éprouvé, sûr et qui ne forme pas d'addiction. Demandez les Pilules Dodds pour les Reins dans la boîte bleue avec bande rouge. En vente partout.

50ième ANNIVERSAIRE SACERDOTAL

de M. le chanoine J. A. SEGUIN

Curé de St-Isidore de Prescott

le jeudi, 10 juin 1948

Messe solennelle le matin à 10 h.

à laquelle Son Excellence Mgr Alexandre Vachon assistera

Banquet suivi d'un programme de circonstance le midi.

Un ouragan frappe Portage-la-Prairie

PORTAGE-LA-PRAIRIE (PC) — Un ouragan qui fut presque un cyclone a frappé cette ville à 55 milles à l'ouest de Winnipeg à l'heure du souper dimanche et a causé de grandes pertes.

Le vent et la pluie ont combiné leurs efforts pour raser un certain nombre d'établissements, briser les lignes téléphoniques, arracher une partie du toit du Collège et déraciner de grands arbres. L'ouragan a surtout atteint la partie ouest de la ville. La chute des arbres a obstrué plusieurs rues et empêché toute circulation.

Le vent, venant du nord-ouest, soufflait à une vitesse de 75 milles à l'heure. La partie de toit qui a arraché a volé à une distance de 50 verges. Il a aussi lacéré le toit du débit de la Commission des liqueurs et plusieurs toits en bardeaux.

Personne n'a été blessé au cours de l'ouragan qui dura un quart d'heure. De grands arbres ont volé en éclat, descendant dans leur chute le ciment du trottoir. Les autorités du Pacifique Canadien ont annoncé que les toits de quatre wagons de marchandises ont été arrachés, à quelque 5 milles de Portage. Les champs de la région ont subi de lourdes pertes.

Funérailles de Mme J. Leclair

Récemment avaient lieu en l'église St-Guillaume d'Upton, les funérailles de Mme Joseph Leclair, (née Marie-Louise Chenette), mère de M. le curé Jean-Marie Leclair, de Noëlville, Ont. Mme Leclair est décédée au milieu des siens, à l'âge de 86 ans. Elle était née à St-Vallier, le 8 janvier 1862.

En l'église paroissiale, Mgr Roméo Gagnon, grand vicaire du diocèse de Nicolet, a chanté le service funéraire assisté de M. l'abbé Ernest Poirier, curé de St-Bonaventure, comme danser, et de M. l'abbé Jean-Marie Roussseau, vicaire de St-Guillaume, comme sous-diacre. Aux autels latéraux, M. le chanoine Lucien Hébert, curé de la paroisse et M. l'abbé Jean-Marie Leclair, curé de Noëlville et fils de la défunte, ont célébré des messes.

Mme L. Benda gagne un mobilier de chambre à coucher

Plus de 5,000 personnes se sont rendues à l'Auditorium samedi soir, pour assister à la soirée organisée par le club Lions d'Ottawa. Plusieurs prix de grande valeur ont été distribués aux personnes présentes.

Le premier prix, qui consistait en un mobilier de chambre à coucher en noyer, a été gagné par Mme L. Benda, 109, rue Cathcart. Le prix comprenait en outre un couvre-pieds et deux oreillers. Mme R. Ferguson, 53, rue Preston, a gagné un vacuum électrique; Mlle J.-D. Lavigne, 111, rue St-Jacques, à Hull, a gagné un poêle électrique; Mme F. Read, 423, ave Athlone, un radio combiné; Mme M. Sheffield, 570, ave Hilson, un mobilier de salon; Mlle Marie Berubé, 193, rue St-André, a gagné un ensemble de meubles pour jardin. Deux prix consistant en épicerie, ont été mérités par Mme J.-W. Humphries, de Carp, et par Mlle Germaine Proulx, de Rockcliffe.

Le prix surprise a été gagné par Mme Lena Lanouette, 511, rue Arlington, qui a obtenu plusieurs morceaux de lingerie, un appareil pour cuisson sous pression, un costume de bain, un zepplin jouet, une montre-bracelet en or; une bourse, un parapluie, une couverture électrique, un fer électrique, un ballon, une bouteille de vaivrons, une canne à pêche, un ruban pour cheveux et une petite souris blanche.

Quand le DOS vous FAIT MAL

La douleur dans le dos est souvent causée par des reins paresseux. Quand les reins fonctionnent mal, l'excès d'acidité et les déchets toxiques restent dans l'organisme. Il en résulte bientôt des maux de tête, maux de dos, douleurs rhumatismales et un sommeil agité ou une sensation d'épuisement. Pour aider le fonctionnement normal de vos reins, prenez des Pilules Dodds pour les Reins—remède éprouvé, sûr et qui ne forme pas d'addiction. Demandez les Pilules Dodds pour les Reins dans la boîte bleue avec bande rouge. En vente partout.

50ième ANNIVERSAIRE SACERDOTAL

de M. le chanoine J. A. SEGUIN

Curé de St-Isidore de Prescott

le jeudi, 10 juin 1948

Messe solennelle le matin à 10 h.

à laquelle Son Excellence Mgr Alexandre Vachon assistera

Banquet suivi d'un programme de circonstance le midi.

Les bureaux de scrutin sont actifs

après un avant-midi assez paisible

Au moment où nous allons mettre sous presse, les bureaux de scrutin dans Ottawa connaissent un regain d'activité après un avant-midi assez paisible. Dans les villes et localités avoisinantes, par contre, le flot des votants déferle depuis ce matin à un rythme régulier que ponctue de temps à autre un point d'orgue.

Les bureaux de scrutin sont actifs

après un avant-midi assez paisible

Au moment où nous allons mettre sous presse, les bureaux de scrutin dans Ottawa connaissent un regain d'activité après un avant-midi assez paisible. Dans les villes et localités avoisinantes, par contre, le flot des votants déferle depuis ce matin à un rythme régulier que ponctue de temps à autre un point d'orgue.

Les pronostics et certains indices veulent que le vote soit un peu plus faible, dans les trois comtés de la capitale et de sa région suburbaine, que lors des dernières élections provinciales, le 4 juin 1945.

La fonte...

(Suite de la première page)

Du haut des montagnes les torrents viennent grossir le cours des fleuves Fraser, Thompson et Columbia, tandis que le thermomètre semble devoir se maintenir à 66 ou 90 degrés.

L'Océan Pacifique y met aussi du sien. Depuis une semaine, les marées du printemps se font plus intenses que jamais et le reflux se fait sentir très fortement à l'embouchure des fleuves Fraser et Columbia.

110,000...

(Suite de la première page)

De Whiteshell, jusqu'au nord-ouest du Québec. Partout, on attribue la plupart des incendies au fait de l'homme. Au Manitoba, on doit porter une accusation contre un propriétaire de la région de Great Falls.

Un signalé deux nouveaux incendies dans le secteur du lac Kinogami et au nord de Distant Lake, dans le canton d'Algoma, au nord de Sault-Ste-Marie. Au début de la journée, il pleuvait à Nakina, sur le trajet des Chemins de fer nationaux et l'on s'attend que la pluie gagnera les grands foyers d'incendie de Chapleau et de Missisagi, vers l'est.

Quand le DOS vous FAIT MAL

La douleur dans le dos est souvent causée par des reins paresseux. Quand les reins fonctionnent mal, l'excès d'acidité et les déchets toxiques restent dans l'organisme. Il en résulte bientôt des maux de tête, maux de dos, douleurs rhumatismales et un sommeil agité ou une sensation d'épuisement. Pour aider le fonctionnement normal de vos reins, prenez des Pilules Dodds pour les Reins—remède éprouvé, sûr et qui ne forme pas d'addiction. Demandez les Pilules Dodds pour les Reins dans la boîte bleue avec bande rouge. En vente partout.

50ième ANNIVERSAIRE SACERDOTAL

de M. le chanoine J. A. SEGUIN

Curé de St-Isidore de Prescott

le jeudi, 10 juin 1948

Messe solennelle le matin à 10 h.

à laquelle Son Excellence Mgr Alexandre Vachon assistera

Banquet suivi d'un programme de circonstance le midi.

Un ouragan frappe Portage-la-Prairie

PORTAGE-LA-PRAIRIE (PC) — Un ouragan qui fut presque un cyclone a frappé cette ville à 55 milles à l'ouest de Winnipeg à l'heure du souper dimanche et a causé de grandes pertes.

Le vent et la pluie ont combiné leurs efforts pour raser un certain nombre d'établissements, briser les lignes téléphoniques, arracher une partie du toit du Collège et déraciner de grands arbres. L'ouragan a surtout atteint la partie ouest de la ville. La chute des arbres a obstrué plusieurs rues et empêché toute circulation.

Le vent, venant du nord-ouest, soufflait à une vitesse de 75 milles à l'heure. La partie de toit qui a arraché a volé à une distance de 50 verges. Il a aussi lacéré le toit du débit de la Commission des liqueurs et plusieurs toits en bardeaux.

Personne n'a été blessé au cours de l'ouragan qui dura un quart d'heure. De grands arbres ont volé en éclat, descendant dans leur chute le ciment du trottoir. Les autorités du Pacifique Canadien ont annoncé que les toits de quatre wagons de marchandises ont été arrachés, à quelque 5 milles de Portage. Les champs de la région ont subi de lourdes pertes.

Funérailles de Mme J. Leclair

Récemment avaient lieu en l'église St-Guillaume d'Upton, les funérailles de Mme Joseph Leclair, (née Marie-Louise Chenette), mère de M. le curé Jean-Marie Leclair, de Noëlville, Ont. Mme Leclair est décédée au milieu des siens, à l'âge de 86 ans. Elle était née à St-Vallier, le 8 janvier 1862.

En l'église paroissiale, Mgr Roméo Gagnon, grand vicaire du diocèse de Nicolet, a chanté le service funéraire assisté de M. l'abbé Ernest Poirier, curé de St-Bonaventure, comme danser, et de M. l'abbé Jean-Marie Roussseau, vicaire de St-Guillaume, comme sous-diacre. Aux autels latéraux, M. le chanoine Lucien Hébert, curé de la paroisse et M. l'abbé Jean-Marie Leclair, curé de Noëlville et fils de la défunte, ont célébré des messes.

Mme L. Benda gagne un mobilier de chambre à coucher

Plus de 5,000 personnes se sont rendues à l'Auditorium samedi soir, pour assister à la soirée organisée par le club Lions d'Ottawa. Plusieurs prix de grande valeur ont été distribués aux personnes présentes.

Le premier prix, qui consistait en un mobilier de chambre à coucher en noyer, a été gagné par Mme L. Benda, 109, rue Cathcart. Le prix comprenait en outre un couvre-pieds et deux oreillers. Mme R. Ferguson, 53, rue Preston, a gagné un vacuum électrique; Mlle J.-D. Lavigne, 111, rue St-Jacques, à Hull, a gagné un poêle électrique; Mme F. Read, 423, ave Athlone, un radio combiné; Mme M. Sheffield, 570, ave Hilson, un mobilier de salon; Mlle Marie Berubé, 193, rue St-André, a gagné un ensemble de meubles pour jardin. Deux prix consistant en épicerie, ont été mérités par Mme J.-W. Humphries, de Carp, et par Mlle Germaine Proulx, de Rockcliffe.

Le prix surprise a été gagné par Mme Lena Lanouette, 511, rue Arlington, qui a obtenu plusieurs morceaux de lingerie, un appareil pour cuisson sous pression, un costume de bain, un zepplin jouet, une montre-bracelet en or; une bourse, un parapluie, une couverture électrique, un fer électrique, un ballon, une bouteille de vaivrons, une canne à pêche, un ruban pour cheveux et une petite souris blanche.

Quand le DOS vous FAIT MAL

La douleur dans le dos est souvent causée par des reins paresseux. Quand les reins fonctionnent mal, l'excès d'acidité et les déchets toxiques restent dans l'organisme. Il en résulte bientôt des maux de tête, maux de dos, douleurs rhumatismales et un sommeil agité ou une sensation d'épuisement. Pour aider le fonctionnement normal de vos reins, prenez des Pilules Dodds pour les Reins—remède éprouvé, sûr et qui ne forme pas d'addiction. Demandez les Pilules Dodds pour les Reins dans la boîte bleue avec bande rouge. En vente partout.

50ième ANNIVERSAIRE SACERDOTAL

de M. le chanoine J. A. SEGUIN

Curé de St-Isidore de Prescott

le jeudi, 10 juin 1948

Messe solennelle le matin à 10 h.

à laquelle Son Excellence Mgr Alexandre Vachon assistera

Banquet suivi d'un programme de circonstance le midi.

Les bureaux de scrutin sont actifs

après un avant-midi assez paisible

Au moment où nous allons mettre sous presse, les bureaux de scrutin dans Ottawa connaissent un regain d'activité après un avant-midi assez paisible. Dans les villes et localités avoisinantes, par contre, le flot des votants déferle depuis ce matin à un rythme régulier que ponctue de temps à autre un point d'orgue.

Les pronostics et certains indices veulent que le vote soit un peu plus faible, dans les trois comtés de la capitale et de sa région suburbaine, que lors des dernières élections provinciales, le 4 juin 1945.

La fonte...

(Suite de la première page)

Du haut des montagnes les torrents viennent grossir le cours des fleuves Fraser, Thompson et Columbia, tandis que le thermomètre semble devoir se maintenir à 66 ou 90 degrés.

L'Océan Pacifique y met aussi du sien. Depuis une semaine, les marées du printemps se font plus intenses que jamais et le reflux se fait sentir très fortement à l'embouchure des fleuves Fraser et Columbia.

110,000...

Jubilé d'or de la congrégation des hommes à Notre-Dame de Hull

De magnifiques fêtes religieuses ont marqué ce cinquantième anniversaire — Sept membres sont aussi jubilaires

La congrégation des hommes de la paroisse Notre-Dame de Hull a commencé, hier, par des cérémonies religieuses imposantes, la célébration de son jubilé d'or. En effet, la congrégation compte cette année cinquante ans d'existence.

A 10 heures dimanche matin, il y eut une messe solennelle chantée par le directeur de la congrégation, le R. P. F. Choquette, o.m.i., et le sermon a été prononcé par le R. P. Hudon, o.m.i., directeur de la maison des retraités fermés de Hull. Il y eut communion générale; la chorale de la congrégation fit les frais du chant.

Son Excellence Mgr Alexandre Vachon, archevêque d'Ottawa a rehaussé de sa présence la clôture solennelle du jubilé d'or au cours d'une belle cérémonie à Notre-Dame, à 3 h. 30. Il y eut réception d'une quinzaine d'approbanistes dans la Congrégation, puis sacrement à la Sainte Vierge, suivie de la présentation d'une adresse de remerciement à Son Excellence Mgr Vachon. L'archevêque d'Ottawa a adressé la parole au cours de cette cérémonie.

Le samedi, 12 juin, à 8 heures, au sous-sol de l'église Notre-Dame de Hull, il y aura un service funèbre pour le repos de l'âme des directeurs et des membres défunts de la congrégation.

C'est par un pèlerinage préparatoire que le jubilé d'or a commencé le 23 mai dernier; le pèlerinage eut lieu à la grotte de Notre-Dame de Lourdes d'Estevie.

Il est un fait à remarquer: sept membres de la congrégation fé-

tent aussi leur jubilé d'or: dans cette congrégation puisqu'ils en font partie depuis la fondation. Ce sont: MM. Isidore Ducharme, Ovide Duquette, Adrien Labelle, Joseph Lafrance, Joseph Bélanger, Joseph Martel et Arthur Riell. La congrégation compte actuellement 250 membres environ et on lance un appel aux hommes de joindre ses rangs à l'occasion de ce jubilé. Le conseil actuel se compose comme suit: directeur: R. P. F. Choquette; préfet: M. J. Marinier; premier assistant-préfet: M. E. Plouffe; deuxième assistant-préfet: M. J. Bianger; maître approbaniste: M. W. Tremblay; assistant maître-approbaniste: M. R. Guérétie (il occupe ce poste depuis 15 ans); secrétaire-trésorier: R. Fortin; maître de charité: M. Ernest Simard (il occupe ce poste depuis 35 ans); organisateur: R. Séguin; portier: J. Si-Guin; percepteur des places: M. A. Godin; sacristain: M. A. Martineau; commissaire-ordonnateur: M. J. Malette; conseillers: MM. M. Charrier, A. Chabouis, A. Fortin, H. Hupé, D. Lafleur, M. Massé, E. Proulx, W. Renaud. Tous les anciens préfets sont membres à vie du conseil.

A l'occasion de ce jubilé, un magnifique programme-souvenir a été préparé et on y remarque des lettres de félicitations et d'encouragements de Son Excellence Mgr Alexandre Vachon, du R. P. Stanislas Larochelle, o.m.i., provincial des Oblats, du directeur de la Congrégation, le R. P. F. Choquette, du préfet, M. Joseph Malette, et du public également les photographes des sept jubilaires.

Reunion, hier, d'officiers des Caisse populaires Desjardins

Pour la deuxième année consécutive s'est tenue hier après-midi au Centre N. Dame de Hull, une réunion des officiers des caisses populaires de la partie québécoise du diocèse d'Ottawa, convoquée par l'Union régionale de Montréal des caisses Desjardins. L'Union était représentée par son président, M. Jacques Perreault, M. L'abbé O. Desmarchais, propagandiste, M. Urbain Nantel, directeur, M. J. Paul Labelle, directeur pour la région de Hull, et M. L. Rémy, directeur de la Caisse centrale de l'Union.

Le président de la caisse Notre-Dame, M. A. Riell, a souhaité la bienvenue aux représentants de l'Union et aux délégués des caisses, au nombre d'une soixantaine. Ces caisses sont celles de Notre-Dame, Brébeuf (Val-Treuil), St-Joseph de Hull, Ste-Bernadette, Lusville, Thurso, Ste-Cécile, Masham, Gatineau, N. Dame-de-la-Salette, Perkins, Chénéville, Pte-Gatineau. Il y avait aussi un délégué de la caisse de Fort Coulonge, diocèse de Pembroke. Chaque caisse de la partie québécoise du diocèse d'Ottawa avait sa représentation. On remarquait également M. L'abbé J. Melasco, aumônier de la caisse Ste-Bernadette, et M. le curé L.-A. Lelièvre, de Deschênes.

L'assemblée a entendu M. Perreault exposer le but qui la marquait et qui est, pour les officiers des caisses, d'étudier en commun

certaines problèmes ou certaines questions se rapportant à la bonne régie et au progrès des coopératives d'épargne et de crédit. On vise en outre à préparer ainsi les voies à la fondation de nouvelles unions régionales, dont le territoire normal devrait être le diocèse. Pour fonder une telle union, il faut que dans une région donnée, il y ait un nombre suffisant de caisses, et des dirigeants suffisamment expérimentés dans l'organisation et la direction de pareil groupement.

M. l'abbé Desmarchais a aussi exposé des idées sur l'un ou l'autre point de la bonne administration des caisses. Il y eut discussion générale sur les questions soulevées. M. Perreault a répondu particulièrement à celles qui furent posées et qui concernaient la proportion d'actif liquide que doit posséder toute caisse. Cette proportion doit être généralement de cinquante pour cent, afin de pouvoir répondre en tout temps aux demandes de retraits des déposants, aux compensations des chèques, et de pouvoir faire face à toutes les éventualités. Cette liquidité comprend l'argent en caisse, les obligations et débiteures, les placements à demeure.

Des renseignements de diverse nature furent aussi donnés, au cours de ce forum dont les délégués ont été très satisfaits.

La réunion se termina par l'O Canada.

Cheville fracturée dans un accident

Un curieux accident dans lequel Armand Brazeau, 17 ans, demeurant à 59, rue Châteauguay, s'engagea une fracture à la cheville, est survenu près de Limbour, samedi soir. Brazeau était installé dans le carrosse d'une motocyclette conduite par Valant Gauthier, 55, rue Châteauguay, quand une bête fit défaut. Le carrosse se sépara du bicycle et fut entraîné sur le pavé. Le conducteur du bicycle perdit la direction du volant et le véhicule culbuta dans le fossé. Le blessé, Armand Brazeau, fut conduit à l'hôpital du Sacré-Coeur tandis que son compagnon s'en tira indemne.

L'officier de la circulation Gérald Lacourse, de la sûreté provinciale, fit les constatations d'usage.

Il se coupe en glissant sur le parquet frais ciré

Eugène Laviolette, 21 ans, demeurant à 61, rue Frontenac, s'est infligé une profonde coupure sur le bras droit qui requerra plus de dix points de suture. M. Laviolette glissa sur le parquet fraîchement ciré de sa demeure en entrant vers dix heures, samedi soir, quand il fit cette chute. Il fut transporté d'urgence à l'hôpital dans la voiture de la police qui fut mandée. Le docteur Triley, interne au Sacré-Coeur, pansa le blessé. Les constables A. Morin et P. Larocque firent les constatations d'usage.

Mme J. Quévillon, sœur du curé de Gracefield, décédée

Mme Joseph Quévillon, née Amanda Mondoux, est décédée dimanche à Hull, à la banquette de sa fille, Mme Léa Séguin, 48 ans, 60, rue Front, à l'âge de 73 ans, après une courte maladie. Née à Thurso, elle était fille de Pierre Louis Mondoux et Hermeline Ferras. Il y a 46 ans, elle épousa à Thurso, M. Joseph Quévillon, qui a tenu un magasin général à Thurso pendant plus de 25 ans. La défunte, paroissienne de St-Jean l'Évangéliste de Thurso, était dame de Ste-Anne et s'occupait d'œuvres paroissiales.

Elle laisse pour pleurer sa perle, son époux, deux fils, Arthur de Thurso, et le Dr E. Quévillon, de Hull; trois filles, Mme Leroy Poulin, de Québec, née Rose-Marie; Mme Léa Léger, née Gilberte, de Hull; Mlle Idola Quévillon, de Thurso; trois frères: M. le curé A. Mondoux, de Gracefield, M. Jean et Louis Mondoux, d'Ottawa; quatre sœurs: Mme Joseph Brisbois, d'Ottawa; Mme Séverin Faure, de Hull; Mme Alphonse Zonas, de Québec, et Mme Alban Lafflume, d'Ottawa. Elle laisse aussi six petits-enfants.

Funérailles

Mme Emilie Fortin En l'église Notre-Dame de Lolette de Val-Treuil fut chanté samedi dernier, le service de Mme Emilie Fortin, née Aline Boisvert, décédée le jeudi 3 juin à l'âge de 25 ans et 10 mois. Le cortège a quitté les salons funéraires Gauthier à 7 h. 15 pour se rendre à Val-Treuil où le service fut chanté à 7 h. 30, par M. le curé Belisle qui fit également la levée du corps. L'inhumation fut faite au cimetière Notre-Dame de Hull.

M. David Dufour

En l'église Notre-Dame de Grâces de Hull fut chanté samedi dernier, le service de M. David Dufour, époux de Lévis Sauvé décédé à Montréal, le jeudi 3 juin, à l'âge de 60 ans.

Le cortège a quitté les salons funéraires Gauthier, 101, rue N. Dame, pour se rendre en l'église Notre-Dame de Grâces où le service fut chanté à 8 heures. La levée du corps fut faite par le R. P. L. Cary, o.m.i., qui chanta également le service assisté des RR. PP. D. Leduc, o.m.i., et D. Choquette, o.m.i. L'inhumation s'est faite au cimetière Notre-Dame de Hull.

Nouvelles brèves de la capitale

Trois cyclistes, J. Wilcox, 9 ans, 716, ave Parkdale; Stanley Arron, 11 ans, et Sheila Arron, 10 ans, 708, ave Parkdale, ont vu la mort de près samedi matin, lorsqu'ils ont été frappés par un camion à l'intersection des avenues Carling et Huron.

Le magistrat Joachim Sauvé a imposé une amende de \$100 et les frais à Emmanuel Dacey, 35 ans, de Billing's Bridge, reconnu coupable d'avoir organisé une loterie avec des photographies indécentes. Le magistrat a donné des ordres aux policiers de chercher l'auteur de ces photographies.

Le magistrat Joachim Sauvé a lancé un sévère avertissement samedi matin aux enfants qui enfreignent les lois interdisant le passage sur les voies ferrées de la capitale. M. Sauvé a déclaré que ces enfants s'exposaient à de graves dangers en agissant ainsi. Il a lancé cet avertissement après avoir condamné un garçon de 16 ans à une amende de \$2 et les frais pour s'être engagé sur la voie ferrée. M. Sauvé a déclaré que la prochaine fois, les accusés ne s'en tireraient pas aussi facilement.

Un incendie d'origine inconnue a complètement rasé vers 7 heures, hier soir, la manufacture de boîtes à fromage et un moulin à scie dans le village de Hopetown, à environ 15 milles au nord de Perth. Les dommages se chiffrent à \$15,000. Les citoyens de la place ont réussi à sauver les livres, le coffre-fort et d'autres objets du bureau.

La grande duchesse Olga Alexandrovna Kulikovsky, sœur de l'ancien tsar Nicholas II de Russie, son époux, le colonel N.A. Kulikovsky, leurs deux enfants et leurs deux petits-enfants sont attendus à Montréal mercredi soir prochain, le 9 juin, à bord du paquebot Empress of Canada. Le groupe s'occupera d'industrie laitière sur une ferme de l'Ontario.

Le premier service de transport coordonné du rail et de l'aviation est entré en fonction pour la première fois samedi dernier, en Colombie britannique, alors que des avions du Pacifique-Canadien faisaient la navette entre Kamloops et Vancouver, transportant des passagers et de la marchandise.

Le laboratoire d'hygiène du ministère de la Santé nationale et du Bien-être social a expédié par avion ce matin, 250 bouteilles de serum de sang desséché à destination des régions dévastées par les inondations en Colombie britannique. Ce serum était emmagasiné à Ottawa pour servir en cas d'urgence et c'est à la suite d'un appel lancé par le service de transfusion de sang de la Société canadienne de la Croix-Rouge qu'il a préparé cet envoi.

Vote favorable à General Motors

DETROIT (PA) — La formule de l'indemnité unique du coût de la vie, négociée avec la General Motors il y a treize jours, a été approuvée avec une large majorité, par les 225,000 ouvriers de cette entreprise. C'est ce qui est annoncé aujourd'hui, dans un communiqué de l'United Automobile Workers (U.A.W.). Cette annonce fut faite alors que les 75,000 ouvriers de la Chrysler retournaient au travail après une grève de 17 jours, ayant obtenu un accord pour une augmentation horaire de 13 cents.

Fillette blessée par une auto

Jeanne Pelletier, fille de 8 ans demeurant à 2 rue Graham, est actuellement sous observations, à l'hôpital du Sacré-Coeur où elle fut transportée peu après 5 heures dimanche après-midi quand elle fut heurtée par une automobile conduite par Harold Lewis, 219, rue Acacia, Rockcliffe. Celui-ci filait vers l'est, sur le chemin d'Aylmer, à Val-Treuil. La fillette qui marchait sur le trottoir, dans la même direction que le véhicule traversa la chaussée soudainement. C'est en vain que M. Lewis mit les freins pour tenter de l'éviter. Il frappa la petite victime qui transporta lui-même à l'hôpital où les autorités nous ont cependant déclaré que son état n'est pas grave.

La fillette fut confiée aux soins du Dr Henri Pilon. Les constables A. Morin et T. Larabie firent les constatations d'usage.

La dépouille repose chez Mme Léa Séguin, 60, rue Front, Hull; les funérailles auront lieu mercredi, le cortège quittera la demeure à 8 h. 30 pour se rendre à Thurso où le service sera chanté à 10 heures. L'inhumation sera faite au cimetière paroissial. Les funérailles sont de la direction de la maison Emond de Hull.

Proposition du médiateur en T.-S. Bernadotte remet une proposition aux pays arabes

Par Max BOYD LE CAIRE (PA) — Le comte Folke Bernadotte a remis aux six puissances arabes, aujourd'hui, sa proposition sur l'heure où la trêve doit commencer et ses conditions d'un armistice de quatre semaines en Palestine. Toutefois, il semble que la paix ne se fera pas cette semaine. A Amman, Transjordanie, le Comité politique de la Ligue arabe ne se réunira pas avant samedi.

Bernadotte, médiateur des Nations Unies, a reçu l'autorité nécessaire pour fixer l'heure de la trêve, que les deux camps ont accepté. Toutefois, les Arabes ont présenté un document d'explications tandis que les Juifs ont fait des présomptions. Le comte a la tâche de concilier les différends, notamment sur l'insistance des Juifs et les objections arabes à l'immigration libre en Israël durant la période de trêve et à l'ouverture de la route aux quelque 90,000 Juifs de Jérusalem.

Bernadotte a remis ses propositions au ministre des Affaires étrangères d'Égypte et aux représentants de l'Arabie saoudite, de Syrie, du Liban et de l'Iraq. Tous ces pays, plus le Yémen, font partie de la Ligue arabe.

Bernadotte a aussi communiqué sa proposition aux autorités juives à Tell-Aviv. Le comte a refusé de dévoiler la teneur de sa proposition.

Abdel Rahman Azzam pacha, secrétaire général de la Ligue arabe, a invité tous les diplomates arabes à prendre part à une séance urgente, cet après-midi.

On mande que le cabinet israélien ne s'entend pas sur l'acceptation du compromis de Bernadotte. Moshe Shertok aurait déclaré au gouvernement qu'il s'agit de se décider sur la question de limiter l'immigration des Juifs d'âge militaire.

Entretemps, un correspondant mande que les négociations semblent être sur le point d'être rompues. Une source arabe sûre dit que les conditions posées par les Juifs "peuvent tuer toute trêve".

Hier, le comte Bernadotte s'est entretenu avec le ministre des Affaires étrangères israélien Moshe Shertok, plus tard avec le roi Abdullah de Transjordanie et le ministre des Affaires étrangères, Fawzi Pacha Malki, à Amman.

Garçonnet tué par un cheval, hier à Clarence-Creek

Le corps de Gaetan Lemay, fils âgé de 12 ans de M. et Mme Arthur Lemay, a été trouvé dans des broussailles près de Clarence-Creek, à 5 milles de Rockland, après qu'il eut été entraîné par un cheval.

L'enfant se promenait à cheval, sur les terrains de la ferme de son frère, quand en tombant, il s'accrocha à une corde du harnais. Apparemment effrayé, le cheval a pris la fuite et a entraîné le corps du jeune garçon sur une distance indécise.

Emile Lemay, le frère aîné de Gaetan, s'est mis à la recherche de son frère avec trois compagnons. Ils ont retrouvé le corps dans des broussailles, après deux heures de recherches.

Après une enquête, le constable de la police provinciale Paul Lapierre, de Rockland, a transporté le corps à la maison funéraire Brunet de Rockland. Le Dr W. C. Tweedy, coroner, de Rockland, a déclaré que le jeune Lemay était mort à la suite de nombreuses blessures.

Outre ses parents, le défunt laisse pour pleurer, 4 frères: Emile, Claude, Edouard et Fernand, 5 sœurs: Ernestine, Reine-Aime, Simone, Nicole et Lorraine.

Inspection annuelle du corps de cadets de l'Académie de La-Salle

Vendredi soir dernier avait lieu l'inspection annuelle des cadets de l'Académie de La-Salle sur la colline du parlement, devant plus d'un millier de spectateurs.

L'inspection a eu lieu sous la distinguée présidence du Très Honorable Frère Athanase-Emile, supérieur général de la communauté des Frères des Ecoles Chrétiennes qui était arrivé dans la région quelques heures auparavant. L'inspection a été faite par le colonel R.L. Purvis, du Corps blindé de l'Armée canadienne, et le capitaine de Hull, auquel est affilié le corps des cadets de l'Académie de La-Salle, était représenté par le major C. Legault et F. Mousseau. Le supérieur général de la congrégation, le Très Honorable Frère Athanase-Emile, a reçu le salut des troupes, conjointement avec le major Henri Meunier, colonel honoraire, et du colonel René Trudel, sous le commandement duquel se trouvaient les cadets.

Ces derniers ont donné plusieurs démonstrations de leur savoir-faire sur la parade, par le retour, ins-

Rappel de Rodriguez — une troisième crise diplomatique

Par Pauline Beaudry Une troisième crise diplomatique concernant le Dr Juan Carlos Rodriguez, ambassadeur d'Argentine au Canada, vient de se produire. De sources autorisées, nous avons appris aujourd'hui que le représentant argentin à Ottawa, après avoir "insulté" verbalement en public le consul général de la République dominicaine, M. Julio Ricart, a été défié en duel par ce dernier et a protesté ensuite dans une lettre adressée au ministère canadien des Affaires extérieures pour faire appliquer les sanctions diplomatiques contre le consul.

Selon les renseignements que nous avons pu obtenir à midi, le secrétaire des Affaires extérieures n'a pas l'intention de donner suite ni même d'accuser réception de la note argentine dénonçant le consul général de la République dominicaine. M. Escott Reid, sous-secrétaire d'Etat aux Affaires extérieures, a déclaré qu'il n'avait aucun commentaire à faire sur l'histoire.

D'autre part, d'un second personnage officiel haut placé du ministère nous avons appris que le gouvernement canadien, ennuyé des incidents diplomatiques concernant le Dr Rodriguez qui selon cette source, ne possédait aucune expérience diplomatique quand il est arrivé au Canada, désire que l'ambassadeur d'Argentine retourne au plus tôt possible dans son pays "pour le plus grand bien des relations entre l'Argentine et le Canada".

Les événements qui ont abouti à la menace de duel sont les suivants. Lors de l'affaire des

chiens, comme on l'a appelée, M. Ricart, représentant la République dominicaine et invité à un dîner à l'ambassade argentine, aurait fait une plaisanterie sur la question qui défrayait alors la conversation dans les réunions diplomatiques.

Le Dr Rodriguez aurait répliqué par une "insulte" majeure à la racine de M. Ricart. Celui-ci aurait quitté la réception.

Plus tard, le consul n'aurait pas reçu d'invitation à la grande réception célébrant la fête nationale de l'Argentine, la Révolution de Mai, le 25 du mois dernier. A ses protestations près l'ambassadeur pour cette négligence, invoquant que l'incident était des plus graves, M. Ricart aurait alors envoyé un représentant avertissant l'ambassadeur argentin qu'il avait l'intention de le combattre en duel. C'est après cela que le Dr Rodriguez a envoyé une note aux Affaires extérieures leur demandant d'appliquer les sanctions diplomatiques contre le consul.

Le ministre des Affaires extérieures, par un porte-parole officiel, a laissé savoir qu'il ne donnerait pas suite à l'affaire. Un autre officiel a déclaré que quant à lui, il s'en était rendu compte quand il a vu l'ambassadeur d'Argentine, c'est-à-dire en territoire argentin, pour ne pas impliquer le gouvernement canadien.

L'abandon du veto est significatif dans l'Allemagne

BERLIN (PA) — Dans les quartiers militaires officiels, on considère l'abandon du veto dont l'exercice a tant retardé les activités de la direction des quatre puissances en Allemagne l'un des détails les plus significatifs du nouvel accord de l'Ouest relativement à l'Allemagne.

L'entente touchant le contrôle de la Ruhr, le problème le plus compliqué sur l'Allemagne de l'après-guerre, décrète que l'autorité internationale prendra ses décisions par le "vote majoritaire". Un autre article de l'accord dit que l'autorité internationale pourra, "par un vote de la majorité", surveiller le gouvernement allemand si jamais celui-ci ne remplit pas ses obligations relativement à la Ruhr.

Tout comme dans le cas des décisions prises par le Conseil de sécurité des Nations Unies, la Russie aura de nouveau beau jeu de faire bloc contre les décisions des quatre puissances relativement à l'Allemagne en son entier.

Nécrologie

M. Roméo Renaud Dans un hôpital local, est décédé après une courte maladie, le samedi 5 juin, M. Roméo Renaud, de Thurso, Qué. Il était âgé de 46 ans.

Né le 23 février 1902, à Ottawa, il était le fils de Joseph Renaud, décédé, et de Clémentine Clément. Paroissien de l'église St-Jean-Evangéliste de Thurso, M. Renaud travaillait pour la Cie Singer de cette ville. De 1940 à 1945, il avait servi outre-mer dans le Royal Canadian Engineer.

En 1922, il avait épousé à Hull, Florence Simard, qui l'a précédé dans la tombe en 1933.

Lui survivent, outre sa mère: 2 filles: Annette et Jeannine Renaud, d'Ottawa; 2 frères: Emile et Omer, d'Ottawa; 4 sœurs: Mme Louis Potvin, de Hull, Mme Alfred Ross, de Lachine, Mme Lucien Potvin de l'Acropole d'Oplands et Mme Peter Craig, d'Oakville. Ont. Les funérailles auront lieu le mardi 8 juin à 7 h. 45, des salons Gauthier, 259, rue St-Patrice, où le service sera chanté à 8 h.

L'inhumation se fera au cimetière Notre-Dame d'Ottawa.

M. J.-Hector Sabourin

M. Joseph-Hector Sabourin, époux de Jeanne Lefebvre, est décédé subitement lundi matin dans un hôpital local. Il était âgé de 44 ans et habitait 262, rue Nelson.

Natif de Tupper-Lake, N.Y., il était le fils de feu M. et Mme Napoleon Sabourin. Il demeurait à Ottawa depuis 40 ans. A Hull, il épousa il y a 16 ans, Jeanne Lefebvre, qui lui survit.

Paroissien de l'église du Sacré-Coeur, il y faisait partie de plusieurs œuvres paroissiales. Entre autres, il avait rempli la charge de trésorier de la section Sacré-Coeur de l'Association St-Jean-Baptiste d'Ottawa.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil, deux fils: Raymond et Robert; un frère, Arthur, d'Ottawa; cinq sœurs: Miles Florida et Ida Sabourin, Mme Charles Croteau (Nellie), Mme Cecil Elford, ne (Albina), et Mme Leo McLaughlin (Cecile), toutes d'Ottawa. La dépouille mortelle repose aux salons Horace Racine et Robert, 260, rue Besserer, d'où aura lieu le départ du cortège funèbre.

L'avis des funérailles sera donné plus tard.

Elections au Luxembourg

LUXEMBOURG (PA) — Le parti socialiste a enlevé trois sièges aux chrétiens sociaux (catholiques de droite) aux élections parlementaires d'hier. On devait élire 26 des 51 députés à la Chambre du Luxembourg. La composition politique du Parlement ne change pas.

Défaits par le feu: \$200,000

MIAMI-BEACH (PA) — Le luxueux club de nuit Copacabana a été détruit presque entièrement par un incendie, ce matin. Le chef des pompiers, D. C. Kenneth, estime les pertes à environ \$200,000.

Les élèves de LeDuc-Toumine

Les élèves de l'école de ballet de Yolande LeDuc et de Nesta Toumine présenteront leur récita de fin d'année, demain soir, à 8 h. 30 précises, à l'École technique d'Ottawa.

Les billets sont en vente chez Orme, 175, rue Sparks. Un seul prix... 0.85.

Toutes les écoles de Hull auront congé, demain

Le supérieur de la congrégation des frères des Ecoles chrétiennes, le T. H. F. Athanase-Emile qui, en fin de semaine, a fait une très brève visite à Hull et Ottawa, n'a pas voulu partir sans laisser un souvenir aux écoliers qui lui firent un accueil si chaleureux. C'est pourquoi, avant de partir, il demanda que toutes les écoles qui relèvent de la commission scolaire ait congé demain, mardi.

M. Jacques Boucher, président de la commission scolaire, a fait le message ce matin. Les écoliers et écolières de Hull auront donc un beau congé de quatre jours avant la période des examens.

Deux arrestations peu après un vol dans une épicerie

Grâce à l'action rapide et concertée de quatre membres de la police d'Ottawa, Royal Lacroix, 71, ave Burnside, et Ronald Charon, 123, ave Sherwood, ont été mis sous arrêt moins d'une demi-heure après un vol avec effraction à l'épicerie Fournier Frères, 60, ave Lyndale.

Les policiers ont également recouvert des marchandises d'une valeur de \$150. Le vol a eu lieu à 2h15 dimanche matin.

Le propriétaire du magasin a averti la police qu'un vol avait probablement été commis à son épicerie après qu'un garçon du nom de Labrecque l'eut mis au courant qu'il avait entendu un bruit de verre brisé à l'arrière de l'édifice.

Les constables Potvin et Streche, assistés des détectives Logan et Gavin, se sont rendus sur les lieux, et après avoir croisé quelques minutes dans les parages, ils ont mis la main sur Charon; celui-ci avait avec lui une forte quantité de cigarettes. Continuant leurs recherches, les policiers se sont rendus à la demeure de Lacroix où ils ont découvert d'autres cigarettes et des quartiers de veau. Poursuivant toujours leur enquête, les policiers se sont rendus au terrain connu sous le nom de Tunney's Pasture, où ils ont découvert des cigarettes, de la viande et 107 livres de beurre, le tout évalué à \$150.

Dejeuner des graduées au couvent N.-Dame

Les élèves graduées du couvent Notre-Dame furent honorées à un dîner très agréable qui a eu lieu dimanche matin au couvent. Le R. P. Henri St-Denis prononça une allocution en cette occasion. Il demanda aux étudiantes de faire servir leur formation universitaire à la défense des principes chrétiens qu'on leur a inculqués durant leur enfance. Avant le déjeuner, les graduées eurent à la chapelle, avec toilettes et bonnets, le R. P. St-Denis célébra la messe.

Eisenhower à l'Univ. Columbia

NEWYORK (PA) — Le général Dwight Eisenhower est devenu aujourd'hui le 13e président de l'Université Columbia, quatre ans et un jour'hui le 13e président de l'Univ. qu'il a dirigée. Il n'y eut pas de cérémonie. Il sera assermenté l'automne prochain.

# Jean Belleau

## La boîte aux crayons

Lorsque l'énergique président de la ligue junior, M. Rosaire Heyvald, nous disait samedi soir à 5 heures: "Nous ouvrons demain" ce n'est pas sans une grande appréhension que nous attendions les débuts de la ligue junior. Les difficultés de la dernière heure auraient pu laisser prévoir un fiasco, mais il n'en a pas été ainsi et plus de 280 personnes ont payé pour voir les juniors à l'oeuvre.

Comme tout circuit qui débute, les choses ont un peu traîné, mais l'expérience acquise hier après-midi, au stade Décosse, va servir aux directeurs pour le reste de la saison. Lorsque les juniors retourneront à l'oeuvre demain soir, et qu'ils nous reviendront dans un programme double le 27 juin prochain, on peut s'attendre à ce que tout marche comme sur des roulettes. En vue des difficultés éprouvées, le double d'hier a été un succès et, contrairement à ce qui avait été prédit, il n'y a pas eu de déficit pour ce qui est de la soirée.

Hier après-midi, les clubs de la ligue ont perdu huit balles, et à nous dix de ces balles auraient pu être retournées au jeu, si de jeunes gamins ne s'en étaient emparés pour ensuite se sauver à toute jambe. Nous avons vu tout bonnement avec quelle facilité ces jeunes gens ont pu se rendre à la ligue... Nous nous abstiendrons de mentionner le nom du circuit qui encourage ainsi la malhonnêteté, car si les propriétaires du stade plaient des gardiens à l'extérieur c'est qu'ils ne considèrent pas ces balles comme perdues, mais qu'ils ont bien l'intention de les ravoir. On nous a aussi appris que même les balles ramassées au parc Lansdowne pouvaient être utilisées pour le marché noir. Pour certains gens, il n'y a rien de mal à cela, et pour plusieurs, ce geste des gamins semble très fin. Mais a-t-on jamais songé au bien du prochain? Si on encourage ainsi les jeunes à s'approprier ce qui ne leur appartient pas (et la meilleure preuve de cela c'est qu'ils se sauvent en attrapant la balle) pour ensuite le rendre à un prix intéressant, on commet un recel, et la somme de \$1.25 (même si elle a été exagérée un peu par les jeunes gobeurs improvisés) n'en est pas de même pas une vraie laquetterie.

## Les Royaux cognent huit circuits contre les Leafs pour gagner 23 à 3 et 8 à 0; Syracuse descend

L'habileté des Bears de Newark à vaincre les Chiefs de Syracuse est une des principales raisons pour lesquelles les Bears occupent la tête du classement de la ligue Internationale.

Les Bears du gérant Bill Skiff ont tout balayé leurs six engagements avec les Chiefs, cette année.

Tard au mois de mai, les Bears remportèrent une série de trois engagements contre les Chiefs à Syracuse, et hier, ils subjuguèrent les Chiefs de nouveau avec des triomphes de 3 à 2 et de 11 à 0. Les Bears gagnèrent la première joute de la série, vendredi soir, 6 à 0.

Dick Starr remporta une décision sur Johnny Hetki de Syracuse dans la première partie, cela malgré le fait qu'il permit dix coups sûrs.

Hetki offrit des passes gratuites qui produisirent deux points et les Bears enfilèrent leur point victorieux sur l'erreur de l'arrêt-court Kermit Wahl à la sixième manche.

Clarence Marshall n'alla que quatre coups dans la deuxième manche, gagnant facilement alors que ses copains cognèrent neuf coups, dont un circuit de trois points par Gerry Coleman.

Royal anéantit les Leafs

Les Royaux sont montés en avant des Chiefs en deuxième position, une joute en arrière des Bears, en pulvérisant les Maple Leafs de Toronto 23 à 3 et 8 à 0. Les Royaux donnèrent une exhibition de toute leur puissance devant une foule amicale de 18.596 fervents qui ne bougèrent pas durant le long programme double.

Une mêlée générale faillit se déclencher durant la deuxième section de la cinquième manche du deuxième engagement lorsque Jimmy Bloodworth, le deuxième but du Montréal, accusa le lanceur Al Hodkey, d'avoir tenté de le frapper à la tête avec une balle. Bloodworth mit son bâton par terre et il fonça sur le lanceur des Leafs en frappant de ses poings le mieux qu'il pouvait. Les autres joueurs étaient tous massés autour des deux combattants. Après que les joueurs furent séparés, Bloodworth fut banni de la partie par l'arbitre Henry Tatler.

Les Royaux éclatèrent sur quatre lanceurs de Toronto pour 23 coups sûrs dans le premier engagement, y compris cinq circuits, dont trois en ligne à la sixième manche. Les frappeurs de circuit furent Chuck Connors, Duke Snider, Cliff Dapper, Oscar Grimes et Al Gionfriddo. La défaite fut sévère à Jack Thomson, le premier lanceur des Leafs. Aussi, Jack Banta n'éprouva aucune difficulté à remporter sa sixième victoire de la saison.

Les Royaux continuèrent à frapper des circuits dans la deuxième joute. Chuck Connors, Al Gionfriddo et Oscar Grimes répétant leur exploit du premier engagement. Gionfriddo et Grimes ont cogné les Leafs en succession à la cinquième manche. Johnny Van Cuyk n'accorda que trois coups sûrs en remportant son deuxième triomphe de la saison.

Les Giants de Jersey-City et les dangereux Red Wings de Rochester ont aussi gagné leurs deux parties d'un programme double. Les Giants

# Le Royal-Canadien et Gatineau gagnent hier

## Gatineau gagne 12 à 11 à la 9e manche

Grâce à un but tardif compté à la neuvième manche par Hector Robitaille, sur un simple de Paul Poulin, le club de baseball Gatineau a triomphé, après beaucoup de difficultés, du Thurso par 12 à 11. La partie ne fut pas très intéressante en ce sens que trop d'erreurs furent commises de part et d'autre. L'intérieur de Gatineau faiblit en plusieurs occasions; par contre, le champ extérieur afficha une belle tenue.

Georges Berniquez fut le lanceur gagnant; il accorda neuf coups sûrs, quatre buts sur balles et effectua sept retraits au bâton. De plus, il aida beaucoup les siens en frappant un triple, qui mérita trois points, un double et un simple en cinq apparitions au bâton. Bellefeuille fournit un magnifique effort au monticule mais fut remplacé à la quatrième, par Dollard Houle. Ces deux lanceurs allouèrent neuf coups sûrs, retirèrent six hommes au bâton et permirent six buts sur balles.

Jean-Noël Lafleur, le diminutif et sensationnel champ centre de Gatineau, a connu une journée parfaite au bâton avec quatre coups sûrs et trois points en cinq apparitions au marbre. Il compta aussi deux points. Sylvio Giroux fut le meilleur des siens avec quatre simples en cinq apparitions.

Le plus beau coup de la joute fut le circuit de L. Labelle, de Thurso, qui frappa la balle par-dessus la clôture du champ centre et fit compter les trois premiers points de la joute.

Thurso prit une avance solide de 8 à 1 à la troisième manche sur des simples de A. Lafleur, S. Giroux et Larose, un but sur balles de Léo Giroux et des simples de Bellefeuille et Boulerice. Toutefois, Gatineau reprit le dessus dans la deuxième moitié de cette manche avec des simples de Roland Roy, Bob Gervais, Léo Plouffe, des buts sur balles de Noël Lafleur et Hector Robitaille et un trois-but de Georges Berniquez.

Thurso marqua trois points en quatrième manche et Gatineau croisa le marbre quatre fois pour perdre le compte 11 à 10. Georges Berniquez tint les adversaires en respect dans les cinq dernières manches.

Le point égalisateur fut compté à la huitième par Willie Scantland sur un simple de Gervais; finalement, à la neuvième, Yvon Poulin cogna un dur simple après que Hector Robitaille eut pris le premier but et avancé au deuxième. Ce coup opportun donna la victoire à l'équipe locale.

William Babeuchuk fut éliminé de la joute à la quatrième manche après avoir été blessé à la cheville droite. L'autre victime de l'après-midi fut le gérant Henri Racicot, qui fut blessé au bras droit par un joueur du Gatineau qui partait du troisième pour croiser le marbre.

Alignements: P. C. E. Thurso 305 300 000—11 9 8 Gatineau 015 400 011—12 9 8

NATIONAL: P. C. E. Gagnon, c.; Boulerice, 2b; L. Gagnon, 3b; Clément, rec.; A. Lafleur, c.; S. Giroux, ac.; Larose, 1b; R. Labelle, c.d.; Léo Giroux, c.g.; Gagnon, c.d.; Bellefeuille, 1.; Houle, 1.

Gatineau: Yvon Poulin, 2b; Bill Babeuchuk, 1b; Roland Roy, c.g.; Bob Gervais, ac.; Léo Plouffe, 3b; J. N. Lafleur, c.; Phil Desjardins, rec.; Hector Robitaille, c.d.; Willie Scantland, c.d.; Jeannot Trépanier, 1b; Berniquez, lanc.

Arbitres: J. L. Parent, marbre; Albert Racicot, buts.

## Nick Butcher gagne 7 à 1, samedi, contre les Athlétiques

Spécial au "Droit"

WATERTOWN, N.Y. — Le National d'Ottawa a augmenté son avantage en tête de la ligue des Frontières à une partie et demie samedi soir quand il a triomphé des Athlétiques de Watertown 7 à 1 au Terrain de l'Exposition.

Dans sa première présence sur le monticule à Watertown, cette année, Nick Butcher a donné une bonne performance avec l'appui solide des autres champions. Par ailleurs, les Athlétiques ont commis des erreurs. Watertown a aussi été la victime d'un double-jeu bizarre à la 9e manche. Après qu'Art Frantz eut tapé un simple au champ droit, le gérant Fred Gerken et le voltigeur Andy Pernicario furent tous deux pincés et retirés.

UN PIEGE AU TROISIEME COUSSIN

Gerken, 1er but de Watertown, était au 3e sac quand Frantz frappa dans le champ droit. Le gérant des Athlétiques avait préféré demeurer au 3e but au cas où Doug Harvey eut fait l'at-trappé. Mais la balle tombait en endroit sûr. Gerken se mit alors à courir vers le marbre. Soudainement, il changea d'idée et fit volte-face seulement pour voir Pernicario en train de gagner le 3e but. Gerken se fit pincer entre le 3e et le marbre dans l'espoir que Pernicario gagnerait le "coin chaud" ou du moins qu'il retournerait au 2e sac. Malheureusement pour Watertown, Pernicario exprima comme un point. Voici le jeu: Winslett à Butcher à Metziga à Pontarelli à Metziga à Karpuk.

Ed Karpuk, gaucher, débuta pour Watertown au premier but par le droitier Bill Dawson dans la cinquième manche. Ottawa réussit cinq points contre Karpuk et deux contre Dawson. Karpuk et Butcher tapèrent des doubles, Steve réussissant le sien dans la 5e manche quand Ottawa enre-

## St-François défait Orléans

ORLEANS, Ont. (DNC) — L'ouverture de la ligue de balle molle de la société St-Jean-Baptiste a eu lieu le mardi 1er juin à 7 h, à Orléans. Les deux clubs aux prises étaient le club St-François et celui d'Orléans. M. le chanoine Limoges a souhaité la bienvenue au club St-François, puis la partie débuta. M. Edgar Braut lança la première balle. M. le chanoine Limoges fut le premier frappeur et M. le Dr Major receveur. Puis les jeunes s'en donneront à cœur joie mais les St-François triomphèrent par le compte de 21 à 11.

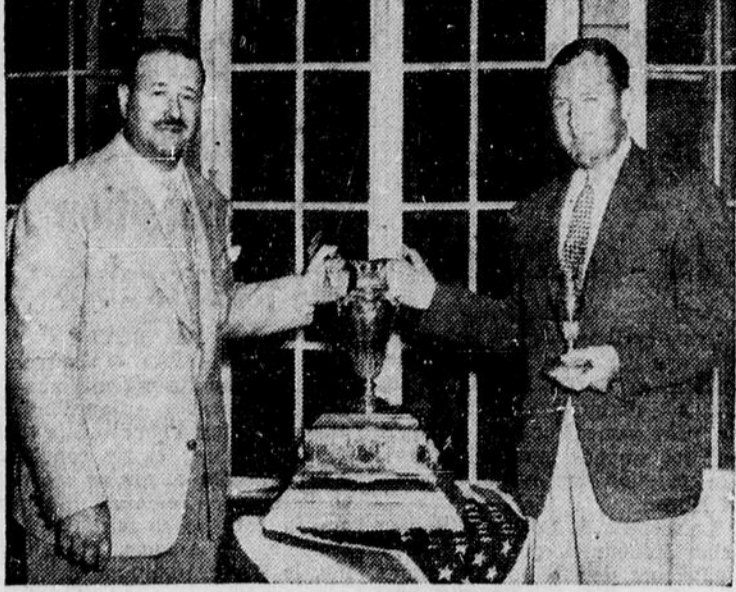
Voici maintenant les noms du comité du club de balle molle d'Orléans.

M. le chanoine Raymond Limoges président honoraire M. Lucien Langlois président, M. Gaston Cossette vice-président, M. J.-L. Laframboise secrétaire. Les conseillers sont MM. Gerald Racette, Lucien LeFebvre, Maurice Leblanc. Le gérant est M. Samuel Brisebois. Les joueurs sont MM. Guy Martin, Jean-Cossette, Norman Pitre, Edgar Cossette, Maurice Leblanc, Samuel Brisebois, Gérard Côté, Gérard Racette, Marcel Langlois, Jean-Paul Turgeon, Jean-Louis Bédard et André Bédard, Yvon Côté, Marcel Saumier, Marcel Turgeon, Mascotte, Claude Langlois.

La prochaine joute: Orléans contre St-François.

de terminer dans cet ordre. Une foule de 2.000 personnes assistait à cet excellent programme de courses sous harnais.

## "L'homme à battre"



Bobby Locke, photographé ici comme il reçoit la coupe d'or Seagram, après avoir remporté le championnat omnium canadien l'an dernier, sera probablement "l'homme à battre" au prochain tournoi de championnat, qui aura lieu à Vancouver.

## Bobby Locke, l'homme à battre dans l'Omnium canadien disputé à Vancouver, cette année

Le championnat omnium, le tournoi de golf le plus spectaculaire du Canada, n'aura lieu cette année que vers la fin de la saison, mais déjà Bobby Locke, d'Afrique du sud, apparaît comme le concurrent qui sera le plus difficile à vaincre lorsqu'il défendra son titre à Vancouver.

On se rappelle que Locke a remporté le championnat canadien l'an dernier, lorsqu'il a parcouru le Scarborough de Toronto en 16 coups de moins que la moyenne. Il a été le premier golfeur à emporter la coupe d'or Seagram hors de l'Amérique du nord. L'hiver dernier, comme toujours, il a fait très belle figure dans les tournois américains. Il est attendu qu'il défendra son titre et la coupe d'or sur le terrain de Shaughnessy Heights à Vancouver, du 22 au 25 septembre prochain.

La saison d'été que pendant l'hiver, alors que le temps n'était pas très chaud et l'herbe plus dure et moins verte. Ils présisent qu'il en sera de même cette année.

Avant de défendre, à Vancouver, la coupe d'or Seagram et la part la plus considérable de \$10.000 que ses fondateurs y ont attachés comme prix, Locke fera une tournée de joutes amicales ou d'exhibition avec Stan Leonard, de Vancouver, que l'on considère comme l'aspirant le plus sérieux au championnat omnium canadien. Cette tournée et quelques autres "exhibitions" pour ne rien dire des tournois du circuit professionnel américain, devraient permettre à Locke de se tenir en bonne forme pour le tournoi de la coupe Seagram.

Locke sera donc, probablement, "l'homme à battre" à Vancouver, en septembre prochain.

À la première vue, le fait que Locke se classe, sous un certain rapport, après Magrum, pourrait faire croire qu'il a perdu depuis la première campagne, si brillante, qu'il a menée en Amérique du nord; mais, au dire des experts, il n'en est rien. Ils appellent que l'an dernier le golfeur sud-africain a remporté beaucoup plus de succès pendant

## Le club de la basse-ville bat le Thurso mais doit s'incliner devant le Gatineau

Par Jean BELLEAU

Le Royal-Canadien, après avoir triomphé du Thurso 16 à 4 dans la première joute du premier programme double de la ligue junior Québec-Ontario, a dû s'incliner devant le puissant club de Gatineau qui a triomphé 11 à 7 dans une joute intéressante au possible. Les trois clubs en lice ont fourni du jeu excitant et les 300 spectateurs qui assistaient à la rencontre ont été agréablement surpris par le calibre du jeu affiché par tous ces jeunes. La ligue présentera une autre joute mardi soir, alors que le club de Gatineau rendra de nouveau visite au Royal-Canadien. A la première joute, le lanceur Gagnon des athlètes de la basse-ville, accorda sept coups sûrs à ses adversaires et reçut un excellent appui de ses copains au champ. Malette et Parisien qui lancèrent pour Thurso ne donnèrent que 5 coups sûrs mais 11 erreurs coûtèrent la joute à leur équipe.

DEUXIEME RENCONTRE

Lanthier, du Royal-Canadien et Ménard, du Gatineau, se livrèrent un duel intéressant dans la deuxième rencontre. Le toupilleur du Canadien se fit toucher à onze reprises, tandis que son adversaire de Gatineau, limitait les joueurs de Deschamps à neuf coups sûrs. Palma Plouffe et Leclair, des visiteurs, ont été des plus solides au bâton en frappant chacun trois fois en lieu sûr, tandis que pour le Royal-Canadien, Cadieux frappa deux coups sûrs en deux voyages à la plaque. Le club Gatineau prit l'avance dès la première manche, quand un circuit de Brissette sous les estrades du champ centre leur valut deux points. A la manche suivante, Brissette frappa de nouveau un autre simple pour faire compter Ménard qui était passé au 1er but sur quatre balles.

Le club de la famille Mercier marqua deux autres points à la troisième reprise, grâce à quatre coups sûrs dont un coup de deux buts de Palma Plouffe qui s'est avéré un cogneur des plus dangereux. Mais le Royal-Canadien ne se tenait pas pour battu et, à la troisième reprise, une attaque de trois coups sûrs, dont un circuit de deux points de Cloutier, leur valait trois points.

SIX AUTRES

Les joueurs de Gatineau répondirent à cette attaque du Royal-Canadien en comptant trois fois à chacune des deux autres manches. Plouffe fit compter le jeune Yvan (Buddy) Mercier, un receveur de 13 ans, qui a travaillé avec grand brio derrière la plaque du Gatineau. Puis Palma Plouffe se rendit au marbre sur un coup de Leclair qui comptait à son tour sur le coup du frère de Palma, Jean Plouffe. A la manche suivante, deux passes et une balle échappée, ainsi qu'un coup d'un but valaient trois autres points au club Gatineau. Le Royal-Canadien riposta avec deux points à la 5e manche, mais l'avance du Gatineau était trop forte alors pour le club de la basse-ville. Notons cependant que les joueurs du Royal-Canadien ont bien fait les choses, puisqu'ils étaient à leur deuxième joute de la journée.

LA PREMIERE

Le club Thurso, avec certains moments de faiblesse à la défen-

soive, a été la cause de sa propre perte. Le Royal-Canadien n'a obtenu que cinq points mérités au cours de la première rencontre, mais les onze erreurs qu'il ont commises au champ étaient trop pour leurs deux lanceurs. Le jeune Malette, qui a débuté dans la boîte contre le solide Gagnon des Canadiens, n'a accordé que trois coups sûrs, mais neuf points ont été comptés sur sept erreurs. Malette a retiré quatre frappeurs à la plaque et il a donné cinq buts sur balles. Parisien, qui le remplaça à la cinquième manche, a été touché pour deux coups sûrs, mais ses copains ont commis quatre erreurs à la défensive. Parisien a donné trois buts sur balles et a retiré quatre hommes au bâton. Le club Thurso, avec un peu plus de cohésion au champ intérieur et extérieur, deviendra rapidement une des équipes les plus formidables de la ligue.

Quant aux joueurs du Royal-Canadien, ils ont bien appuyé leur solide lanceur Gagnon qui, bien que touché pour sept coups sûrs, a su limiter ses adversaires à quatre points seulement. Gagnon n'a accordé que cinq buts sur balles et il a retiré cinq hommes à la plaque. Cadieux du Royal-Canadien a frappé un circuit de deux points à la deuxième manche, alors que son club traînait 3 à 0, pour égaliser les chances. Les joueurs de Thurso, un peu surpris par cette attaque, sont alors tombés en arrière et ils n'ont jamais pu reprendre le terrain perdu.

Sommaires

Première joute:	P	C	E
Thurso	210 001 0	—	4 7 11
Royal-Can	061 243 x	—	16 5 4
Malette, Parisien et Roussel;			
Gagnon et Remillard;			
Deuxième joute:	P	C	E
Gatineau	212 330 0	—	11 14 0
Royal-Can	003 220 0	—	7 9 3
Ménard et Mercier; Lanthier et Gagnon.			

Le classement

Gatineau	G.	P.	Moy.
Gatineau	6	0	1,000
Royal-Canadien	1	1	,500
Thurso	0	1	,000
Hull	0	0	,000

Prochaine joute: Mardi soir, au stade Décosse — Gatineau vs Royal-Canadien.

# Du Plaisir avec

## Player's

... l'heure est venue de griller une bonne cigarette... Or il n'y a rien comme la saveur fraîche et riche d'une cigarette Player's... car partout... et toujours... les Player's plaisent!

## Geneva en 2e place

Si les Red Birds de Geneva occupent le deuxième place dans le classement de la Ligue des Frontières, ils peuvent remercier le National. Car, même avec leurs deux triomphes en fin de semaine, ils ne seraient pas parvenus à passer en avant du Watertown, sans les deux triomphes que le National a remportés sur le dernier. Après avoir perdu aux mains des Maple d'Ogdensburg 13 à 8, samedi, les Red Birds ont enfoncé les Maples, dimanche 10 à 4 et 11 à 10. Au cours de ce programme double, les vainqueurs ne cognaient pas moins de 25 coups sûrs contre huit lanceurs différents des Maples.

Les Cayugas d'Auburn ont partagé un programme double avec les Ponies de Kingston, samedi, mais hier, ils ont érasé les Ponies 11 à 1 pour sortir du caveau de la ligue. Samedi, les Cayugas blanchirent les Ponies 5 à 0 dans le premier engagement, mais ces derniers réussirent à se sauver avec la décision dans le deuxième engagement. L'erreur de Tom Warner permit à Bill Meare de se rendre au premier but pour ensuite compter le point décisif sur le long double de Jose Perez. Les arbitres Abe Solomon et Al Rogari ont retardé la partie 31 minutes par leur arrivée tardive. Le président Nelles Magaffin des Ponies était furieux et il rapportera l'incident aux autorités de la Ligue.

LIGES DES FRONTIERES

Première joute: P. C. E. Auburn 010 000 1—1 1 1 Kingston 000 000 0—0 2 1

Deuxième joute: P. C. E. Finagan et Biddle; Cooper et Perez. Auburn 000 000 0—1 5 2 Kingston 000 000 0—2 6 3

Par manches: P. C. E. McCafferty et Biddle; Moore et Beech. Ogdensburg 000 002 14—13 17 2 Kane, Connolly (1), Binas (8) et Zankle; Tuller, Runne (8), Bryant (9) et Zuba. Par manches: P. C. E. Kingston 103 000 000—11 4 6 Auburn 002 012 42—11 9 9

Par manches: P. C. E. Auburn 002 012 42—11 9 9 Ogdensburg 001 002 000—10 11 1

Première joute: P. C. E. Geneva 050 010 220 1—11 11 3 Ogdensburg 000 000 324 0—10 12 3 St-Denis (8) et Zankle; Kasechuck, Cloran (7), Worcup (8), Piesnicki (9), Sullivan (10) et Zuba. Deuxième joute: P. C. E. Geneva 002 031 307—10 14 3 Ogdensburg 001 002 000—10 11 1

Par manches: P. C. E. Thérault et Zankle; Novak, Runne (4) et Cloran (7) et Zuba.

Le club de la basse-ville bat le Thurso mais doit s'incliner devant le Gatineau

et le spectacle continue...

par CHARLIE DAoust

SUR LE PONT DES Sapeurs

Le petit Joey Sandolo, seul espoir d'Ottawa à remporter un championnat du Canada au récent tournoi national de Montréal, a été confié à un expert de New-York par l'énergique Hal Swartman du "Beaver Boxing Club"...

Wilfrid Bouvier a joué malgré une fracture d'orteil dans la sensationnelle séance de quilles, samedi soir à l'Académie York, entre nos champions d'Albert Blache et les rouleurs de Kingston...

Decision de Flores sur Williams. NEW-YORK (PA) — Jesse Flores, un habile pugiliste de Stockton, en Californie, a survécu une mise hors de combat à la septième ronde pour remporter une décision partagée sur Johnny Williams de Montgomery, en Alabama...

LE QUOQUETI SPORTIF. Le vieux Ben Jones, entraîneur en chef des équipes Calumet, et le jockey Eddie Arcaro s'accordent à prédire que CITATI est appelé à devenir le plus illustre de nos chevaux de courses à plat...

Sylvester dans la mêlée, ce soir. Le National, après avoir renversé toutes les prévisions en fin de semaine, nous revient ce soir, au parc Lansdowne, fort de quatre victoires de suite sur les Athlétiques de Watertown...

La Constipation vous ralentit? PRENEZ des KRUSCHEN. Vous rappelez-vous les années d'enfance, quand la vie vous semblait si belle? N'aimeriez-vous pas retrouver cette joie de vivre?...

Les Indiens en tête; les Yanks s'en viennent

Lemon et Gromek subjuguent les Athlétiques deux fois; les Cards dominent la Nationale; Schoendienst y va

Par Joe REICHLER, de la P.A. D'une équipe supposée compter de bons frappeurs, mais pas de lanceurs, il y a une couple de semaine, les meneurs de la Ligue américaine, les Indiens de Cleveland...

Aux rares occasions où le lanceur débutant était autre que Lemon et Gromek, les lanceurs de relève étaient Russ Christopher et Ed Klieaman. Avec le changement de température, on a aussi constaté un changement dans le travail des autres lanceurs...

BYRON NELSON détient encore le record comme meilleur gagnant de bourses au golf professionnel en 1945 "Lord Byron" et ses deux blanchissages n'ont besoin d'aucune présentation. Il semble que Lemon a enlevé l'honneur de meilleur lanceur des Indiens à Bob Feller lui-même...

Gromek a combiné ses efforts à ceux de Lemon pour lancer les Indiens vers deux victoires sur les Athlétiques de Philadelphie, 5 à 3 et 11 à 1. Le double triomphe augmenta l'avance des Indiens en première position à deux parties et demie en avant des Athlétiques...

Decision de Flores sur Williams. NEW-YORK (PA) — Jesse Flores, un habile pugiliste de Stockton, en Californie, a survécu une mise hors de combat à la septième ronde pour remporter une décision partagée sur Johnny Williams de Montgomery, en Alabama...

Decision de Flores sur Williams. NEW-YORK (PA) — Jesse Flores, un habile pugiliste de Stockton, en Californie, a survécu une mise hors de combat à la septième ronde pour remporter une décision partagée sur Johnny Williams de Montgomery, en Alabama...

Decision de Flores sur Williams. NEW-YORK (PA) — Jesse Flores, un habile pugiliste de Stockton, en Californie, a survécu une mise hors de combat à la septième ronde pour remporter une décision partagée sur Johnny Williams de Montgomery, en Alabama...

Decision de Flores sur Williams. NEW-YORK (PA) — Jesse Flores, un habile pugiliste de Stockton, en Californie, a survécu une mise hors de combat à la septième ronde pour remporter une décision partagée sur Johnny Williams de Montgomery, en Alabama...

Decision de Flores sur Williams. NEW-YORK (PA) — Jesse Flores, un habile pugiliste de Stockton, en Californie, a survécu une mise hors de combat à la septième ronde pour remporter une décision partagée sur Johnny Williams de Montgomery, en Alabama...



Le voici encore! Qui les amis il s'agit bien de GEORGE GEORGE l'excitateur luttant américain et de son fidèle valet James. George qui voit ici habillé en empereur romain, est à se faire "passer le pinceau" par son valet avant de se lancer dans l'arène. L'honneur du sexe masculin a cependant été vengé quand Billy Watson a écrasé George, à Toronto, en moins de 10 minutes.

Ottawa décide Watertown, 6-5 et balaie la série de 4 joutes

(Spécial au "Droit") WATERTOWN, N.Y. — Glenn Winslett, voltigeur gauche d'Ottawa, a fait un sensationnel atterrissage en court dans la dernière manche, dimanche, pour mettre fin à un ralliement de Watertown et aider au National de décisionner les Athlétiques G-5.

PETE KARPUK EST L'ARTISAN. Pete Karpuk a contribué le point décisif quand il a compté sur un mauvais lanceur du receveur de Watertown, l'inconsciable Frantz. La défaite a fait glisser Watertown en troisième place du classement.

SEAMON EN EVENUE SIX. Len Seamon, lanceur gauche d'Ottawa, a évité six adversaires mais il a donné trois passes. C'était beaucoup mieux que le gérant Fred Gerken de Watertown qui ne rejeta que deux Outaouais au marbre et qui fit marquer sept adversaires.

Les visiteurs ont bien frappé pendant leur série à Watertown. Dimanche soir, ils ont frappé Gerken à dix reprises. Comme Metzgi, le receveur A. Greffé et le voltigeur Len Riley ont réussi deux coups chacun. Greffé eut deux dans cinq et Riley, deux dans quatre.

OTTAWA EGALISE LES CHANCES. Metzgi cognait un double dans la 6e manche pour rallier son club et égaliser le pointage. Greffé suivit pour faire compter le féral. McClelland expirait sur une

hironnelle au champ gauche mais Riley frappait saut dans la même zone pour avancer Greffé au 3e sac. Dans un choix de la défense, Riley fut retiré quand Winslett tapa la balle. Le lanceur Seamon cognait ensuite au champ centre pour faire compter Greffé et égaliser les chances 3-3.

Mais Greffé hissa un superbe coup de trois buts et compta sur la longue hironnelle de Frantz au long droit, de sorte que Watertown reprit l'avantage 4-3 dans la 7e manche. Dans la 8e, Ottawa comptait deux fois pour mener 5-4. McClelland reçut une passe de Riley qui se dirigea vers le centre et tous deux avancèrent sur le sacrifice de Winslett. L'hironnelle de Seamon au champ gauche permit à McClelland d'égaliser 4-4.

Puis Pantarelli frappa un simple au centre pour faire entrer Riley. LE POINT DECISIF DE KARPUK. Karpuk comptait le dernier point d'Ottawa dans la première manche de la 9e manche. Après une passe, Pete se rendit au 2e sur le sacrifice Kivett. Il volait ensuite le 3e sac et comptait sur l'erreur fatale de Watertown. Par manche: P. C. E. Ottawa 100 002 021-5 10 2 Watertown 300 001-5 11 1 Seamon et Greffé; Galts et Frantz.

Les étoiles d'hier dans les majeures. Par la P.A. Frappeurs, Red Schoendienst, Cardinaux — cogna cinq doubles et un circuit pour conduire les Cards de St-Louis à un double triomphe sur les Phillies de Philadelphie, 11 à 1 et 2 à 0. Il tapa aussi trois doubles samedi pour lui donner un total de huit doubles en deux jours.

Les étoiles d'hier dans les majeures. Par la P.A. Frappeurs, Red Schoendienst, Cardinaux — cogna cinq doubles et un circuit pour conduire les Cards de St-Louis à un double triomphe sur les Phillies de Philadelphie, 11 à 1 et 2 à 0. Il tapa aussi trois doubles samedi pour lui donner un total de huit doubles en deux jours.

LE TURF

Blue Bonnets prend l'allure des plus grandes pistes d'Amérique

Par Cliff ABBO. MONTREAL — Les visiteurs d'Ottawa, qui sont des habitués de la piste de Blue Bonnets, seront émerveillés par la transformation dans l'apparence de l'hippodrome depuis la fin de la dernière saison de courses.

Le pittoresque tracé a non seulement été embellie mais plusieurs des innovations promises par le gérant général Lucien Chartrand sont maintenant un fait accompli. La piste commence à rayonner dans la gloire qui fut celle de Blue Bonnets à l'âge d'or des Seagraves et du Commandant Ross. Jamais depuis l'épopée de jadis voit-on autant de chevaux rassemblés à cet endroit. Ils sont venus du Canada et des Etats-Unis. Bref, l'affluence est telle que M. Chartrand a dû réquisitionner plusieurs écuries additionnelles. On n'aura pas à faire courir les mêmes chevaux tous les deux ou trois jours.

Nous verrons plus de jockeys que jamais, selon les nouvelles que nous recevons de James Phelan, secrétaire de Blue Bonnets. Pas moins de 25 viennent de Toronto et de la Nouvelle-Angleterre.

Un fameux reproducteur. L'arrivée de Porter's Cap fameux étalon des Etats-Unis, a fait fuir chez les turfmen de Blue Bonnets. Il sera envoyé au haras Verchères où il propagera la meilleure race de chevaux de courses. On le fera parader le jour du Handicap Verchères, le 3 juillet.

Le baseball

Table with columns for League, Team, Wins, Losses, etc. Includes sections for Ligue Américaine, Ligue Nationale, and Ligue Internationale.

DIMANCHE

Table listing baseball games for Sunday, including teams like Cleveland, Philadelphia, New York, etc.

SAMEDI

Table listing baseball games for Saturday, including teams like New York, Washington, Chicago, etc.

AUJOURD'HUI

Table listing baseball games for today, including teams like St-Louis, Philadelphia, Detroit, etc.

LIGUE DES FRONTIÈRES

Table listing baseball games for the Frontier League, including teams like Ottawa, Watertown, Ogdenburg, etc.

BASEBALL CE SOIR Cayugas d'Auburn VS. National d'Ottawa PARC LANSDOWNE. Includes an image of a baseball player and promotional text for the game.

GAGNEZ UNE MONARCH AUTO - ESSENCE - PRIX COMPTANTS. Advertisement for a car with details about the promotion and contact information.

# SPORT

## Montebello cogne au bon moment et bat Hawkesbury

Le club de baseball Montebello a remporté une victoire de 10 à 8 sur Hawkesbury, dimanche dernier, grâce à un ralliement de cinq points, effectué dans la toute dernière manche.

Les Voltigeurs de Hawkesbury, champions de la ligue Papineau l'an dernier, avaient compté quatre points dans leur première apparition au bâton, grâce à un simple par L. Paquette et un coup de circuit par le gérant-joueur Elie Dubeau. Ce dernier, on se souvient, avait donné le championnat à son équipe l'an dernier, à la suite d'un pareil circuit. Les visiteurs comptèrent un autre point en sixième manche à la suite d'un coup simple par J. R. Cuillerier et un double par L. Paquette. Enfin, à la neuvième manche, Hawkesbury comptait trois autres points grâce au simple de Donat Paquette et au double de C. Paquette.

**Avant-garde de coups**  
Ce n'est qu'à la huitième manche que l'équipe du maire Normand Robert put prendre les devants en comptant cinq points à la suite de deux simples, deux doubles et un triple. Le Montebello menait alors par 10 à 5. Dans la demie de la neuvième manche Hawkesbury se ressaisit mais les efforts ne produisirent que trois points et le club Montebello n'eut pas à revenir au bâton, ayant remporté la victoire par une marge de 2 points. C'était la deuxième victoire consécutive du Montebello, ayant triomphé le dimanche précédent contre Brownsburg.

Les vainqueurs cognerent 16 coups saufs sur les balles d'Ovide Fautoux tandis que Hawkesbury ne parvint à toucher Maurice Vallée que pour neuf coups saufs. Vallée était vraiment dans son élément dimanche dernier. Non seulement fut-il effectif sur le monticule mais son travail avec le rondin mérita aussi une mention spéciale. En quatre apparitions au bâton, Vallée cogna un simple et deux doubles. Rod Bourgeois fut également un des héros de la victoire par son magnifique travail au bâton. En quatre apparitions au bâton, Rod tapa un double-but et deux simples. Bernard Limoges, arrêté-court du Montebello, cogna deux simples et un double en cinq efforts. Les autres cogneurs chez les clubs vainqueurs furent Rhéal Lafamme, deux simples; Jules Biron, un simple et un triple; Julien Fortier, Fernand Carrière et Arsène Hébert.

**La part des Hawks**  
Les neuf coups des Voltigeurs furent partagés entre 10 joueurs. Lauréat Paquette réussit un simple et un double; Donat Paquette cogna un simple; C. Paquette un simple et un double; Cyrille Lavigne, un triple-but; et le gérant Elie Dubeau un coup de circuit; Paul Lahaie un simple; et J. R. Cuillerier un simple.

Malgré les six erreurs du Montebello contre les trois par Hawkesbury, les Seigneurs ont pu grouper leurs cinq coups saufs de la huitième manche pour compter les points nécessaires à la victoire. Le lanceur Ovide Fautoux a quelque peu faibli dans cette manche fatale et le Montebello a saisi toutes occasions.

**Les équipes:**  
HAWKESBURY: L. Paquette, cd; Donat Paquette, rec; C. Paquette, c; Cyrille Lavigne, cg; Elie Dubeau, 1er; Paul Lahaie, 2e; J. R. Cuillerier, 3e; Ovide Fautoux, lanc; R. Gélinau, cc; Paul Leroux, cc, à la 9e.

MONTBELLO: Rhéal Lafamme, c; Rod Bourgeois, 2e; Bernard Limoges, ac; Jules Biron, 1er; Ronald Limoges, rec; Conrad Blais, cc; Roger Limoges, 3e; Arsène Hébert, cd; Maurice Vallée, lanc; Julien Fortier et Fernand Carrière, arbitres; Georges Pilon, plaque; Fernand Joannisse, buts.

**Score par manches**  
P.C.E.  
Hawkesbury 400 001 003—8 9 3  
Montebello 002 201 05x—10 16 6

## Un honneur au prince Philip

LONDRES (Reuter) — Le prince Philip recevra les clés de la ville de Londres, à Guildhall, demain, en présence de la princesse Elizabeth.

## Cadavre découvert

BOWSMAN (Manitoba) (PC) — Clark Weitzel, 48 ans, qui s'est noyé le 20 mai dans la rivière Woody, a été inhumé samedi. Son cadavre fut retrouvé vendredi à quatre milles du lieu où il s'était noyé.

## L'envers de la médaille



## Les meneurs

Par la Presse associée  
**Ligue Américaine**  
Au bâton—Williams, Boston, 391. Points produits—DiMaggio, New-York, 47.  
Points—Williams, Boston, 43.  
Coups sûrs—Williams, Boston, 63.  
Doubles—Boudreau, Cleveland, 14.  
Triples—Quatre joueurs égaux avec 5.  
Circuits—Keltner, Cleveland, 14.  
Buts volés—Coan, Washington, 9.  
Retraits—Lemon, Cleveland, 49.  
Meilleur lanceur—Raschi, New-York, 71, 375.  
**Ligue Nationale**  
Au bâton—Holmes, Boston, 385. Points produits—Musial, St-Louis, 37.  
Points—Musial, St-Louis, et Lockman, New-York, 37.  
Coups sûrs—Ashburn, Philadelphia, 63.  
Doubles—Mashall, New-York, et Schenz, Chicago, 12.  
Triples—Waitkus, Chicago, et Musial, St-Louis, 7.  
Circuits—Sauer, Cincinnati, 16.  
Buts volés—Ashburn, Philadelphia, 12.  
Retraits—Jansen, New-York, 49.  
Meilleur lanceur—Wehmer, Cincinnati, 4-0, 1,000.

## Managoff et Moquin en finale

Un des matchs les plus rapides dans l'histoire de la lutte à Ottawa vient d'être réglé par le promoteur Eddie Quinn. Les deux marchands de vitesse et les deux experts du coup de savate, le jeune Laurent Moquin de Montréal et Bobby Managoff de Chicago se rencontreront dans le combat principal du programme de lutte de jeudi soir prochain à l'Auditorium. Ces deux gars ont l'intention de se mériter un match pour le championnat contre Yvon Robert, précédemment à Ottawa si la chose se pouvait. Inutile de dire que les deux gars tenteront de gagner au moins deux chutes sur les trois pour ainsi consolider leurs droits pour un combat contre le monarque.

Moquin et Managoff sont deux grands favoris de la foule ousétoise. Le jeune Canadien français est bien déterminé à se frayer un chemin jusqu'à Robert et il entend pas à ce que leurs relations amicales interviennent dans sa marche vers le titre. Par contre, Managoff est considéré à juste titre l'un des meilleurs lutteurs d'heure et ses combats contre Robert ont toujours été riches en l'histoire de la lutte moderne.

## Freiman vaincu par Larocque 4-3

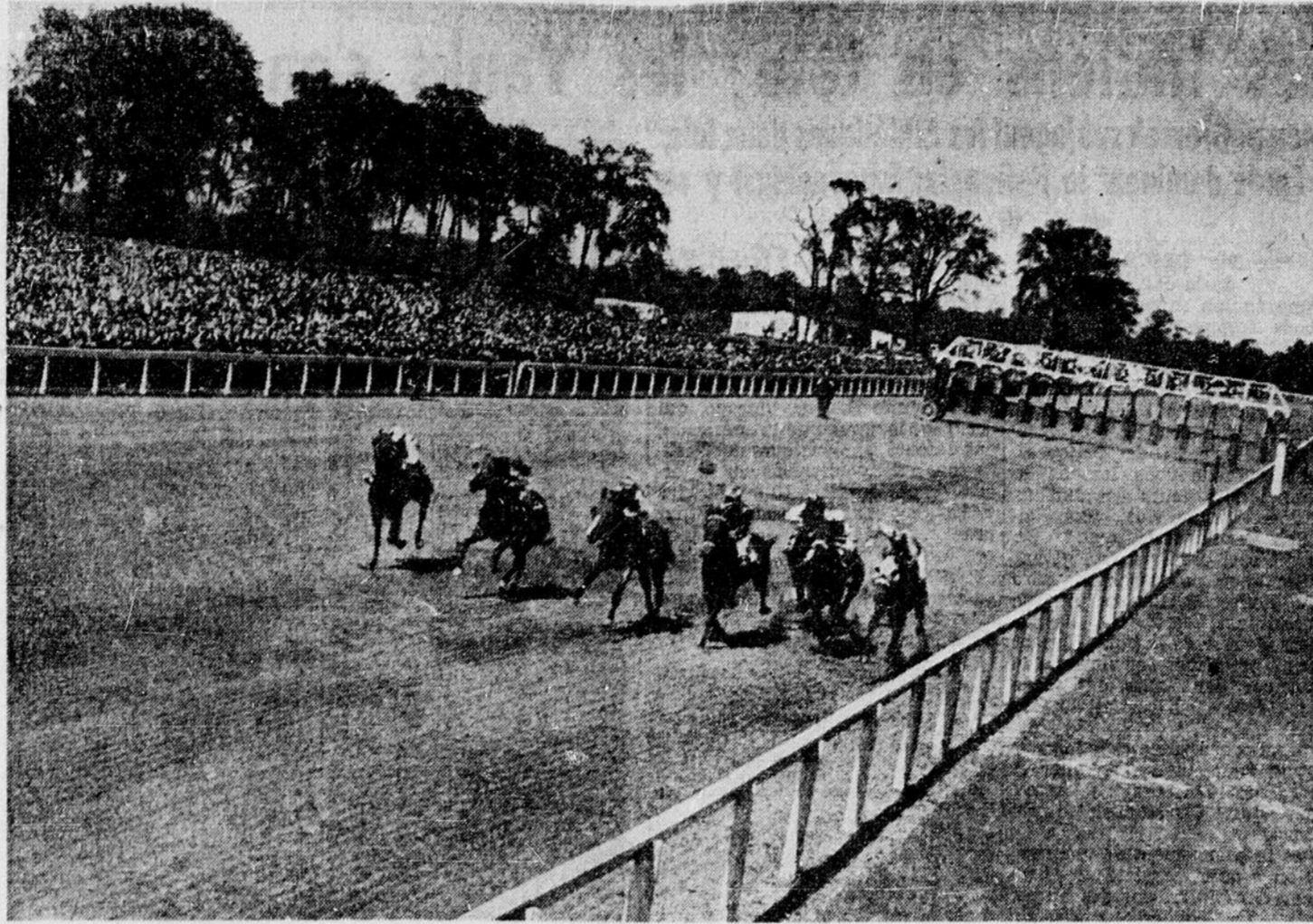
Dans une joute régulière de la Ligue des Magasins disputée à l'île verte, jeudi soir, le Larocque a remporté une décision serrée de 4 à 3 aux dépens du Freiman. Godmaire et Martin formèrent la batterie des vainqueurs, tandis que Goderre et Maloney, celle des vaincus.

Les gars de Larocque ont sorti leurs gros canons pour enfler leurs points. Maurice Durocher et Paul Boulet claquèrent des circuits pour aider grandement au travail de Godmaire sur le tas de boue. Gerry Lacombe réussit un formidable circuit pour les vainqueurs. Le Larocque en est ainsi à sa troisième victoire consécutive dans cette Ligue.

## Quilles

ALFRED, Ont. (DNC) — Depuis l'ouverture de la nouvelle salle de quilles à Alfred, le jeu n'a pas perdu de son entrain. En effet, lundi soir, le 31 mai, la ligue de quilles Prescott termina sa saison. La rencontre finale avait lieu devant un bon nombre de spectateurs, entre une équipe de Curran et une équipe d'Alfred. Cette équipe du village voisin dirigée par H. McAllister a su montrer supériorité à celle de B. Cadieux d'Alfred. McAllister et ses copains ont triomphé sans difficulté puisque Cadieux et les siens n'ont pas réussi à gagner une seule partie de la soirée. Cependant, il y avait de l'activité au jeu.

Les meilleurs de la soirée furent Marcel Charlebois de Curran qui roula une magnifique simple de 276 et Robert Lalonde d'Alfred donna l'exemple à son groupe avec 224.



Les amateurs de turf regarderont avec nostalgie et envie ce magnifique départ. Cette photo, prise lors de la fameuse course du Prince de Galles, à Toronto, nous rappellera la piste du parc Connau ght, où les coursiers prendront leurs ébats au cours du mois d'août. Lord Fairmount, un des favoris du Kings Plate avait gagné cette épreuve.

## Ottawa et Hull annulent; nombreux tournois

Le match de dames Ottawa-Hull s'est terminé nul à la suite d'une dure lutte entre les plus forts joueurs des deux villes. Voici le résultat de cette belle lutte d'été.

Ottawa: A. Nadeau 1, R. Langevin 0, L. Giroux 0, A. Brazeau 0, D. Osborn 1, W. Arvisais 0, L. Giroux 1/2, L. Roy 1/2, H. Millet 0, E. Périard 1, D. Osborn 1/2, P. Petit 1/2.

Hull: R. Langevin 0, A. Brazeau 0, W. Arvisais 0, L. Roy 1/2, E. Périard 1, P. Petit 1/2.

La rencontre fut jouée au Hull-Volant.

Voici le résultat du grand match amical qui fut joué récemment à Montréal lors de la rencontre opposant les champions de la Métropole à ceux des provinces. Dans ce concours, le jeune Roland Arvisais de Hull remporta une brillante victoire sur son confrère montréalais E. Lavigne.

Provinces: Montréal F. Morin 1, W. Chartrand 0, A. Brunet 1/2, D. Grisé 1/2, A. Verreault 0, L. Maheu 1, J. Girard 0, G. Paquette 1, R. Arvisais 1, E. Lavigne 0, H. Després 1, J. Lucas 0, A. Lafontaine 1, D. Arsenault 0, M. Bonneville 1/2, L. Sauré 1/2, A. Chaffette 0, M. Massé 1/2, J. Daigle 1, E. Paquette 0, J. Sansregret 1/2, J. Daigle 1/2, T. Grenier 0, A. Primeau 1, F. Trotter 1, C. Robillard 0.

Score final 7 1/2 à 5 1/2 en faveur des provinces.

**Championnat de Hull**  
Comme ce titre est vacant depuis un an les organisateurs hulliens viennent de décider d'organiser un tournoi pour trouver un nouveau champion afin de l'opposer au champion d'Ottawa Louis Giroux, dans un match pour le titre interurbain.

Les suivants sont déjà prêts à la lutte: W. Arvisais, champion "A" de Hull-Volant; P. Petit, ex-champion d'Ottawa; A. Brazeau, ex-champion de Hull et R. Langevin, récent finaliste de la classe "A".

**Petit est président**  
Le réputé expert du damier, Paul Petit, vient d'être nommé président des dames du Hull-Volant. Connaissant tous son superbe talent d'organisateur, nous sommes assurés qu'il saura dépasser en grandeur tous les plus grands succès à date.

Déjà, l'ami Paul est à l'oeuvre au populinaire local de la rue Maisonneuve et nous lui souhaitons le plus grand succès.

**Montréal à Hull**  
Par autobus spécial, les grands champions damistes de Montréal viendront sous peu livrer combat à nos aîeux au Hull-Volant. Nous reviendrons sur le sujet avec la date exacte de l'arrivée des amis montréalais en priant les amis locaux de bien vouloir s'entraîner pour cette importante rencontre.

Félicitations à H. McAllister et les siens qui remportent ainsi la victoire finale.

## Enquêtes de la Ch. de Commerce de Kapuskasing

KAPUSKASING, Ont. (DNC) — Les pertes par le feu depuis 3 ans en notre ville n'ont pas excédé \$12,000. De grands projets sont entrepris dans le moment par la Chambre de Commerce pour obtenir une réduction de taux sur les polices d'assurance-feu de notre ville. Kapuskasing possède une brigade de pompes à incendies la plus moderne du Nord et la Chambre de Commerce trouve que les taux sont beaucoup trop élevés pour la rareté des pertes par le feu que nous avons. Durant les

3 dernières années les pertes par le feu n'ont pas dépassé \$11,300. A. T. McIntyre, gérant de la banque Impérial, qui fut récemment élu président de la Chambre de Commerce, parla en ces termes: "Durant les deux dernières années les pertes par le feu n'ont pas dépassé \$500. Le taux élevé que les hommes d'affaires et les restaurants ont à payer ne sont pas justifiables. Les membres savent que la prime payée par l'hôtel de la compagnie, la Kapuskasing Inn, est assez élevée pour payer le total des pertes de toute la ville. Ils citèrent un exemple de l'assurance élevée d'une épicerie située presque en face de la station de feu. Le coût en est de \$28 par mille ce qu'est exorbitant. Il fut demandé au conseil par les membres de la Chambre de Commerce de demander le ser-

vice d'un homme qui demeurerait au bureau de poste toute la nuit; on a aussi demandé de retenir les services d'un autre employé au bureau de poste afin que le courrier du soir puisse être distribué le soir et que le public puisse avoir accès à son courrier vers 9 h., le matin.

La Chambre de Commerce de Kapuskasing a 115 membres. Sur une base par capita, ses membres sont les plus nombreux du Nord. La cotisation de membre de la Chambre de Commerce est de \$2,00 pour les travailleurs et de \$5,00 pour les hommes d'affaires.

## Décès de C. W. Nash

BEVERLY HILLS (Californie) (PA) — Charles Warren Nash, président de la General Motors, est décédé à sa demeure, hier, après

## Chronique de Bridge

par Noël DUCHESNE  
Adresser toutes communications au sujet du bridge au Chroniqueur du Bridge, Le Droit, Ottawa, Ont.

(287) — C-80  
**APRES UNE REDECLARATION 2 S-A.**  
Même après un changement de couleur au palier de deux trics, la possession de l'ouvreur à 2 S-A indique une bonne ouverture, c'est pourquoi le répondant devra se rendre à la manche si sa première enchère était qualifiée, c'est-à-dire basée sur la possession de deux points d'honneur. Il se contentera de redemander sa propre suite si elle était de 6 cartes, ce qui lui permettait de l'annoncer tout en n'ayant que 1 1/2 points d'honneur. Ramener l'ouvreur à sa couleur initiale indiquera un soutien et le forcera à se rendre à la manche.

Vous possédez les jeux suivants:

(a) ♠ A-4	(b) ♠ 9-6-4	(c) ♠ 7-6-3
♥ 7-6-3	♥ D-8-3	♥ 8-3
♦ R-Y-10-7-5-4	♦ A-D-7-5-2	♦ A-D-10-9-5-2
♣ 8-4	♣ R-4	♣ 9-7

Vous êtes le répondant que redéclarez-vous? LES ENCHERES SONT ETE: OUVREUR REPENDANT

1 cœur	2 carreaux
2 S-A	?????

(a) Votre force justifiait votre réponse, vous possédez une rentrée, redéclarez: 3 S-A.  
(b) Vous possédez une bonne main vous avez un support normal à cœur, redéclarez: 3 cœurs.  
(c) La longueur de votre suite seule justifiait votre changement à deux carreaux. Avertissez votre partenaire de votre faiblesse et de votre distribution. Ce dernier ne devra se rendre à la manche à S-A que s'il possède un complément de carreau et des arrêts aux autres suites.

une longue maladie. Malade depuis au moins deux ans, il quitta son poste il y a six mois. Il était âgé de 84 ans.

## Congrès annuel du Conseil can. du Bien-Etre

HAMILTON, Ont. (PC) — Les problèmes du logement et du coût de la vie seront à l'étude aujourd'hui au cours de la réunion annuelle du conseil canadien du bien-être.

## Pour vos hémorroïdes

Si vous souffrez de démangeaisons, saignements ou hémorroïdes douloureux, ne souffrez pas une autre journée sans essayer ZUTOO. En 15 minutes, ZUTOO commence à combattre vos hémorroïdes de 3 façons: 1. Adoucit les douleurs et la démangeaison. 2. Aide à diminuer l'enflure et les tumeurs gonflées. 3. Aide à cicatriser les membranes irritées. Arrêtez tout si ZUTOO ne vous satisfait pas. Demandez à votre pharmacien pour ZUTOO aujourd'hui.



# NI UN... NI DEUX... MAIS TROIS

Rappelez-vous qu'il faut  
**\*3 excellents tabacs**  
pour vous procurer  
**DOUCEUR**  
**FRAICHEUR**  
**SAVEUR**



ACHETEZ



# Buckingham

**\*OUI, PAR LE FAIT QUE BUCKINGHAM RÉUNIT CE QU'IL Y A DE MIEUX DE TROIS EXCELLENTS TABACS DANS UNE MÊME CIGARETTE...**

Aucune autre cigarette n'offre de saveur pareillement agréable.

Aucune autre cigarette n'est vraiment si veloutée pour la gorge.

Aucune autre cigarette n'est si pleinement et parfaitement satisfaisante.

Demandez à n'importe quel fumeur de la Buckingham — mieux encore, faites l'achat d'un paquet dès aujourd'hui et jugez-en par vous-même.

SEULE LA FORMULE BUCKINGHAM PEUT VOUS ASSURER CETTE SATISFACTION BUCKINGHAM

# Nos commentaires

par Gérard Leroux

Des baisses inattendues ont été enregistrées aux marchés des valeurs la semaine dernière. On est généralement d'avis que les clients se tiennent éloignés en prévision d'une nouvelle hausse sous peu.

Les pertes ont dépassé les gains par environ trois contre un dans le groupe des industriels de choix à la Bourse et au Curb de Montréal. Les mines ont été plus tranquilles avec des pertes. A la fermeture, les banques, les services d'utilité, les industriels, le papier et l'or enregistrant des pertes et le volume des transactions industrielles n'atteignant que 54,300 actions et les mines, 146,500. Au total, deux marchés, 136 émissions ont changé de mains, dont 42 avec gains, 77 avec pertes et 67 au même niveau. On a établi onze nouveaux sommets et six nouvelles baisses.

Tous les groupes ont subi des pertes sur le marché le plus tranquille de la semaine à Toronto, à la fermeture la semaine dernière. Les industriels et les métaux non précieux ont fléchi de près d'un point; l'or et le pétrole de l'Ouest ont baissé régulièrement durant la dernière journée. A la fermeture, les industriels, l'or, les métaux non précieux et le pétrole de l'Ouest subissaient des pertes. Le volume des transactions n'est que 738,000 actions. On a établi 13 nouveaux sommets et six nouvelles baisses. Les industriels ont enregistré 27 gains, 58 pertes et 63 au même niveau; l'or, 27 gains, 69 pertes et 51 au même niveau; les métaux non précieux, quatre gains, 16 pertes et six au même niveau; le pétrole de l'Ouest, cinq gains, onze pertes et quatre au même niveau.

A Wall-Street, des pertes ont été subies pour la troisième semaine consécutives. Le volume de la dernière journée de la semaine fut de 1,100,000 actions comparativement à 1,300,000 jeudi. On a enregistré 221 gains, 640 pertes et 190 au même niveau, sur 1,050 actions transigées.

## Statistiques du marché

SEMAINE SE TERMINANT VENDREDI LE 4 JUIN 1948

Volume	Cette semaine	Semaine précédente (1)	Année précédente
Industriels	301,941	261,323	185,223
Mines	782,644	870,768	861,528

1,084,585	1,132,091	1,046,751					
Nombre de valeurs	travaillées	Gains	Pertes	changées	hautes	Nou- veaux	bas
Cette semaine	341	108	78	49	14		
Semaine précédente	320	109	136	75	47	9	

Les Industriels les plus actifs

Commercial Alcohols	19,847	Que Manganese	217,850
Inter. Petroleum	19,424	Bobo Lake	119,300
Brown	15,832	Cons. Homestead	92,900
Imperial Oil	12,966	Dulama	31,400
Cons. Paper	12,263	Santiago	30,100
Cdn West Lumber	10,825	Vinray	28,500
Massey-Harris	10,094	Found Lake	27,000
Southmount Inv.	9,745	Canadgo	18,800
C. P. R.	8,315	Base Metals	18,000
Lowrey's	8,150	Macdonald	13,100

VALEUR DES TRANSACTIONS

Semaine se terminant le 28 mai	\$ 1,685,784 (4j.)
Semaine précédente	\$15,506,967

MOYENNES DE MONTREAL

Barrières	8	10	20	30	35	15
Fermeture d'aujourd'hui	26.66	75.3	132.8	113.6	376.33	64.48
Semaine précédente	26.84	75.2	133.6	114.1	377.92	66.04
Mois précédent	26.98	74.9	127.6	110.0	347.77	64.63
Année précédente	27.28	77.9	119.9	105.9	312.55	75.38
Chang. de la semaine	0.18	0.1	0.8	0.5	1.59	1.56
Haut de la semaine	26.83	76.2	133.5	114.4	379.04	65.84
Bas de la semaine	26.08	75.2	132.2	113.6	376.33	64.48
Haut pour 1948	27.98	76.8	135.1	115.6	384.30	74.92
Bas pour 1948	26.41	70.7	108.0	95.7	290.26	62.11
Haut pour 1947	23.96	78.8	130.0	112.0	395.50	83.03
Bas pour 1947	26.63	73.1	115.9	102.6	287.28	67.20

## Les semailles sont presque terminées dans les Prairies

WINNIPEG (Man.) — D'après le rapport hebdomadaire du Service d'agriculture du Canadien National, le temps a été beaucoup plus chaud que la normale dans les provinces des Prairies cette semaine. Il y a eu de grands vents en plusieurs secteurs et peu ou pas de précipitation, ce qui a favorisé les semailles qui sont presque partout terminées. La couche de surface du sol s'assèche rapidement en plusieurs localités et on envisage la possibilité d'une germination inégale des grains tard semés.

Dans la Vallée d'Okanagan, il a fait chaud et il en est résulté une croissance rapide de tous les fruits. De grosses pluies et le temps chaud ont amené des inondations en certains secteurs, ce qui nécessitera le réensemencement d'une grande quantité de légumes, si l'eau tarde trop à s'écouler.

## La réserve de gaz établie à 2,250 milliards

L'hon. James A. MacKinnon, ministre suppléant des Mines et des Ressources, fait savoir aujourd'hui que les réserves reconnues de gaz dans les provinces des Prairies se chiffrent par 1,433 milliards de pieds cubes avec une réserve probable qu'on place à 2,250 milliards additionnels de pieds cubes, selon les renseignements que contient un rapport préparé par le Dr G. S. Hume,

Si un prêt est la solution consultez  
**INDUSTRIAL LOAN & FINANCE CORP.**  
Téléphone 3-1149  
48, rue Rideau

# Le monde financier

## Les bestiaux ont atteint un nouveau sommet des prix

OTTAWA (PC) — Le ministre fédéral de l'Agriculture annonçait hier dans son rapport hebdomadaire sur les bestiaux que pour la deuxième semaine consécutive, des records avaient été atteints sur le marché canadien à la suite d'une demande ferme et de transactions nombreuses, la hausse des prix s'établissant entre \$1 et \$2.50.

Dans certains cas, la majoration enregistrée depuis une quinzaine atteint \$3 et même \$4. Le prix des veaux a monté sensiblement de \$1.50 à \$2.00, tandis que celui des porcs augmentait de 25c. à Toronto. Pas de changement pour les agneaux et moutons.

A Toronto, les bouvillons lourds ont rapporté de \$20 à \$22.25 et les bouvillons de boucherie jusqu'à \$22. A Montréal, la hausse a atteint \$1 et les bouvillons de bonne qualité se sont vendus de \$17.50 à \$19.50, une cargaison rapportant \$20 pour des bêtes d'un poids moyen de 1,800 livres. Les vaches de bonne qualité se sont vendues de \$15 à \$17 et les bouvillons et génisses de choix jusqu'à \$17 f.a.b. provinces maritimes.

Les acheteurs se sont pour ainsi dire arrachés les animaux de boucherie dans l'Ouest. A Winnipeg, le prix a monté de \$1.50 à \$2.50, le prix d'une cargaison de bouvillons lourds atteignant \$22.50 et celui d'animaux d'assez bonne qualité de \$20 à \$22. Il en a été de même sur les autres marchés de l'Ouest; à Calgary tous les records ont été abaissés et les bouvillons ont rapporté \$21.50. A Edmonton, le prix a atteint \$21, à Prince-Albert \$20, à Moose-Jaw de \$18 à \$19.50, à Saskatoon \$20, à Regina \$19 et à Vancouver de \$17.50 à \$18.50.

Durant la semaine, un expéditionnaire aux Etats-Unis 3,109 animaux laitiers contre 1,248 durant la semaine correspondante l'an dernier. Depuis le 1er janvier, le chiffre des exportations s'établit à 36,377 têtes, contre 19,150 durant la même période en 1947.

Les veaux de choix ont rapporté de \$21 à \$23 à Toronto, de \$20 à \$22 à Montréal, de \$20 à \$24 à Winnipeg, \$21 à Calgary, de \$19.50 à \$20 à Edmonton, \$18 à Prince-Albert et Moose-Jaw et \$20 à Regina et Vancouver.

A la fermeture, les porcs de la catégorie A se vendaient \$29.50 à Toronto, de \$29 à \$29.25 à Montréal, \$27.50 à Winnipeg, \$27.10 à Edmonton, \$27.25 à Prince-Albert, Moose-Jaw, Saskatoon et Regina, \$28.70 à Moncton et \$27.50, à Charlottetown.

Les prix ci-dessus ne comprennent pas la prime versée par le gouvernement fédéral. Cette prime est de \$2 sur les porcs de la catégorie A et de \$1 sur ceux de la catégorie B1.

## Membre du Curb

M. Gerald Farrell a été élu membre du Curb de Montréal. Le nouveau membre n'est pas un nouveau venu sur le parquet du Curb, ayant agi comme "trader" durant les années 1934-1939.

## Echange de valeurs mobilières entre le Canada et l'étranger

En mars, les ventes de valeurs mobilières par les résidents du Canada à des acheteurs dans d'autres pays sont à peu près égales aux achats d'autres pays; dans chaque cas, le total s'élève à \$15,600,000. Les ventes sont de \$2,600,000 plus élevées que le mois dernier, cependant que les achats augmentent de \$100,000. Durant le premier trimestre de 1948, les achats nets s'élevaient à \$5,100,000. C'est la continuation d'une tendance générale en 1947, cette année enregistrant une balance nette d'achats de \$18,000,000.

Les transactions avec le Royaume-Uni atteignent le chiffre le plus élevé depuis septembre 1947; une balance d'achat de \$500,000 est enregistrée, attribuable surtout au rachat de valeurs provinciales et municipales canadiennes, ainsi qu'au rachat d'actions canadiennes. Pour ce qui en est des autres pays, les achats s'élèvent à \$200,000 et les ventes aussi.

## \$17,219,441 payés en assurance-vie

TORONTO — Les familles canadiennes ont reçu \$17,219,441 de leurs compagnies d'assurance durant le mois de mars, ce qui porte à \$47,860,195 les fonds reçus durant les trois premiers mois de l'année, annonce l'Association canadienne des agents d'assurance-vie.

Les réclamations pour mort accidentelle et naturelle en mars sont de \$6,471,362, ce qui, ajouté aux paiements de janvier et février, font un total de réclamations de \$18,412,595. Ces deux catégories d'assurance comptent pour 38.3 pour 100 de tous les paiements aux détenteurs de polices et aux bénéficiaires durant les trois premiers mois de l'année.

Les détenteurs d'autres polices ont reçu \$29,447,600.

## Chargements de wagons sur les chemins de fer

Pour la première fois dans l'histoire des chemins de fer au Canada, les désastreuses inondations dans la vallée de la rivière Fraser ont interrompu les communications par rail avec la côte du Pacifique; le présent rapport est donc préliminaire car les chiffres de la division occidentale d'un réseau sont incomplets. L'indice et des chiffres révisés seront publiés plus tard.

Dans la division orientale, 49,626 wagons ont été chargés durant la semaine, contre 53,690 la semaine précédente et 54,269 durant la semaine terminée le 31 mai 1947. Le total cumulatif pour les 22 premières semaines de l'année s'élève à 1,085,830 wagons, dans la division orientale; c'est une augmentation de 61,711 wagons ou 6 p. 100 sur la période correspondante de 1947, grâce surtout à des chargements plus élevés de charbon, de minerais et de produits forestiers.



Voyez à ce que  
**VOTRE AUTO**  
vous assure  
d'heureuses  
vacances!

# Voyez un MARCHAND GENERAL MOTORS pour un Spécial de Vacances

- ✓ LUBRIFICATION... CHANGER L'HUILE
- ✓ RINCER LE CARTER
- ✓ RINCER LE SYSTEME DE REFOUILLISSEMENT
- ✓ INSPECTER ET TRANSPOSER LES PNEUS
- ✓ NETTOYER ET REGLER LE SYSTEME D'ALLUMAGE
- ✓ ESSAYER ET REGLER LES FREINS
- ✓ ESSAYER LE VOLANT ET ALIGNER LES ROUES
- ✓ REGLER LES PHARES

Le moment est venu de faire préparer votre voiture pour les plaisirs d'été. Le service spécial de vacances, offert par votre marchand General Motors, est le moyen d'obtenir une conduite d'été plus économique, plus sûre et plus certaine. Assurez-vous que votre été ne sera pas gâté par des ennuis d'auto. Tirez le meilleur parti de votre voiture... voyez-nous aujourd'hui!

- MYERS MOTORS LTD.**  
331 Laurier Ave W. Ottawa, Ont.
- CABELDU MOTORS LTD.**  
Coin des rues Sparks et Lyon
- R. O. MORRIS MOTORS LTD.**  
72, rue Leduc Hull, Qué.
- WAVERLEY MOTORS LTD.**  
146, rue Albert

CHEVROLET · PONTIAC · OLDSMOBILE · BUICK · CADILLAC · CAMIONS CHEVROLET ET GMC

**GERANCE DE PLACEMENTS**

En ouvrant un "compte de Service à l'acheteur" vous en éliminez tout ou presque tout le travail.

**GUARANTY TRUST**

Company of Canada  
10, rue Metcalfe, Ottawa.  
Tél. 2-2691

Vous pouvez...  
**EMPRUNTER**  
\$50 à \$1000

... Sans Endosseurs ou Sécurité Bancaire

Si vous avez besoin d'argent pour payer vos vieux comptes, vos comptes de médecin, pour quelque besoin saisonnier ou pour tout autre besoin raisonnable, vous pouvez compter sur HFC pour vous fournir l'argent nécessaire pour parer à l'imprévu.

Vous pouvez emprunter sur votre propre signature seulement, et prendre 12 ou 15 mois, parfois plus, pour rembourser en mensualités commodes.

Téléphonez donc d'abord, et venez nous voir. Vous pouvez habituellement toucher l'argent le jour même de votre demande.

M. P. Forget, gérant  
175 rue Main, 2e étage  
MULL, P.Q. Tél. 2-9631

OTTAWA: Tél. 3-8428  
86, rue Sparks . . . Tél. 2-7318  
302, rue Queen . . . Tél. 2-8452  
Heures de bureau: 9 à 5 sur rendez-vous  
Prêts consentis aux citoyens des villes voisines  
ouvertures sur 70 années d'expérience

**HOUSEHOLD FINANCE**

**CHRYCO**  
Super BRAKE FLUID  
FOR ALL HYDRAULIC BRAKES

**C'EST NOUVEAU-DIFFÉRENT-MEILLEUR-PAR ESSAI RÉEL!**

**Super FLUIDE À FREINS CHRYCO**

—demeure fluide et effectif de 80 degrés en bas de zéro jusqu'à 333 degrés au-dessus. Le Super-Fluide à Freins Chryco donne à vos freins une protection extra contre l'usure et la corrosion. C'est le seul fluide de la solution Chrysler—éprouvé et approuvé pour usage dans tous les véhicules fabriqués par Chrysler.

\*Une marque de fabrication de la Chrysler Corporation of Canada, Limited.

SOLUTION ET FABRICATION DE  
**CHRYSLER CORPORATION**  
OF CANADA, LIMITED  
DIVISION DES PIÈCES WINDSOR, ONTARIO

Pour économiser, lisez nos petites annonces

Naissances

BELANGER — A. M. et Mme Jean-Robert Belanger (née Marguerite Lévesque), ont eu un fils, le 3 juin 1948, baptisé sous les prénoms Marie-Hélène, Parvain et Marianne. M. et Mme Gonzague Desormeaux, Portneuf, M. et Mme Desormeaux, 1-131.

Fiançailles

DROUIN-CERÉ — M. et Mme Gabriel Drouin, de Hull, annoncent les fiançailles de leur fille, Jeanne d'Arc, M. Hubert Céré, fils de M. et Mme Pierre Céré, de Papeauville, Qué. Le mariage sera célébré dans l'intimité le 21 juin, en l'église Ste-Bernadette de Hull. Pas de faire-part.

Perdu-Trouvé

MONTRE-BRACELET en or, perdu samedi soir, au reposoir, à Hull. Rapporteur: Mme Laurin, 97 Wright, Hull. 4-133.

On demande (hommes)

COMPTABLE demandé pour épicerie, vendus et samedis. Expérience et références. 6-313.

On demande (femmes)

DEMANDE pour succursale d'Ottawa d'une Compagnie Nationale, assistant bilingue général pour ventes et services d'articles de chauffage et de ventilation, doit être capable de tenir records et faire la comptabilité. Expérience dans l'industrie de la plomberie et du chauffage, des mécaniques et des réparations de brûleurs à l'huile, vente de foyers. Citez gages demandés pour commencer, révisions traitées conformément à la convention collective. Écrire, case 22, Le Droit, Ottawa. 6-132.

On demande (servantes)

CUISINIÈRE générale pour foyer à la Côte de Sabie, au service dans la maison, excellent logement. Références requises. 8-132.

On demande (logements)

JEUNE FILLE pour ouvrage général et soin des enfants. S'adresser: 75 Demontigny, Wrightville. 8-132.

On demande (chambres)

MAISON, 5 appartements avec petit commerce. Tél: 5-7315. 14-131.

On demande (logements)

MAISON neuve de 10 appartements avec chambre de bain, possession immédiate. S'adresser M. Patrick Richards, 15, rue Thomas, Gatineau Hills. 14-131.

On demande (logements)

MAISON, eau, toilette. S'adresser à 30, Champlain, Pointe-Gatineau. 14-132.

On demande (logements)

MAISON dans la partie centre de la ville de Hawkesbury, un logis libre. S'adresser: 24, Régent Est, Hawkesbury, Ont. 14-136.

On demande (logements)

PLUSIEURS magasins avec logis dans un bon local à Cornwall, possession d'un logis pour l'acheteur. Edmond Drouin, Agent d'Immobilier, 724 First St. East, Cornwall, Ont. 14-133.

On demande (logements)

MAISON, 6 pièces, \$1,200. 14-131.

On demande (logements)

MAISON neuve de 10 appartements avec chambre de bain, possession immédiate. S'adresser M. Patrick Richards, 15, rue Thomas, Gatineau Hills. 14-131.

On demande (logements)

MAISON, eau, toilette. S'adresser à 30, Champlain, Pointe-Gatineau. 14-132.

On demande (logements)

MAISON dans la partie centre de la ville de Hawkesbury, un logis libre. S'adresser: 24, Régent Est, Hawkesbury, Ont. 14-136.

On demande (logements)

PLUSIEURS magasins avec logis dans un bon local à Cornwall, possession d'un logis pour l'acheteur. Edmond Drouin, Agent d'Immobilier, 724 First St. East, Cornwall, Ont. 14-133.

On demande (logements)

MAISON, 6 pièces, \$1,200. 14-131.

On demande (logements)

MAISON neuve de 10 appartements avec chambre de bain, possession immédiate. S'adresser M. Patrick Richards, 15, rue Thomas, Gatineau Hills. 14-131.

On demande (logements)

MAISON, eau, toilette. S'adresser à 30, Champlain, Pointe-Gatineau. 14-132.

On demande (logements)

MAISON dans la partie centre de la ville de Hawkesbury, un logis libre. S'adresser: 24, Régent Est, Hawkesbury, Ont. 14-136.

On demande (logements)

PLUSIEURS magasins avec logis dans un bon local à Cornwall, possession d'un logis pour l'acheteur. Edmond Drouin, Agent d'Immobilier, 724 First St. East, Cornwall, Ont. 14-133.

On demande (logements)

MAISON, 6 pièces, \$1,200. 14-131.

On demande (servantes)

SERVANTE générale. S'adresser à 112, Daly. 8-136.

On demande (instituteur)

DEUX INSTITUTEURS ou institutrices qualifiés, pour belle école de village. Donner qualifications et salaire désiré en s'adressant à M. Antonin Lacasse, Sec.-Trés., Desautels, Ontario. 9-25-31-7-J.

On demande (logements)

MONSIEUR demande chambre dans famille tranquille à Hull. Case No 42, Le Droit. 12-132.

On demande (autos)

ON DEMANDE autos Ford, Dodge, Chevrolet, Oldsmobile, Plymouth tous modèles. 231 Catherine. Tél: 2-6951. 13-204.

On demande (divers)

ACHETONS, vendons, échangeons meubles et poëles. Georges Brousseau, 118, Parent. Tél: 4-1562. 13A-133.

Agents d'immobilier

CONFIEZ NOUS votre propriété. Notre expérience vous assure une prompte vente. Peut-être avons-nous des clients qui cherchent exactement ce que vous avez. DIEUDONNE GRENIER, agent d'immobilier 3-1118. 13B-J-N-O.

A vendre (propriétés)

BUNGALOW \$2,000 comptant à 5, Champlain, Deschênes. Tél: 2-9727. 14-132.

A vendre (propriétés)

BUNGALOW 4 pièces, moderne, été et hiver Deschênes. Pour renseignements, 5-7471. 14-131.

A vendre (propriétés)

GRANDE maison de pension, Kirkland-Lake, Ont. 60 chambres. — 61, Murray. Tél: 5-1110. 14-133.

A vendre (propriétés)

LOT, Rockland-Est. S'adresser: M. A. Lafontaine, Rockland-Est, le soir. 14-131.

A vendre (propriétés)

2 LOTS près église St-Raymond, à Wrightville, tél. 3-7415. 14-145.

A vendre (propriétés)

2 LOTS, central, Wrightville, 42 x 118, 9550 chacun. 3-8275. 14-131.

A vendre (propriétés)

MAISON à vendre, immédiatement, prix raisonnable, bien dans un mois. 16 Elm, Billing's Bridge. 4-0394. 14-150.

A vendre (propriétés)

MAISON, 5 appartements avec petit commerce. Tél: 5-7315. 14-131.

A vendre (propriétés)

MAISON neuve de 10 appartements avec chambre de bain, possession immédiate. S'adresser M. Patrick Richards, 15, rue Thomas, Gatineau Hills. 14-131.

A vendre (propriétés)

MAISON, eau, toilette. S'adresser à 30, Champlain, Pointe-Gatineau. 14-132.

A vendre (propriétés)

MAISON dans la partie centre de la ville de Hawkesbury, un logis libre. S'adresser: 24, Régent Est, Hawkesbury, Ont. 14-136.

A vendre (propriétés)

PLUSIEURS magasins avec logis dans un bon local à Cornwall, possession d'un logis pour l'acheteur. Edmond Drouin, Agent d'Immobilier, 724 First St. East, Cornwall, Ont. 14-133.

A vendre (propriétés)

MAISON, 6 pièces, \$1,200. 14-131.

A vendre (propriétés)

MAISON neuve de 10 appartements avec chambre de bain, possession immédiate. S'adresser M. Patrick Richards, 15, rue Thomas, Gatineau Hills. 14-131.

A vendre (propriétés)

MAISON, eau, toilette. S'adresser à 30, Champlain, Pointe-Gatineau. 14-132.

A vendre (propriétés)

MAISON dans la partie centre de la ville de Hawkesbury, un logis libre. S'adresser: 24, Régent Est, Hawkesbury, Ont. 14-136.

A vendre (propriétés)

PLUSIEURS magasins avec logis dans un bon local à Cornwall, possession d'un logis pour l'acheteur. Edmond Drouin, Agent d'Immobilier, 724 First St. East, Cornwall, Ont. 14-133.

A vendre (propriétés)

MAISON, 6 pièces, \$1,200. 14-131.

A vendre (propriétés)

MAISON neuve de 10 appartements avec chambre de bain, possession immédiate. S'adresser M. Patrick Richards, 15, rue Thomas, Gatineau Hills. 14-131.

A vendre (divers)

ASPIRO-NETTOYEURS nouveaux refaits \$20 et plus. A louer. Réparations de toutes marques garanties. Brentwood Electric, 178 rue Bank 5-5356. 18-134.

A vendre (divers)

ASPIRO-NETTOYEURS, bons prix offerts sur échange. Hughes Appliances Ltd., 205, rue Rideau, Ottawa. Tél: 3-6234. 18-136.

A vendre (divers)

BAINS, éviers de toute description, sièges de toilette, etc. rue Clarence, Tél: 4-4788. 18-1 oct. 48.

A vendre (divers)

BALANCES, épicerie et boulangerie, 36 livres avec nacelle. Capital Seals, 969, rue Wellington, Ottawa. Tél: 8-8957. 18-144.

A vendre (divers)

BANCS d'acier, usagés, prix réduits pour solder, aussi balances, trancheurs à viande, machineries pour boucherie, etc. Equipement Co., 240, rue Bank 2-9024. 18-J-N-O.

A vendre (divers)

BARBELES de cédre, poteaux de clôture, laine isolante, Rollbrick, insulbrick, moulures bois et chrome, bois de construction, planches, etc. Equipement Co., 240, rue Bank 2-9024. 18-J-N-O.

A vendre (divers)

BASCULES hydrauliques, treuils, marque Wood, Beauchamp Auto Bodies Hurdman's Bridge, Ottawa. 18-J-N-O.

A vendre (divers)

BICYCLE, bonne condition, 8-132.

A vendre (divers)

BICYCLETTE C.C.M. pour homme en bonne condition. 73, St-Hyacinthe, Hull. 18-132.

A vendre (divers)

BICYCLETTE C.C.M. en très bonne condition. Prix \$22. Tél: 5-4101. 18-132.

A vendre (divers)

12 BICYCLETES, 25 tricylettes, tubes et usagés; parties, pneus, tubes, sièges, etc. 374 Clarence. 18-131.

A vendre (divers)

BREULEUR et fournales à l'huile Silent Glow et autres, chauffe-eau, etc. Idéal pour camping. Vendrait à moitié prix immédiatement. 4-0196 après 5 p.m. 18-133.

A vendre (divers)

CHAUFFE-ÉLÉMENTS électriques à l'eau, 1000 et 3000 watts, etc. Plumbers Supply, 320, rue Rideau. Tél: 5-1817. 18-132.

A vendre (divers)

7 GRANDS chassis doubles, 2 portes, 2 portes de chambres, 1 porte double. 27, St-Jean-Baptiste, Hull. 18-133.

A vendre (divers)

CHESTERFIELD 3 morceaux, lab de cuisine, 5 chaises. 18-132. 18-132.

A vendre (divers)

CONSULTEZ-NOUS pour sable, gravier, terre à remplissage. Tél: 3-3105. 18-105-49.

A vendre (divers)

EQUIPEMENT de camp COUVERTURES, lits de camp, tentes, etc. 18-144.

A vendre (divers)

EVIER, lavabos, tuyaux, cabinets d'aisance. A. Sauvé, 4, Garland, Ottawa. 18-144.

A vendre (divers)

EVENTAILS électriques de tous genres, réfrigérateurs, etc. M. Zagerman & Co. Ltd., Chemin Bayview, Ottawa. Tél: 8-5204 et 8-5205. 18-106.

A vendre (divers)

RANGETTE toute neuve. S'adresser: 381, rue St-Joseph, Ottawa. 18-133.

A vendre (divers)

ST. DENIS LEATHERCRAFT & SUPPLIES. Expéditions catalogue gratuits. Saouches, porte-monnaie fabriqués, réparés. 815, Bank, Ottawa 4-2448. 18-120.

A vendre (divers)

Matériaux de surplus de guerre, neufs. SOULIERS de marche de l'aviation, 8 à 13. 18-135.

A vendre (divers)

TERRE noire, terre pour remplir, sable et gravier, fumier. Tél: 4-8555. 18-131.

A vendre (divers)

TONDEUSES à gazon, cisailles, râteaux-ventails, outils de jardins. Modern Farm Supplies, 23, rue Murray. 2-3243. 18-130.

A vendre (divers)

FOULE drapeaux grosse toile à vendre. Lavigne Mig 12, rue York. Tél: 4-2081. 18-J-N-O.

A vendre (divers)

LIT, sommier à ressorts, matelas, bon état, \$25. 9, Desjardins, Wrightville. 18-131.

A vendre (divers)

LITS de camp Sofari, toile kaki, pliants, cadre en métal légers et de grand service, \$13.95. Ogilvy's Sportsman's Lodge, 35, rue Nicolesse, 8-2311. 18-133.

A vendre (divers)

LIT, sommier à ressorts, matelas, bon état, \$25. 9, Desjardins, Wrightville. 18-131.

A vendre (divers)

LOT 40' x 100', faisant face à l'endroit où sera érigé le nouvel hôpital, Parc Lamontagne. S'adresser: 268 1/2, Blvd. St-Joseph. 18-131.

A vendre (divers)

MACHINE à écrire "Underwood" portatives et régulières à vendre. Louer ou réparer toutes marques. Equipement Co., 240, rue Bank 2-9024. 18-J-N-O.

A vendre (divers)

MACHINES à aiguille droite Champion pour réparation de harnais et chaussures. Aiguille courbée Landis et aiguille courbée Universal. Téléphonez à 3-9118 jusqu'à 7 h. du soir, après 7 heures à 3-8088, ou écrivez à Thomas Slanier, Pointe-Gatineau. 18-132.

A vendre (divers)

MOBILIERS de chambre à coucher et de salon, ainsi que mobilier de salles à manger. Colonial Furniture Company, 403, rue Bank (angle Waverley). 18-J-N-O.

A vendre (divers)

MOBILIER de cuisine, 5-6227. 18-131.

A vendre (divers)

NATTAGE (mattings) noir à côtes, composition de caoutchouc, 36 pouces de largeur, \$1.00 la verge. Jenner & Son, 515 Sussex. 18-157.

A vendre (divers)

Vêtements de surplus de guerre. PANTALONS de tissu de l'armée \$1.95; sous-vêtements \$1.49; chemises 90c; couverts-cuirs 2 morceaux; couvertures de laine \$2.95; couvertures de laine \$2.95; couvertures de laine \$2.95. 24 Marché By, coin York. 18-300/48.

A vendre (divers)

PANTALONS kaki de l'armée, chemises, etc. à vendre. 18-J-N-O.

A vendre (divers)

PIANO Mendelssohn en bonne condition. 3-4320. 18-131.

A vendre (divers)

PLANCHES emboutées, \$58 le mille; grillage (screen) portes et châssis, pour maison d'été; poêle à bois, \$28. 18-134.

A vendre (divers)

POELES usagés à vendre. 339, Montcalm Hull. Tél: 2-9358. 18-J-N-O.

A vendre (divers)

POELES de cuisine pour camps, pour bûchers, cultivateurs, maisons de pension, villas, etc. Différentes grosseurs, à prix raisonnables. M. Zagerman & Co. Ltd., Chemin Bayview, Ottawa. Tél: 8-5204 et 8-5205. 18-106.

A vendre (divers)

POELES, meubles, tapis, A. Bélanger (Hull) Ltée, 215, Montcalm. Tél: 3-8447. 18-J-N-O.

A vendre (divers)

POELE Légaré Windsor (oval), 292 Frontenac. 18-131.

A vendre (divers)

POELE électrique "Gurney" avec fourneau et réchaud, en parfaite condition. Tél: 5-7747. 18-131.

A vendre (divers)

PETIT POELE, très bonne condition. Tél: 2-9122. 18-131.

A vendre (divers)

POMPES électriques pour puits peu profonds et puits profonds, pompes de puisard, pompes de circulation, etc. M. Zagerman & Co. Ltd., Chemin Bayview, Ottawa. Tél: 8-5204 et 8-5205. 18-106.

A vendre (divers)

RANGETTE toute neuve. S'adresser: 381, rue St-Joseph, Ottawa. 18-133.

A vendre (divers)

ST. DENIS LEATHERCRAFT & SUPPLIES. Expéditions catalogue gratuits. Saouches, porte-monnaie fabriqués, réparés. 815, Bank, Ottawa 4-2448. 18-120.

A vendre (divers)

Matériaux de surplus de guerre, neufs. SOULIERS de marche de l'aviation, 8 à 13. 18-135.

A vendre (divers)

TERRE noire, terre pour remplir, sable et gravier, fumier. Tél: 4-8555. 18-131.

A vendre (divers)

TONDEUSES à gazon, cisailles, râteaux-ventails, outils de jardins. Modern Farm Supplies, 23, rue Murray. 2-3243. 18-130.

A louer (logements)

APARTEMENT à louer du 15 au 25 au 1er octobre, central, 15 rue à Case 32, Le Droit. 23-131.

A louer (chambres)

CHAMBRE pour monsieur, rue Charlotte, \$20 par mois. 3-8750. 23-133.

A louer (chambres)

CHAMBRE à louer, 74, rue St-Lauré, Hull. 23-131.

A louer (chambres)

CHAMBRE meublée pour homme, Ann. Eastview. 23-132.

A louer (divers)

IMMEUBLE 21 x 34, blocs de ciment, approprié à un atelier de machinerie, à un entrepôt, ou à une manufacture légère. Tél: 5-8776. 24-132.

A louer (divers)

ROBES, manteaux, vestes, sandales de marie, files d'honneur, solaires, aussi lundis à louer. 163 Bolton. Tél: 5-5505. 30-359-49.



# Réunion annuelle de l'Association St-Jean-Baptiste

### \$12,000 dépensés pour les nôtres

A l'assemblée annuelle de l'association Saint-Jean-Baptiste, tenue dimanche à l'Académie La Salle, il fut dévoilé que cette association dépensa la somme d'environ \$12,000.00 au profit des nôtres durant l'année 1947-1948. Le Bureau central dépensa plus de \$1,000.00 dans des dépenses diverses. La commission des sports atteignit \$4,000.00 à l'avantage exclusivement de nos jeunes des écoles et le comité athlétique environ \$1,500.00. Les sections contribuèrent \$1,000.00 à différentes oeuvres et \$500.00 à l'organisation de divertissements. La Vigie, qui est distribuée gratuitement à tous les membres, coûte \$2,400.00.

A l'aide de ces chiffres, il est facile de comprendre que l'association n'est pas restée inactive durant la dernière année.



M. HORACE RACINE

Au cours de la réunion, un nouveau Bureau de direction fut élu et se composa de M. Horace Racine, président; M. Joseph Saint-Amant, 1er vice-président; M. Guillaume Martineau, 2e vice-président; M. Florian Carrière, secrétaire; M. Georges Dubuc, trésorier; et M. Aurèle Guimond, vérificateur. MM. C. Dubé et E. Bruyère, commissaires-ordonnateurs.

Le président sortant, M. Louis Cabana, déclina une réélection pour des raisons de santé. Il fut vivement remercié et félicité pour son travail durant l'année qui finissait. Le nouveau président assura tous les membres de sa détermination à continuer l'oeuvre de ses prédécesseurs.

L'abbé Emile Vézina, fit ressortir que l'année avait été féconde au point de vue financier, au point de vue des activités sportives, culturelles et autres. Dans le domaine des finances, les sommes dépensées pour les nôtres en sont un témoignage non équivoque. En ce qui concerne les sports, l'oeuvre magnifique de la commission des sports et du comité athlétique ont assuré aux nôtres une place enviable dans ce domaine. Enfin notre participation au gala dramatique et notre encouragement au festival de musique ainsi que les prix donnés par les sections aux écoles montrent d'une façon patente que notre association a été active dans ce champ d'action.

On étudia un amendement à la constitution dans le but d'ajouter deux directeurs à l'exécutif actuel. Le Bureau central fut chargé de nommer ces deux directeurs.

M. C. Saint-Germain, commandant de l'escadron Dollard, profita de l'occasion pour montrer l'oeuvre admirable des directeurs de cette escadron et les succès sans nombre de l'escadron Ottawa-Dollard. Il reçut l'assurance que notre association ferait, de concert avec d'autres associations, des démarches pour aider ces jeunes et les remercia d'avoir mis de l'avant à plusieurs reprises le nom de Dollard dans des concours contre des escadrons de l'Est du pays.

Le banquet annuel aura lieu au Château-Laurier et l'invité d'honneur sera Son Excellence M. Francisque Gay, nouvel ambassadeur de France au Canada. M. Gay sera accompagné de sa femme et de son fils Camille. Il importe que les Canadiens de descendance française de la Capitale assistent nombreux à ce banquet. Ce sera la première fois que le nouveau ambassadeur aura l'occasion de parler aux nôtres publiquement.

### 500 personnes prennent part à un thé, hier

Quelque 500 travailleurs du parti libéral dans Ottawa-est ont pris part dimanche après-midi au grand thé offert en l'école Routhier par le Club libéral Lady Laurier à l'occasion de la fin de la campagne du député et candidat libéral aux élections d'aujourd'hui dans Ottawa-est, M. Aurèle Chartrand.

**J. P. LAURIN**  
103, rue Georges, Ottawa

## Collation des grades à l'université d'Ottawa

### Sous la présidence d'honneur de Son Exc. Mgr A. Vachon

Hier soir, dans le gymnase de l'Université d'Ottawa, avait lieu la collation annuelle des grades sous la présidence de S. E. Mgr Alexandre Vachon, archevêque d'Ottawa et chancelier de l'Université. A cette occasion, plusieurs personnalités distinguées ont reçu des doctorats honorifiques: S. E. Mgr Joseph-Eugène Limoges, évêque de Mont-Laurier (in absentia); M. le chanoine Rodrigue Glaude, curé de la paroisse St-Joseph de Wrightville; M. l'abbé Alphonse O'Neill, curé de la paroisse Notre-Dame-Perpetuel Secours; l'honorable Roland Michener, secrétaire et registraire de la province d'Ontario; M. Emmett Murphy, sous-ministre des Travaux publics; M. Lucien Massé, commandeur de l'Ordre de St-Grégoire; M. Francis Peter, chevalier de l'Ordre de St-Grégoire; le juge Symone Plouffe de North Bay (in absentia).

L'honorable Roland Michener, en remerciant l'Université de l'honneur qu'elle lui accordait, loua le système général d'éducation de cette institution. Constatant que "les connaissances scientifiques de notre siècle sont bien en avant de ses connaissances morales", le secrétaire de la province déclara qu'on devrait plus que jamais donner une solide formation morale aux jeunes gens dans les maisons d'enseignement. L'Université d'Ottawa a justement un système d'éducation où l'étude des connaissances utilitaires est appuyée sur celle des principes traditionnels. L'honorable Michener ajouta que le gouvernement provincial était très heureux de la fondation de l'École de Médecine et qu'il se ferait toujours un plaisir d'aider financièrement de telles initiatives. L'honorable Michener parla d'abord en anglais, puis, pour une quinzaine de minutes, il s'adressa à l'auditoire en français.

Le chanoine Glaude remercia l'Université au nom des diplômés français de doctorats honorifiques. Il demanda aux diplômés de toujours être fidèles à leurs responsabilités de professionnels et de chrétiens. "Il faut non seulement la maîtrise parfaite de sa profession, mais aussi la connaissance nécessaire à l'adaptation de la profession à l'harmonie d'une vie chrétienne."

Le T. R. P. Jean-Charles Laframboise, o.m.i., recteur de l'Université, fit une revue des progrès marqués par l'institution aux cours de l'année qui s'achève. Le personnel enseignant a recruté d'illustres professeurs européens et américains; par ailleurs, nous sommes de plus en plus nombreux à poursuivre des études avancées dans d'autres universités du Canada ou de l'étranger. Le nombre des élèves s'est accru de 20 pour cent. La faculté de Génie aura l'an prochain des locaux plus spacieux. Le Centre catholique pourra bientôt entrer dans son nouvel immeuble, angle des rues Stewart et Waller. Le recteur termina en rappelant l'importance d'une formation aussi complète que possible pour réussir dans la vie.

Les discours d'adieu des finissants furent données, en français par Cléo Vaillancourt, de Graceland, en anglais par Michael Shields d'Ottawa.

Environ deux cents candidats reçurent leurs certificats hier soir. La liste en fut publiée la semaine dernière. Il y eut également présentation de médailles et de prix spéciaux dont voici la liste:

**Droit Canon:** l'abbé Peter Kihlin, Regina, pour la meilleure note aux examens de licence, prix de \$25, don de S. E. Mgr Vachon; l'abbé William A. Carey, Ottawa, pour la meilleure note aux examens de baccalauréat, prix de \$25, don de M. le chanoine J.-A. Carrière; M. le chanoine J.-A. Carrière, pour la meilleure note au baccalauréat, prix de \$10, don du P. Pelchat; Gilles Chagnon d'Ottawa, \$5, prix spécial donné aux bacheliers de l'Institut de Philosophie par le P. Pelchat.

**Faculté des Sciences appliquées:** François Marchand, Ottawa, 1ère année de Génie, plus haute moyenne, médaille d'argent, don du Dr Louis Cloutier; Gérard Jolicoeur, Ottawa, 1ère année, compétence générale, volume donné par la section locale de l'Engineering Institute of Canada; Paul Landry, Ottawa, 2e année de Génie, plus haute moyenne, médaille d'argent, don du Dr Louis Cloutier; André Michaud, 2e année, compétence générale, volume donné par la section locale de l'Engineering Institute of Canada.

**Faculté des Arts:** Paul Jobin, Buckingham, prix d'instruction religieuse, médaille d'or, don du T. R. P. Léon Deschamps, supérieur général des Oblats de Marie-Immaculée; William Kelly, Ottawa, prix d'instruction religieuse, médaille d'argent, don de S. E. Mgr Vachon; Michael Shields, Ottawa, plus haute note aux examens de



M. JEAN-ROBERT BELANGER

diplômé en comptabilité de l'Université de Chicago et comptable au "Droit", qui vient d'obtenir sa maîtrise es arts en sciences sociales de l'Université d'Ottawa avec une thèse sur "L'embauchage intégral, définition et théorie".

baccalauréat, médaille d'argent, Morel, Ottawa, plus haute moyenne, 2e année de philosophie, médaille d'or, don de S. E. Mgr Louis Réhameau, o.m.i., évêque de Timmins; Michael Shields, Ottawa, plus haute moyenne, 1ère année de philosophie, médaille d'or, don de S. E. Mgr Joseph Guy, o.m.i., Ville La Salle, P.Q.; Gérard Sanscartier, Gatineau, 1ère année de philosophie, compétence générale, médaille d'argent, don de M. Francisque Gay, ambassadeur de France; Jacques Cantin, Lévis, 3e année, prix de littérature française, médaille de bronze, don de l'ambassadeur de France; Marc Colonnier, Ottawa, 2e année, prix de littérature française, médaille de bronze, don de l'ambassadeur de France; deuxième médaille accordée à Claude Ranger, Ottawa; Guy Morissette, Mont-Joli, P.Q., 1ère année, prix de littérature française, médaille de bronze, don de l'ambassadeur de France; William Kelly, Ottawa, plus haute moyenne dans les sciences pré-médicales, médaille d'or, don de l'ACFAS; Michael Shields, Ottawa, prix de littérature anglaise, pour les 3e et 4e années, médaille d'argent, don du T. R. P. Stanislas Laroche, provincial des Oblats de Marie-Immaculée, Damase Fleury, Eganville, plus haute moyenne dans les classiques, médaille d'argent, don du R. P. Félix Massé, o.m.i., Ottawa; Langevin Côté, Ottawa, plus haute moyenne, médaille d'argent, don de J. R. Bolduc; Hélène Van, Ottawa, prix d'espagnol, 2e année, \$10, don de M. Juan Carlos Rodriguez, ambassadeur d'Argentine; Hélène Belanger, Ottawa, prix d'espagnol, 1ère année, \$10, don de l'ambassadeur d'Argentine; William Kelly, Ottawa, prix de philosophie, \$10, don du Dr W. LeBel, Ottawa.

**Ecole de bibliothéconomie:** Mme Eva Lett, médaille d'argent, don de M. Félix Desrochers, Ottawa.

**Débats français:** Gaëtan Legault, Ottawa, première médaille d'or, et Gaston Carbonneau, Ottawa, deuxième médaille d'or, don de l'Association canadienne-française d'Éducation d'Ontario.

**Débats anglais:** Michael Kolesar, Gatineau, médaille d'or, don de l'abbé Joseph Hébert; William don du vicomte Alexander; Robert Dewan, Ottawa, médaille d'or, don du R. P. André Carey, o.m.i., Kapuskasing.

**Collège Vézina:** Madeleine Mathieu, compétence générale, médaille d'argent, don du vicomte Alexander; Madeleine Mathieu, plus haute note en philosophie, médaille d'argent, don du T. R. P. Jean-Charles Laframboise; Jacqueline Desjardins, prix d'instruction religieuse, médaille d'argent, don de S. E. Mgr Vachon; Mireille Turcotte, prix de français, médaille de bronze, don de l'ambassadeur de France; Reine-Aimée Lachaine, plus haute moyenne aux examens de baccalauréat, médaille d'or, don de Mère Saint-André-Corsus, supérieure générale de la communauté des Soeurs Grises de la Croix.

**Collège Notre-Dame:** Marthe Laframboise, prix d'instruction religieuse, médaille d'argent, don de S. E. Mgr Vachon; Jean Brooks, prix d'instruction religieuse, médaille d'or et chaîne, don de Mère Sainte-Elisabeth du Rosaire, supérieure provinciale; Shirlee Cain, plus haute moyenne, médaille d'or et chaîne, don de Soeur Ste-Marie de la Sacré-Coeur, matresse générale des études; Thérèse Donmay, prix de philosophie, médaille d'argent, don du R. P. J.-C. Laframboise; Shirlee Cain, prix de philosophie, médaille d'or, don de Soeur Ste-Théophanie, directrice de l'Institut de Pédagogie, Montréal; Claire Lessard, prix de littérature française, médaille d'or et chaîne, don de la révérende Mère provinciale, Couvent Notre-Dame.

**Téléphonez au Congo Belge**

MONTREAL (PC) — La compagnie Bell annonce qu'à partir du 8 juin, les Canadiens pourront communiquer par téléphone avec le Congo Belge.

## Feu: pertes de \$30,000

### 37 personnes chassées de leur demeure

Un violent incendie a ravagé le district de l'avenue Holland et de la rue Armstrong samedi midi, un peu après 12 h 30. Le feu a menacé tout un pâté de demeures, a nécessité deux alarmes et a causé des dommages estimés à environ \$30,000.

On ignore encore la cause de l'incendie. Le feu a pris origine dans une remise en arrière des maisons et s'est répandu avec une rapidité incroyable. René Charbonneau, 81 avenue Holland, fut le premier à s'en apercevoir et sauta immédiatement dans son automobile pour aller alerter les pompiers du poste no 11. Ceux-ci se rendirent immédiatement sur les lieux. Quelques instants après, sonnait la deuxième alarme. A l'arrivée du chef Gray Burnett, on vit venir encore d'autres appareils pour combattre la marche des flammes.

Trois maisons furent ravagées de bas en haut par le feu; une demi-douzaine de garages furent rasés et cinq autres maisons furent grandement abimées par la fumée et l'eau.

Trente-sept personnes ont été affectées par cette conflagration. Pour quelques-uns, il n'est pas question de retourner dans leur logis car ceux-ci sont maintenant tout à fait inhabitables.

Les flammes ont exercé leurs ravages du no 77 au no 99 avenue Holland, n'épargnant que quelques maisons moins inflammables que les autres. Voici la liste de ceux qui se trouvent affectés par cet incendie: 77 avenue Holland. Met Mme B. Nichols et leurs sept enfants; 79 avenue Holland, Russell Gleason et George Gleason; 81 avenue Holland, M. et Mme René Charbonneau et leurs deux enfants, le père et la mère de M. Charbonneau, M. et Mme D. Lapensée, et M. Albert Donovan; 83 avenue Holland, M. et Mme Henri Lapensée, Carmen Lapensée, M. et Mme Gérard Lapensée, et Mlle Bernadette Lapensée; 89 avenue Holland, M. et Mme C. Develin et leurs deux enfants ainsi que Mlle Norma Kovalsky; 91 avenue Holland, M. et Mme F. Lavergne et leurs trois enfants; 93 avenue Holland, M. et Mme Francis Burns, M. et Mme James Shaver; 99 avenue Holland, M. R. H. Turner.

M. et Mme René Charbonneau racontent qu'ils étaient en train de dîner lorsque M. Charbonneau aperçut une épaisse fumée noire passant devant la fenêtre. Il courut dehors et vit les remises en arrière de la sienne toutes enflammées. A l'arrivée des pompiers, les remises en arrière des maisons ne formaient plus qu'un vaste incendie avivé par un vent vig. Le vent projetait des tisons de toutes parts et bientôt huit maisons et un demi-douzaine de garages commencèrent à flamber. Le plus grand de ceux qui demeuraient aux nos 81 et 83 avenue Holland étaient absents; ils étaient rendus à la note de M. Roger Lacoste, parent de Mlle Hélène Guindon, et n'apprirent l'affaire que plus tard.

L'échevin Len Coult fut l'un des premiers à se rendre sur les lieux et aida à combattre les flammes ainsi qu'à sauver les effets qui se trouvaient dans les maisons. Deux pompiers subirent des blessures aux mains par des morceaux de verre brûlants. L'argentier Bill Collins et un escouade de policiers se rendirent sur les lieux pour détourner la circulation et maintenir la foule qui se pressait pour voir la conflagration. Les rues étaient pleines de voitures auxquelles s'agrippaient les spectateurs pour mieux voir.

## Ive anniversaire de l'invasion de la Normandie

A l'occasion du quatrième anniversaire de l'invasion de la Normandie, le 6 juin 1944, une messe solennelle a été chantée en la chapelle Notre-Dame de Lourdes, à Montréal, samedi, par le capitaine abbé Wilfrid Huard, MC, à l'intention des soldats, sous-officiers et officiers du Régiment de la Chaudière qui ont perdu la vie lors de cet important engagement.

Plusieurs centaines d'anciens de ce régiment ont assisté ainsi qu'un grand nombre de parents et d'amis. On remarqua entre autre le col. Huges Lapointe, M.P., DSO, le col. Paul Mathieu DSO, ED, le lieutenant-col. Raoul Audet, le lieutenant-col. Emile Côté, le lieutenant-col. Louis Taschereau, les majors Roch Lamoureux, Gabriel Beaudry, Michel Gauvin, A. Morin, Armand Ross, les capitaines Maurice Cardinal, Gaston Lalonde, Gérard Leroux, chef adjoint de l'information au "Droit", Pierre Taschereau, Léon Taschereau, William Atkinson, les lieutenants Jacques Buisson, Harold Rutledge, R. Trudeau et Paul Buisson, leurs épouses et un grand nombre de sous-officiers et soldats.

La journée se termina par une soiree organisée par la division de Montréal des Copains du Régiment de la Chaudière.

## S. E. Mgr A. Vachon confère les ordres mineurs à près de cent séminaristes

Son Excellence Mgr Alexandre Vachon, archevêque d'Ottawa, a conféré les ordres mineurs à près d'une centaine d'étudiants du séminaire St-Paul hier matin, le 6 juin, dans la chapelle de l'institution.

Son Excellence était assistée du Très Révérend Père Philippe Corneille, O.M.I., supérieur, et du R. P. Vincent Caron, O.M.I., vicedoyen de la faculté de théologie. M. l'abbé Oscar Archambault, secrétaire de S. E. Mgr Vachon, était maître de cérémonies.

**Sous-diaconat**  
Yvon Gélinas et Maurice Théorêt, archidiacones d'Ottawa; Alphonse Peney, archidiacones de St-Jean, Terre-Neuve; Paul Chaussé, André Audy et Gaston Duchemin, diacres d'Amos; Alfred Bourcier, Marcel Dandurand et Maurice Lalonde, diacres de Valleyfield; Jean-Philippe Blackburn, diocèse de Chicoutimi; Charles-Auguste Lapointe, Raymond Brunette, Noël Gauthier et Edouard Jubinville, diocèse de Timmins; Peter Rousseau et Paul Bouffard, diocèse de Burlington; Marcel Saint-Louis, diocèse de Mont-Laurier.

**Exorcistes et Acolytes**  
Thomas O'Rourke, d'Ottawa; Paul Clark, William Shanahan et Francis Greene, de Manchester, N.-H.; Gérard Brochu, Georges Dupuis, Barry Fontaine, Robert Hammond, Bernard Depassieux et George Murtagh, de Burlington; Frédéric Terry, de Havre de Grâce, Terre-Neuve; Michael McDonald, de Portland, Me.; Yves-Marie Dionne et Robert Lebel, de Rimouski; Louis-Constant Bouillon, de Amos; Normand Varier, Les Cayes, Haïti; F. Rosaire Langelier, Jean-Jacques Descheneau, Hugues Barbeau, Maurice Blackburn, Léon

Gauvin, Maynard Kegler, Robert Braun, Léon Brodeur, Jean-Maurice Laourcière, Joseph Lapierre, Arsène Tessier, Bernard Deslauriers, François Buteau, Simon Gagnon, Gilles Caron, Paul-E. Laurin et Victor Lechance, de la congrégation de Marie-Immaculée, tous du scolasticat St-Joseph, d'Ottawa.

**Portiers et Lecteurs**  
Charles-H. Bélanger et Jean Gravel, d'Ottawa; Floyd Welna, de Saginaw Mich.; Roger Grenier, Louis Boucher et Rhea Halde, d'Amos; Jean-Paul Laplante, de Burlington; Edouard DeGaudice, Alexandre Robour, Claude Gauthier et Donald Smith, de Timmins; Rémi Giroux et Marc Michaudville, de Mont-Laurier; Michael O'Connell, de Victoria, C.-B.; Gregory Hogan, de St-Jean, Terre-Neuve; Norman Charttrand, de Winnipeg.

**Tonsure**  
Samedi 5 juin, avait lieu la cérémonie de la tonsure: Andrew Stevenson, de Toronto; Richard Strahan et Guy Bélanger, de Valleyfield; Marcel Routhier, Joseph-A. Côté et Jean Goulet, de Timmins; Arthur Giroux, Charles-Auguste Boulet, Mathias Deslongchamps et Gabriel Brien, d'Amos; André Simard et Georges Tremblay, de Chicoutimi; Jules Samson et Camille Desrosiers, de Mont-Laurier; William Lawton, St-Jean, Terre-Neuve; Henri Dallaire et René Lavoie, de Portland, Maine; Grégori Dumont et George Murray, de Manchester, N.-H.; Philip Hanley, de Victoria, C.-B.; Alphonse Harrington et Denis Harrington, de Pembroke; Joseph Denning et Robert Whelan, de Burlington; V. Maurice Saulnier, de Heat, et Fr. Ubald Dubois, P.S.M., (Tinchebray).

## Seize géographes de Lille sont reçus à l'Ambassade

Un groupe de seize géographes français de Lille étaient reçus hier après-midi, à l'Ambassade de France par S. E. l'ambassadeur de France et Madame Francisque Gay. Les membres de la Société de géographie de Lille étaient accompagnés du commandant Paul Damour qui répondit à la bienvenue de l'ambassadeur en rendant hommage à notre pays.

"Je conserve une impression merveilleuse de ce que j'ai vu jusqu'ici du Canada", dit-il. Ce beau pays semble réunir les qualités d'efficacité américaine tout en conservant les qualités européennes de tact, de courtoisie et d'hospitalité.

Le groupe de géographes français venait prendre contact avec les géographes canadiens pour stimuler les échanges de volumes et de renseignements entre la France et le Canada. Le commandant Damour signala aussi qu'il espérait que nos deux pays organiseraient aussi bientôt des échanges de visiteurs.

Il nous confia qu'il avait été très heureux de voir l'excellente organisation des sociétés géographiques du Canada et nous parla plus particulièrement de l'excellent travail accompli par MM. Grant-Suttie, de Toronto, président de la Société; M. Trevor Lloyd, direc-

teur du Bureau géographique des Mines et Ressources, et M. Benoit Brouillette, des Hautes Etudes Géographiques de Montréal.

"Il y a dix ans le Canada comptait peu de géographes, nous dit-il. On y trouve maintenant des géographes de la classe internationale et nous espérons qu'ils viendront nombreux au congrès des géographes qui aura lieu Lisbonne en septembre."

Le groupe des géographes de Lille accomplit un voyage d'un mois. Venant par bateau ils en retourneront par avion après avoir visité Montréal et Québec. "Nous n'avons pas seulement des géographes avec nous, dit le commandant Damour, nous avons aussi de nombreux élèves, car notre science doit s'étendre à une foule d'activités humaines". La Société de géographie de Lille s'honore de compter parmi ses membres anciens et actuels la plupart des grands géographes de France, entre autres M. Demangeon, de Fontaine et leur secrétaire actuel M. Roger Dion, professeur au Collège de France.

On remarquait également dans le groupe M. Paul Delemer, distributeur du film "Maria Chaparela" et co-producteur d'un "Chaparela de soir", qui nous a dit son grand désir de trouver au Canada un scénario qui pourrait être exploité par nos deux pays. "Cette collaboration serait un lien excellent à établir entre la France et le Canada, dit-il. Vous avez ici de bons artistes et un pays merveilleux pour le cinéma. J'espère que nous pourrions réussir cette grande oeuvre ensemble."

On remarquait au nombre des invités à la réception intime de nombreux représentants des sociétés de géographie canadiennes.

## Au Capitoll, le 13 juin



Karl DuPlessis, jeune pianiste de 16 ans et d'un talent exceptionnel qui prètera son concours lors de la grande manifestation en l'honneur du Pape, au Capitoll, le 13 juin. Karl DuPlessis a déjà donné plusieurs concerts à Ottawa et tous s'accordent à reconnaître en notre jeune concitoyen un talent musical vraiment rare. Les parents de Karl DuPlessis demeurent à 626, rue Chapel.

**Décès samedi de I. McKibbon**

TORONTO (PC) — Isabel McKibbon, directrice adjointe de la page de l'art ménager au journal Globe and Mail, est décédée, samedi, à l'hôpital.

**Yeux, Oreilles, Nez, Gorge**  
**Dr A. R. Corrivé**  
Ex-médecin résident du New York Polyclinic. Diplômé du Brooklyn Eye & Ear Hospital 29 mois en spécialité à New York.  
Bureau: 150, MtCalle  
Medico-Dental Bldg.  
Téléphone: 5-4407.

## LE TEMPS QU'IL FERA

(D'après les pronostics fournis par la Presse Canadienne)

**Pronostics:**  
NUAGEUX, PUIS BEAU  
MINIMUM (cette nuit) 52  
MAXIMUM (demain) 70

Ottawa et la région: Nuageux ce soir. Nuageux avec pluie ici et là demain matin. Beau l'après-midi. Vents légers ce soir puis du nord-ouest de 15 milles demain. Peu de changements dans la température.

Dawson 41, 61; Prince-Rupert 49; Prince-Georges 50, 81; Vancouver 58, 74; Victoria 70; Kamloops 61, 83; Penticton 55, 86; Medicine-Hat 54, 85; Yellowknife 43, 62; Prince-Albert 42, 78; Saskatoon 45, 81; Regina 48, 78; Winnipeg 51, 74; Pt-Churchill 33, 45; Port-Arthur 44, 75; Sault-Ste-Marie 43, 75; White-River 46, 77; Kapuskasing 47, 79; North Bay 35, 72; Muskoka-Airport 39, 69; Huntsville 70; London 51, 68; Toronto 50, 68; OTTAWA 46, 74; Montréal 52, 69; Québec 40, 69; Saint-Jean 44; Moncton 36, 57; Halifax 47, 60; Charlottetown 41, 55; Sydney 43, 59; Yarmouth 46, 52.

## "LE DROIT" SERVICE DU SOIR

NOUVELLES — Sports 3-4061  
TYPOGRAPHIE 3-4062  
IMPRESSION — Gérant 3-4063  
IMPRESSION — (bureau) 3-4064  
EXPEDITION — Presse 3-4065  
BUREAU DE HULL 2-7884

## "Service spécial"

(5 h. à 8 h. Samedi: 1 h. à 4 h.)

ABONNEMENTS 3-4066  
DISTRIBUTION (à domicile) 3-4067  
ANNONCES CLASSEES 3-4067

## C.-R. Lafrenière, R.O. — J.-A.-L. Lafrenière, R.O.

OPTOMETRISTES  
CORRECTION DES DEFECTS VISUELS ET MUSCULAIRES DES YEUX  
59, RUE RIDEAU — TEL.: 4-3215 — RES.: 4-0856  
Heures de bureau: 9:00 a.m. à 5:00 p.m. — SAMEDI: 9:00 a.m. à MIDI

## Nécrologie

**Mme Louisa Mathé**  
Le dimanche 6 juin, est décédée après une longue maladie, dans un hôpital local, Mme Louisa Mathé, domiciliée à 53, rue Centre, Aylmer, Qué. Elle était âgée de 82 ans.

Née à Aylmer, Qué., le 11 janvier 1866, elle y avait fait ses études et y avait épousé, en 1888, Napoléon Mathé, qui est décédé l'année dernière. Son père, Charles Dubé et sa mère, Phéonise Soulière, sont tous deux décédés.

Paroissienne de l'église St-Paul d'Aylmer, la défunte faisait partie de la congrégation des dames de Ste-Anne et du Tiers-Ordre de Ste-Françoise.

Elle laisse pour la pleurer un frère, Edmond Dubéau, d'Aylmer et plusieurs neveux et nièces.

Les funérailles auront lieu le mercredi 9 juin, à 8 h., en l'église St-Paul d'Aylmer. Le cortège funéraire quittera la résidence du nouveau de la défunte, M. Edmond Soulière, 53, rue Centre, à 7 h. 45. L'inhumation se fera au cimetière paroissial.

La direction des funérailles a été confiée à la maison Racine, 127, rue Georges, Ottawa.

## Avis au sujet de la manifestation papale

Les cartes d'entrée pour la manifestation en l'honneur du Pape, au Capitoll, dimanche prochain, ont été mises en circulation, mercredi dernier, le 2 juin et dès le lendemain toutes ces cartes étaient très distribuées. Les premiers arrivés furent les premiers servis. Nous avisons donc maintenant que personne ne sera admis au Capitoll sans être muni de la carte d'entrée. Nous voulons éviter toute complication et ne décevoir personne. Nous regrettons beaucoup qu'un très grand nombre de personnes n'aient pu se procurer les cartes nécessaires. D'autre part, nous sommes heureux de constater l'enthousiasme suscité par cette manifestation en l'honneur de Sa Sainteté Pie XII.

LE CLUB RICHELIEU  
OTTAWA-HULL.

Planchers, portes, moulures, planchers murales, bois contre plaqué, laine isolante, planchers en fibre, tuile, etc.

**GAVARD Ltée**  
Matériel de construction  
225, Hawthorne Tel. 5-7550

**R. J. BASTIEN, R.O.**  
OPTOMETRISTE  
Heures d'été  
Lundi à vendredi  
9 h. à 5 h.  
Fermé toute la journée le samedi.

**SI VOUS CONSTRUISEZ**  
Ne manquez pas d'exiger les Blocs de cendre Hayley pour l'isolement de votre maison

**HARRY HAYLEY**  
Chemin Hurdman. 3-7769

**Echange de logis**  
Echangerais pour un logis de 5-6 ou 7 pièces à Ottawa, un logis de 6 pièces, plus chambre de bain, à Québec. Eau chaude à l'année.

S'adresser à case 31  
Le Droit

**Le Droit** Résultat des élections

Signalez **3-4061** Syntonisez **C-K-C-H**

Le journal "Le Droit" et le poste CKCH donneront le résultat des élections en Ontario, à partir de 7 h. ce soir. Téléphonez à 3-4061; syntonisez CKCH. Les candidats d'Ottawa et de la région sont invités à venir adresser la parole à CKCH, en se rendant au bureau du journal "Le Droit", 368, rue Dalhousie, Ottawa.